

**SVEČANO OTVOREN NOVI VATROGASNI DOM NA OSOJNIKU**



'Ovaj dom jedno je od posljednjih mjesta koje je ostalo neobnovljeno nakon rata i danas se izdiglo kao Fenix iz pepela i izraslo u jednu izvršnu zgradu koja ima funkciju zaštite i prevencije, ali i funkciju poticanja života i rada KUD-a i ostalih udruga koje ovdje djeluju. To je ponajprije ulaganje u mlade i vraćanje najbitnijem - svojim korijenima' - rekao je na svečanom otvorenju gradonačelnik Franković.

**MOZAiK**



**SUNCE ILI MJSESEC?**



**CRITICA - NA DANAŠNJI DAN ROĐEN RUĐER BOŠKOVIĆ**

**N**a današnji dan, 15. siječnja 1711. godine, u Dubrovniku je rođen matematičar, fizičar, astronom, svećenik, filozof, diplomat i pjesnik Ruđer Josip Bošković. Prvi je i najviši znanstveni rad bio u astronomiji: O Sunčevim pjegama... Prvi je odredio nepravilan oblik Zemlje, poslao najvran godišnji časopis u Dubrovnik navjeto samo jednom, 1742. Ruđer Bošković je ostao vezan uz rođni grad cijeloga života obavljajući diplomatske misije za Republiku

**NEKA I VAŠA FOTOGRAFIJA POSTANE SLIKA TJEDNA**

**S**udjelujte u kviziraju našim stranicama. Najzanimljiviju fotografiju objavit ćemo na naslovici, a svoje fotografije pošaljite na mail: [mosaik@mosaik.com](mailto:mosaik@mosaik.com)



**GLAS Grada**



[www.glasgrada.hr](http://www.glasgrada.hr)



TJEDNIK S NAJVEĆOM NAKLADOM U ŽUPANJI

BROJ 687 PETAK 18. SVIBNJA 2018. GODIŠTE XIV LIST JE BESPLATAN

**IZLOŽBA, PREDAVANJE, PREZENTACIJA IZRADE NAKITA STR.17**

**Dan muzeja**

**DU'M**



Giorgio Vierda



Matija Vierda

Foto: Nikša Glavić



**dbvinfo**

**Novosti iz Zračne luke Dubrovnik**

## OTVORENO PISMO GRADONAČELNIKU MATU FRANKOVIĆU

### Zna se tko je tko u ovome Gradu

*Na žalost, meni se čini da se ovdje ne vidi svjetlo na kraju tunela. Stalno se vadimo na to: bio je rat, ali rat je bio prije 25 godina a nema napretka. Ne samo da se ne vidi svjetlo na kraju tunela... ne vidi se ni tunel*

Poštovani Gradonačelnice Franković, već petnaestak dana pokušavam doći do Vas ali bezuspješno. Nekoliko puta sam zvala Vašu tajnicu Romanu Malihodžić koja mi je obećavala prijem kod Vas, ali bezuspješno. Mapisala sam i pismeni zahtjev i predala ga preko protokola sa molbom za prijem ali ništa.

Prvo da Vam se obratim kao "nekakav" predstavnik moje obitelji, kao majka i žena.

Moj sin član je HDZ-a, moj suprug je dragovoljac i veteran Domovinskog rata u kojem je proveo 5 godina, obnašao i dužnost pomoćnika zapovjednika Južnog bojišta generala Nojka Marinovića. Jedan je od osnivača HDZ-a u Dubrovniku od studenoga 1989.

Prvi skup ujedinjene oporbe HDZ-a, HKDs-a i HSLs-a pred prve izbore bio je u našem restoranu "Amoret" 7.1.1990.

Moj suprug bio je gradski vijećnik HDZ-a u prvom sazivu Općine Dubrovnik. U mojoj obitelji nitko nikad nije bio član KPJ, nikad dobio povoljan kredit, državni stan, otkupio starnarsko pravo, državni posao ni slično.

Svako tko me poznaje zna da znam samo za rad, red i disciplinu i nikad, ali zaista nikad, ni u najcrnjem komunizmu iako je moje djevojačko prezime Boban i kao takvo moglo je biti predmetom pritiska jer je jedno od "najhrvatskijih" prezime na u Hrvatskoj ikad nisam osjetila ovakvu represiju koja mi se događa sada od moje vlasti.

Dragi Gradonačelnice Vi pretpostavljam znate da su me Vaši kolege T.B., G.Š., I.B., i S.D. iz HDZ-a za vrijeme neposrednih izbora zvali na telefon i molili, citiram: pomozite... ti znaš puno ljudi... na "vagi smo" i ja sam pomagala... da mi se danas to na ovaj način vraća. Da me moj gradonačelnik, kojeg sam ja osobno pomagala izabrati neće primiti na razgovor. Činjenica je, nikad nisam tražila ništa zauzvrat jer mi ne treba Bogu hvala, vjerujem u sebe... u mog sina, moju obitelj i iznad svega u svoj rad, ali eto MOJ GRADONAČELNIK, onaj koga sam ja izabrala uskraćuje mi ni osnovno pravo na rad.

Moram Vas upozoriti, Vaši komunalni inspektori njih četvorica došli na moju taracu koja je specifična samim tim jer građevinska skela stoji 30-ak godina na Biskupiji, na javnoj površini Grada, te se kojekakvim umijećima domišljavamo kako privući goste na takvo mjesto, na gradilište, gdje se brusi, buši, praši i ostalo, i da ga koliko god mozemo dovedemo u poziciju da bude oku lijepo, primamljivo kako bi ljudi ipak sjeli na tu javnu površinu iako bih ja osobno kao gost radije sjela negdje drugdje, negdje gdje se ne buši, gdje se ne brusi, negdje gdje nema prašine... jer ima bezbroj restorana i restorancića gdje se može sjediti u miru u staroj gradskoj jezgri. I eto, ako Bog da, skele će se napokon skinuti za 10-ak dana.

Zapošljavamo 20-tak ljudi i čitave njihove obitelji, gravitiraju nama i našem restoranu, i pokušavamo se ponašati kao jedna velika obitelj. Da ne duljim, komunalni inspektori su jedno jutro došli, njih četvorica, valjda po sistemu "zajedno smo jači" i naredili nam da uklonimo slike sa skele (napominjem da su slike dubrovačkog slikara, koloriste i prijatelja Fehima Vukotića, koji je preko Mešihata islamske zajednice također podržao Vašu kandidaturu i Vaš izbor. Starinske barokne lampe, koje smo otkupili od Ljetnih igara prije 35 godina, restaurirali, a koje su stajale u foajeu Kneževa dvora, koje su svijetlile Kraljici Engleske Elizabeti, Princu Charlesu, Španjolskom kralju, Švedskoj kraljevskoj obitelji, Zubin Mehti, pl. Lovru Matačiću, Von Karajanu i mnogim drugim koji su uživali

u klasičnoj glazbi koncerata u Kneževom dvoru), da uklonim stupiće koji su traženi od strane Biskupije, da se ogradim na kulturnan način od ulaza u Biskupsku palaču, to su oni isti stupići koji sa crvenim konopom definiraju ulazak na koncerte u Kneževom dvoru ili ti slični stupići koji se nalaze na ulazu u Grad sa Pila, na toj istoj javnoj površini.

Napominjem da na cijeloj površini Trga Marina Držića ima samo jedna javna rasvjeta i to na Župnom uredu i mi smo kad skinemo lampe u potpunom mraku. Kontaktirala sam i Gosp. Gavrića, ali eto još ništa nije napravljeno u svezi postavljanja javne rasvjete, jer ako tražite da dignem lampe trebate mi omogućiti svjetlo.

Mnogi moji prijatelji šokirani time su kontaktirali i Vas i gosp. Medovića, i ja sam njega kontaktirala osobno, jer se dugo godina znamo i kolegica sam sa njegovom suprugom još iz osnovnoškolskih dana... ali svi su se pozivali na Vas. Citiram: "Mi ne možemo ništa Mato nam je naredio".

U turizmu sam postigla mnogo. Nema knjige u svijetu koja je pisala o turizmu u Dubrovniku a koja nije pisala o meni, nema novina od Sunday Timesa, Timesa, Il Viaggio i drugih meritornih novina koje nisu pisale o meni.

Kad je Dubrovnik proglašen na CNN-u najboljim mjestom na svijetu za odmor u jesen, govorili su o meni, kad je Dubrovnik proglašen jednom od 5 destinacija svijeta koje morate posjetiti, govorili su o meni. Kao šlag na torti Nacional Geografic traveler magazin moje apartmane je proglasio najboljim apartmanima u Dubrovniku. Simptomatično je jedino to jer nikad nisam od svoje zemlje, svog grada Dubrovnika i svoje turističke zajednice dobila nikakvo priznanje, ali tome je valjda tako. Kažu, najteže je u svom dvorištu.

Međutim, da ne duljim, glasala sam za Vas, isto tako i na državnoj razini za gosp. Plenkovića i sad se pitam što se ovdje događa??? Napominjem da ne tražim ništa nego pravo na rad koje mi se osporava.

Na mojoj kući, na adresi Gradićeva 1 (prva biskupska palača) odmah do katedrale postavljena je kamera bez moga odobrenja kao većinskog vlasnika iste. Na upit komunalnim redarima, tko je dozvolio postavljanje kamere na moju fasadu rečeno mi je da je fasada gradska. Odmah sam kontaktirala mog odvjetnika i prijatelja

D.O. koji je i sam dugo godina radio kao savjetnik gradonačelnika za pravne poslove koji mi je rekao da to nije istina, da su morali ishoditi moju pismenu suglasnost za postavljenje iste, dakle služili su se lažima ??? Kante od smeća nalaze se ispred mog magazina, inače od 70-ih godina suvenirnice u kojoj su se prodavale rukotvorine, a sada se postavljaju kante do vrata... često puta i na moja vrata, ali eto sve sam to nastojala tolerirati na način jer sam mislila, pa eto to je sada moj magazin i da smo mi građani partneri sa Gradom, da treba surađivati. Izlaziti jedan drugome u susret pa je to tako prešutno išlo, međutim slijedom toga je i moje razočaranje i veće.

Iskreno puno sam očekivala od Vas, mlad čovjek, koliko sam upućena, školovan u Americi, mislila sam evo nekog koji će unijeti malo novog duha u Grad.

Sigurno nisam očekivala da nas tretira na ovaj način. Vi znate jako dobro tko je sve u ovom gradu Vama govorio o nama, pokušavao Vam objasniti tko smo mi, naša obitelj, kako radimo, tko kako... Vi volite reći "respekt the city", ako itko respektira grad to smo mi, djeca Grada, od rođenja stanovnici stare gradske jezgre, koji smo se rukama i nogama borili da ostanemo ovdje, protivili se iseljavanju mladih i sl. I zato me sve ovo još više razočarava.

Kad smo podnijeli zahtjev za glazbom, i to klasičnom gitarom ili pak klavirom, odgovoreno nam je iz Vašeg ureda, gosp. S.B., kako neće biti nikakve glazbe jer da ste Vi to zabranili, jer netko od kolega imao 132 prijave.

Na upit koliko smo prijava imali rečeno nam je da nismo imali ni jednu, da je naša glazba krasna ali da je to stav Grada za sada.

Poštovani gosp. Gradonačelnice u moje vrijeme, odnosno u vrijeme moje mladosti, bilo je 20-ak muzika u Gradu i nikome nije smetalo i bile su na dobrobit svih i stanara i ugostitelja i turista koji su hodočastili naš Grad.

Mrtav grad je "Grad koji se užasavao zalasku sunca" prema istoimenom horor filmu The Town That Dreaded Sundown iz 1976.

Oprostite mi poštovani i dragi Gradonačelnice ali ima toga zaista puno što nas tišti, pa se pitam, da li Vas možda Vasi savjetnici krivo savjetuju, da li Vam isti Vaši savjetnici, koji Vam se čine prijateljima savjetuju u krivom smjeru i "rade Vam o glavi".

Dakle što se tiče kazne koju su mi

prekjučer, odnosno 9. 5. ostavili na stolu u restoranu, ne znam tko??? Ne znam kada??? Nitko nije potpisao preuzimanje ???, jer ih nitko nije vidio.

Prvo, nije red dostavljati službenu poštu na taj način, trebalo bi je preuzeti kao preporučenu, netko potpisati to preuzimanje, a ne samo nasloniti kod kompjutera u Sali. Na Rješenju o oduzimanju javne površine nema pravnog lijeka, nema mogućnosti žalbe??? Što se tiče zatvaranja mog lokala na 7 dana razočarana sam, rezignirana... te smatram da zbog novinskih natpisa moram pojasniti.

Naime, kad su radnici susjednog objekta nosili crnu vreću od smeća, vreća je pukla ispred našeg restorana, pod težinom tune. Izlila se krv (kao što znate tuna kao plava riba ima mnogo krvi) te je ispala glava ribe. Moja kuharica A.R. uzela je tu glavu tune iz kolegijalnosti prema kolegi ugostitelju, zajedno sa njima je odnijela baciti i sa vodom ispirala krv koja se prolila iz vreće. I znate što su mi rekli u komunalnoj inspekciji? Citram: "Tko krade i tko drži vreću biti će isto kažnjen, te da je vlasnik objekta, inače moj prijatelj P.Š., prijetio citiram:"Da ga zanima tko će još poginuti uz njega"??? Evo poginuo je "Amoret". Jedini krimen te jadne žene, kuharice, bio je taj što je pomogla kolegama susjednog objekta, podigla glavu tune i oprala prolivenu krv. Jadna žena preksinoć, kad smo dobili obustavu rada na 7 dana, ni krivi ni dužni, rekla je plačući, citiram: "gazdarice da sam znala da će se to dogoditi radje bi ruku otkinula", ali eto poginuo je "Amoret" i zato sam zaista šokirana, jer ovo nije partnerski odnos o kojem se toliko govori. Ovo je odnos jačega prema slabijem, a tako se ne ide naprijed.

Zaista, želim se nadati da će prevladati razum. Sjećam se ne tako davno za vrijeme Vašeg stranačkog kolege, ministra turizma Nika Bulića, bila je deviza "Više cvijeća manje smeća", sad se koliko čujem ukidaju žardinjere... pa ljudi moji tko je tu lud??? Pitala sam gosp. Šimunovića da li sad vrijedi deviza "Više smeća manje cvijeća".

Na kraju, da ne duljim. Razmišljam o napuštanju Hrvatske, umorila sam se u "borbi s vjetrenjačama". Iako nije lako u ranim 50-im, odnosno za moga supruga u kasnim 60-tima ići u nešto novo, smatram da ovo što se događa i u Gradu, a i šire, nije dobar put ni za mene ni za moju obitelj, a ni za nikoga drugog, samo je tragedija koja ne vodi dobrom.

Partnerski odnos nije odnos jačega prema slabijem na ovaj način. Znae što mi je rekao Vaš pročelnik za nekretnine: "pa nisi trebala potpisati Ugovor o zakupu javnih površina". Pitam Vas, da li sam ja i moje kolege mogla birati? Da li smo u situaciji da možemo reći: slušaj, moraš promijeniti stavak 3. i stavak 5., pa ću onda potpisati... Naravno da ne... To je unificirani Ugovor po sistemu "uzmi ili ostavi", koji smo i ja i svi moji kolege potpisali da bi uopće mogli početi raditi. Dakle, "to nisi trebala potpisati" je nemoguća misija.

Na žalost, meni se čini da se ovdje ne vidi svjetlo na kraju tunela. Stalno se vadimo na to: bio je rat, ali rat je bio prije 25 godina a nema napretka. Ne samo da se ne vidi svjetlo na kraju tunela... ne vidi se ni tunel.

Nije važno, mi smo odlučili, mi ćemo vjerojatno otići, međutim, ako Vam odu svi mladi, sva inteligencija, tko će Vam ostati, na kome će komunalni redari "trenirati strogoću", kome naplaćivati kazne? Starcima ??? Od čega će Grad živjeti ako se uništi jedina grana turizam koja nam je u Hrvatskoj ostala.

Dragi Moj Gradonačelnice ovo Vam pišem u dobroj namjeri kao majka i žena, a Bog mi je svjedok da Vam želim svako dobro.

**Branka Dabrović**

IDEJE I REALIZACIJE

## Dubrovački diskoras

*Svakako, da novoosnovanoj „Udrugi Dubrovački govor“ želim dugi opstanak i što više mladih članova, ali na osnovu dosadašnjeg saznanja o postojanju raznih udruga, nisam siguran koliko će inicijatori udruge dugo izdržati u svome hvale vrijednom naumu*

Prije otprilike dvije godine gđa Ivana Lovrić-Jozić, znanstvena djelatnica u Institutu za hrvatski jezik i jezikoslovlje, prigodom jednog njezinog predavanja u našem gradu, izjavila je o mogućnosti osnivanja Odjela za očuvanje dubrovačkog govora, a „tečajevi“ bi se održavali u zgradi dubrovačkog Sveučilišta (ex stara bolnica). Kako je od tog prijedloga prošlo već dvije godine, iz meni nepoznatog razloga, interesantna zamisao „pala je u vodu“ i vjerojatno od toga nema ništa, kao i objašnjenje zašto se je od toga odustalo.

Nedavno (27.4.) s istim ciljem, održana je Osnivačka skupština u saloči od zrcala, te je osnovana „Udruga Dubrovački govor“. Općenito uzevši, pri osnivanju pojedinih udruga okupi se znatan broj zainteresiranih, pa je i ovom prilikom, u saloči bilo oko 50-60 posjetitelja. Nije mi jasno iz kojeg razloga nije bila javna obavijest posredstvom lokalnih medija, jer bi u tom slučaju uvjeren sam, interes među našim sugrađanima svakako bio daleko veći. Statut udruge je donesen, ali mi njegov sadržaj nije poznat. Prema obećanju, tekst Statuta će se upisanim članovima poslati posredstvom E-pošte ili uručiti u tiskanom obliku.

Upravni odbor broji sedam članova, mada po mom osobnom mišljenju, držim da je bolje da ih ima više npr. 9 ili 11 članova kako bi se obveze i dužnosti članovima UO ravnomjerno raspodijelile. Svakako da ima još administrativnih poslova i drugih „papirnatih“ detalja koje treba „iskristalizirati

ili razbistriti“, prije nego što Udruga započne sa svojim aktivnostima, a to će vjerojatno biti tek tijekom ove jeseni.

Kako će sve to izgledati ostaje za vidjeti. Inače, koristio bi se dubrovački govor iz razdoblja između dva svjetska rata koji je najpristupačniji za učenje i pamćenje.

Svakako, da novoosnovanoj „Udrugi Dubrovački govor“ želim dugi opstanak i što više mladih članova, ali na osnovu dosadašnjeg saznanja o postojanju raznih udruga, nisam siguran koliko će inicijatori udruge dugo izdržati u svome hvale vrijednom naumu.

Osvrnimo se na sadašnje stanje hrvatskog (materinskog) jezika. Nažalost, mladi u Hrvatskoj sve više u svakodnevnom kontaktu i naročito posredstvom mobitela koriste tuđice (anglicizme) i skraćenice, što se odražava na nedovoljno poznavanje i samog hrvatskog standardnog (materinskog) jezika u svakodnevnoj komunikaciji, a kamoli poznavanja lokalnog narječja.

U svojim ranijim napisima od prije 6-7 godina, naveo sam kako se radi o tihoj okupaciji materinskog jezika. Sada imam sasvim drugo mišljenje, jer se radi o vrlo agresivnom zatiranju hrvatskog jezika najčešće posredstvom medija, ali krivci su različiti.

Razlog tome može se objasniti činjenicom da Institut za hrvatski jezik i jezikoslovlje i/ili HAZU (tzv. „krovna kulturna institucija“ u našoj državi) nisu još(!) predložili hrvatskom Saboru da se hrvatski jezik obvezatno zakonom zaštiti. („Zatareš li narodu jezik, zatro si narod“ - Fran Kurelac, 1811-1874, hrv. književnik - nap. D.R.). Što se tiče dobivanja hrvatskog državljanstva (domovnice) treba uvjetovati da stranac najprije nauči hrvatski jezik. Ovaj način dobivanja državljanstva primjenjuje se u Njemačkoj, a pretpostavljam da je slično i u drugim europskim državama.

**Damir Račić**

POLICIJSKA UPRAVA DUBROVAČKO NERETVANSKA

## Pronađen uređaj za očitavanje bankovnih kartica

U kasnim popodnevnim satima u utorak, 15. svibnja, nakon dojave građanina, policijski službenici Policijske postaje Dubrovnik su na bankomatu u zoni stare gradske jezgre pronašli tzv. „skimmer“, odnosno uređaj za očitavanje bankovnih kartica. Radi se o elektronskom sklopu s video kamerom i baterijom čija je svrha očitavanje zaštićenih podataka bankovnih kartica. Za sada nije utvrđeno da je postavljenjem „skimmera“ došlo do materijalne štete, a policija je uređaj izuzela i provodi kriminalističko istraživanje u cilju utvrđivanja osoba ili osobe koje su ga postavile. Kako bi izbjegli mogućnost zlouporabe bankovnih kartica i krađe identiteta, ovim putem želimo dati upozorenje našim sugrađanima da prilikom korištenja bankomata apsolutno poštuju sigurnosne upute otisnute na bankomatima. Ukoliko uočite bilo kakve neuobičajene detalje, molimo da o tome bez odgode obavijestite banku ili policiju na broj 192. **PS za odnose s javnošću Andrijana Biskup**

## CJELOKUPNO PROMETNO RIJEŠENJE OKO STARE GRADSKJE JEZGRE Promišljanje tehničkog rješenja

Mi građani grada Dubrovnika kao i nemali broj njegovih posjetilaca svjedoci smo čestih zastoja u prometu na gradskim prometnicama nastalih uslijed smanjenje protočnosti odvijanja prometa, a što je najčešće tijekom turističke sezone i povećanjem broja vozila na prometnicama grada Dubrovnika.

Smanjena protočnost prometa se ponajviše ogleda na prometnicama neposredno oko same gradske jezgre i to na platonu Pile, koje domino efektom uzrokuje probleme protočnosti vozila na raskrižju Ilna Glavica, Domu zdravlja, Inoj pumpi ispod Duba i time dolazi do velikih zastoja u prometu.

Naime, prometne probleme oko Grada više ne možemo građevinski rješavati, što je izgrađeno izgrađeno je, međutim iz razloga neplanskog urbaniziranja grada i nadalje dok se izgrađuju razni stambeni objekti, nove zgrade, obiteljske kuće, marine, isto ne prati izgradnja cestovne infrastrukture (izgradnja novih prometnica, parkirališta te danas imamo ovo što imamo (u bocu 1 litre vode želimo uliti ne 2 nego 3 i više litara vode). Naša se gradska cestovna infrastruktura ne razvija.

Štoviše, u svemu tome smo izgubili i izlazimo s parcijalnim tehničkim rješenjima, malenim kratkotrajnim „gašenjima vatre“ ne znajući da će to kratkotrajno rješenje otvoriti problem na nekoj drugoj prometnici ili trajno spriječiti mogućnost za iznalaženje i primjenu pravog rješenja (kao „kružni tok“ oko Atlanta i robne kuće Minčeta). Isto tako moramo biti svjesni da povratka nema, nove prometnice ne možemo graditi jer jednostavno, nužno potrebnih slobodnih površina za njihovu izgradnju nema. Neplanskom urbanizacijom smo dovedeni pred gotov čin te preostaje jedino rušiti postojeće (stambene ili poslovne) objekte, a što ne dolazi u obzir i nije opcija ili u budućnosti početi razmišljati o prometu ispod zemlje, ako ne za promet vozila onda barem za pješake.

Ali, ono što nam preostaje je, da u cilju cjelovitog prometnog rješenja odvijanja prometa oko stare gradske jezgre, pri čemu se poboljšava protočnosti vozila i sigurno odvijanje prometa, postojeću cestovnu infrastrukturu ovakvu kakvu imamo iskoristimo najbolje što možemo.

U tom promišljanju, možete li zamisliti plato Pile, bez ili reduciranim brojem pješačkih prijelaza, bez taxi stajališta, odvijanjem prometa u više kolnih traka bez privilegija, bez nepotrebnih lijevih skretača, bez „rampi“ na posebno uređenim prometnim površinama koje također stvaraju gužvu... možete li zamisliti jedan prirodni slijed prometa, a da pritom nema velikih ulaganja, već da isključivo iskoristimo ove postojeće

prometnice uz korekcije i nadopune njihove vertikalne, horizontalne i svjetlosne signalizacije.

U nastavku je prikazano idejno rješenje prometnih tokova, jednog promišljanja, i iznalaženja cjelovitog prometnog rješenja oko stare gradske jezgre koje uključuje plato Pile, križanje Dom zdravlja, raskrižje Ilna glavica, Vodovod kao i promet oko predjela Ploče kojim bi se riješili zastoji u prometu nastali zbog povećanog broja vozila na gradskim prometnicama, ali i „prometa“ pješaka koji ima znatan utjecaj na odvijanje prometa što je posebno vidljivo na pješačkim prijelazima na Pilama.

### PROMET ULICOM BRANITELJA DUBROVNIKA (PRILOG 1)

se odvija u dvije prometne trake, sjevernom i južnom prometnom trakom u jednom smjeru, od Boninova u smjeru Pila, pritom se može nesmetano prestrojavati iz jedne u drugu prometnu traku. Ukoliko hoćete skrenuti na parking-park Gradac, nesmetano se isključite desno (dosada ste morali čekati sa lijevim skretačem iz smjera Pila), hoćete li se uključiti ponovno na kolnik Ulice branitelja Dubrovnika, opet nesmetano desno uključenje bez zastoja u smjeru Pila.

- ukoliko se vozite sjevernom prometnom trakom i želite u hotel Hilton Imperial, isključite se nesmetano lijevo, a poslije se uključite lijevo u smjeru Pila



Promet Ulicom branitelja Dubrovnika (prilog 1)



Promet Iza grada - Frana Supila - Petra Krešimira IV-Zagrebačka (prilog 2.1)

bez zastoja.

- od vile Dubravka (prilaza hotela Hilton) do platoa Pile-Brsalje južna prometna traka koristiti će vozila javnog gradskog i turističkog prijevoza i taxi promet

- za potrebe JGP na platonu Pile osigurati će se dva mjesta za zaustavljanje autobusa i to na mjestu kako je to bilo i do sada,

- za turističke autobuse i slični prijevoz predviđena je mogućnost isključivo **zaustavljanja** na 4 (četiri) mjesta koji se radi „naplate“ moraju formirati kao bus peroni.

Vozila turističkog prijevoza izlaze sa platoa Pile na način da sa samo na jednom mjestu uključuju u promet u traku koja je samo za smjer „iza Grada“ - Ploče

- sjeverna prometna traka prolaskom preko Pila služi za nesmetan promet svih vozila nadalje u smjeru „iza Grada“ i Ploča

- sva do sada rezervirana taxi stajališta na platonu Pile se ukidaju, za istu svrhu (ukrcaj i iskrcaj korisnika-gosta) će se koristiti nova mjesta ispred vile Dubravka i dosadašnja lokacija taxi stajališta ispod Minčete (ista su na prih-



**Promet Iza grada - Frana Supila - Petra Krešimira IV - Zagrebačka (prilog 2.2)**

vatljivoj udaljenosti cca 100-200m od ulaza u Grad.

- Za zaustavljanje i samo iskrcaj korisnika taxi usluga predviđeno je jedno ili dva mjesta ispred kioska Tiska.

- površina uz sjevernu traku, bivše polazište autobusnih linija JGP 4 i 6, može se **iskoristiti samo i isključivo za zaustavljanje vozila za potrebe građana, zaustavljanja i parkiranje VIP gosta Grada Dubrovnika i hitne službe**

Shodno da grad uređuje i upravlja pješačkim prometom, sva pješačka komunikacija i promet usmjeriti će se prema jednom pješačkom prijelazu i to sadašnjem Uz ulicu u Pilama.

S obzirom da je omogućen nesmetan iskrcaj putnika JGP i turističkog prijevoza zaustavljanjem vozila neposredno uz nogostup na Brsaljama, promet istih je nadalje jednosmjernan u smjeru Ploča te se ukida polazna stanica JGP za linije 4 i 6, time prestaje i potreba za pješačkim prijelazom na vratima od Grada. Isti se ukida.

**PROMET IZA GRADA - FRANA SUPILA - PETRA KREŠIMIRA IV-ZAGREBAČKA (PRILOG 2.1/ 2.2)**

- se odvija se jednosmjernom prometnom trakom, iz smjera Pile-Brsalje-Ulicom Iza Grada prema Pločama. Dosadašnji smjer prometa ulicama Frana Supila i Petra Krešimira, a time i smjer kretanja Zagrebačkom ulicom se mijenja.

- na spoju ulica Iza Grada i Zagrebačke može se birati dali ići lijevo (smjer prema vatrogascima-Ilina glavica) ili pravo ulicom Frana Supila smjer Ploče i Zlatni Potok

- ulazak i izlazak na parkiralište Tabor je u smjeru kretanja i bilo bi nesmetano desno isključenje-uključenje, što danas nije slučaj jer se radi o lijevom skretanju sa nepovoljnih građevinskih elemenata

- novi smjer kretanja vozila omogućava također i nesmetano desno isključenje vozila prema u Ulicu Vlaha Bukovca-SV Jakov, kao i njihovo nesmetano desno uključenje u promet

- promet prema naselju Zlatni Potok i Hotelu Belvedere i nadalje se zadržava kao dvosmjernan, uz promjenu smjerova

- iz ulice Petra Krešimira, na „vatrogascima“, promet se nadalje može nastaviti pravo Zagrebačkom ulicom u smjeru Iline Glavice ili lijevo prometnom trakom vratiti se Ulicom Frana Supila u smjeru Ploča

- zbog novog smjera prometa Ulicom Petra Krešimira kretanje Ulicom Druge Dalmatinske brigade u smjeru Vidikovac Orsula, do konačnog rješenja, bilo bi dozvoljeno prometovati samo osobnim i kombi vozilima uz uvjet da se na spoju navedenih vozilima omogućući polukružno okretanje zabranom parkiranja vozila u pojasu spoja.

- promet Zagrebačkom ulicom je jednosmjernan u smjeru „vatrogasci“-Ilina Glavica

**PROMET KRIŽANJE ILINA GLAVICA - DOM ZDRAVLJA (PRILOG 3.)**

Promet vozila ovim križanjem koji je glavni ulaz u grad Dubrovnik zadržava se skoro u svemu.

- promjena u odnosu na postojeće stanje je da se mijenja smjer prilaza vozila iz Zagrebačke ulice

- prilaz i odvajanja za i iz ulice A. Hebrang se ne mijenjaju, zadržavaju se svi dosadašnji prometni elementi

- nakon ulaska vozila u grad, tj. prolaska spoja sa Splitskim putem vozilima se nadalje prije Inine pumpe ispod Duba omogućava odabira smjera kretanja i to odvojeno, desno za smjer Lapad i Gruž prema Vukovarskoj ulici i lijevo, ulicom Put od Republike, smjer za Stari Grad

**PROMET KRIŽANJE SPLITSKI PUT - UL. V. NAZORA ( VODOVOD)**

Kako je vidljivo iz priloga 3. u ovo križanje iz smjera Doma zdravlja Ulice P. Čingrije vozila dolaze jednosmjernom u dvije prometne trake. Neposredno do križanja omogućiti će se odabir smjera kretanja vozila i to udesno u dvije trake vozila se nesmetano mogu nastaviti kretati prema I. Glavici, a skretanjem u lijevo vozila se mogu uključiti u promet u Ulicu V. Nazora te prema potrebi prije Inine pumpe odabrati smjer kretanja prema Lapadu i Gružu ili Gradu.

Iz ulice V. Nazor vozila se mogu nastaviti kretati lijevom odvajanjem u smjeru Ulice A. Hebrang, kretanjem srednjom prometnom trakom pravo prema izlazima iz Grada Dubrovnik te desnom trakom i odvajanjem prema javnoj garaži i Volantinoj ulici. Zagrebačka ulica od ulaza u javnu garažu do spoja sa Ulicom V. Nazora predviđena je kao dvosmjerna.

Nazora predviđena je kao dvosmjerna.

**PROMET KRIŽANJEM NA DOMU ZDRAVLJA**

Promet križanjem Dom zdravlja odvija se većim dijelom prometom vozila iz Ulice dr. A. Starčevića i iz Ul. P. Čingrije.

- iz Ulice dr. A. Satrčevića zadržava se prometni pravci lijevog odvajanja i polukružnog skretanja u Ulicu Put Republike i time nastavak kretanja vozila u smjeru Vukovarske ulice (Gruža).

- zadržava se u srednjoj kolnoj traci dosadašnji smjer kretanja prema Pilama, tj. nadalje nastavak jednosmjernog kretanja Ulicom branitelja Dubrovnika, do sada je bio privilegirani za JGP i taxi, ista nadalje postaje južna prometna traka za kretanje vozila prema Pilama i slobodna za kretanje svim kategorijama vozila koja se usvoje. Iz ove prometne trake postoji mogućnost lijevog uključenja vozila za smjer kretanja Splitski put-I. Glavica.

- desno skretanje i odvajanje za ulicu P. Čingrije se zadržava

- vozila iz ulice P. Čingrije prema križanju Dom zdravlja dolaze sa dvije prometne trake i istima je dalje smjer kretanja Splitski put-I. Glavica pri čemu se omogućava iz jedne prometne trake desno skretanje vozila u Ulicu branitelja Dubrovnika (sadašnje skretanje linije 4. JGP-a) i kretanje prema Pilama.

Svi prometni tokovi prikazani na ovom rješenju se mogu u naravi i realizirati uz relativno male izdatke na i pri izmjeni postojećih elemenata horizontalne, vertikalne i svjetlosne signalizacije gradskih prometnica, međutim to i nije neki problem, već je to „volja“ da se iznađe i prihvati odgovarajuće tehničko rješenje, te je time proteklo vrijeme za naše dugogodišnje „promišljanje“ i iznalaženje cjelovitog prometnog rješenja Grada Dubrovnika naš najveći izdatak. **Denis Pavela**



**Promet križanje Ilina Glavica - Dom zdravlja (prilog 3.)**

(DEZ)ORIJENTACIJA

## Treći pad Carigrada, iliti car je gol

*Ideja da homoseksualci sklapaju brak je loša, jer bi imali pravo usvajati djecu. Statistički 40% pedofila su homoseksualci, da ne govorim o nužnoj iskompleksiranosti takve djece i uzoru koji bi mogli kopirati*

Očito da iza cijele stvari oko Istanbulske k. stoje jaki inozemni lobiji, prije svega briselski.

Nije stvar u nečijoj orijentaciji; s uživanjem slušam divnu glazbu Čajkovskoga koji je bio homoseksualac, ne smetaju mi homoseksualci među kojima ima dragih i ne-dragih ljudi kao i u ostaloj populaciji, ali smeta mi u švercanje rodno spolne ideologije u celofanu obrane žena od nasilja. (rodno spolne točke 2.,3.,4. te točke 8.,9.10. koje davaju milijardu kuna lijevo liberalnim udrugama, npr. gđi Radi Borić)

Slijedeći citat iz Jutarnjeg lista koji je i objavio sliku kastriranog golog muškarca; oni to zovu promjenom spola, može nam pomoći shvatiti koji je krajnji cilj uvođenja rodno spolne ideologije u zakone i škole. "Iako je transrodnost djece u Hrvatskoj još uvijek tema koja izaziva nelagodu, o njoj se ipak mnogo govori i na tu temu su organizirani stručni skupovi i sazivane sjednice saborskih odbora. Sve to, piše Jutarnji list, zahvaljujući obitelji jednog transrodnog djeteta iz unutrašnjosti Hrvatske, koja je odlučila učiniti

sve ne bi li pomogla svojem djetetu. I upravo su oni najzaslužniji za kakvu-takvu zakonsku regulaciju i prava koja transeksualne osobe uživaju u Hrvatskoj.

Roditelji na vrijeme shvatili da ona želi biti on. Njihovo dijete, rođeno kao djevojčica, danas je 21-godišnji mladić koji je od najranijeg djetinjstva, još kao 'ona' govorila roditeljima da je dječak te se vrlo rano tako počela odijevati i ponašati. Usput je morala otrpjeti mnoge napade vršnjaka i okoline sve dok roditelji nisu shvatili da se ne radi ni o kakvoj fazi odrastanja već da moraju pomoći svojem djetetu. Promijenili su joj ime u rodno neutralno, odveli je nizu stručnjaka, dobili potvrdu da je dijete "zarobljeno u pogrešnom tijelu" te je podvrgnuli hormonalnoj terapiji. Istodobno su, piše Jutarnji list, krenuli u pravnu bitku. Pokušali su objasniti koliko te mlade osobe pate jer ne mogu službeno biti ono što jesu i s kakvim se depresijama bore. Jer, djevojka iz unutrašnjosti Hrvatske bila je i suicidalna. U to se vrijeme jedna mlada, jedva punoljetna transeksualna studentica ubila u Zagrebu ne mogavši ostvariti

nijedno pravo." Takvih koji su promijenili spol na trošak HZZO-a (!) zasad ima oko 100, uz trošak od 10.000 dolara na račun poreznih obveznika, što iznosi milijun dolara (manje od 7 milijuna kuna).

Kinezi koji kao narod ne pripadaju kršćanskom svjetonazoru odlučili su ne liječiti oboljele od SIDA-e, jer je trošak "liječenja" (održavanja na životu) istih oko 400.000 kuna po osobi. Hormonalnu "terapiju" nisam uračunao u cjenik. Zanimljivo da iste osobe koje predlažu eutanaziju i pobačaj ne dovode u pitanje astronomske troškove liječenja oboljelih od AIDS-a. Naravno da ljude treba liječiti, ali zanimljivo je da od oboljelih od SIDA-e ima oko 60% homoseksualaca. Ideja da homoseksualci sklapaju brak je loša, jer bi imali pravo usvajati djecu. Statistički 40% pedofila su homoseksualci, da ne govorim o nužnoj iskompleksiranosti takve djece i uzoru koji bi mogli kopirati. Koliko su takvi brakovi realni ako statistika kaže da prosječni ljubitelj istog spola promijeni 12 partnera godišnje. Koliki su troškovi ako takva "obitelj" dobije razna socijalna prava od nasljeđivanja mirovine preminuloga partnera do bolovanja u svrhu njege oboljelog bračnog "druga" ili "drugarice". Kada smo već kod drugova i drugarica osuđujem upad "milicije" na privatnu zabavu na Obodu sredinom osamdesetih kao udar na ljudska prava.

Zašto su tada branitelji ljudskih prava šutjeli? Ili su tek danas postali liberali?

Tužno je da se moramo baviti ovakvim detaljima kada smo suočeni sa naizgled važnijim pitanjima, ali udar na obitelj je dio uništavanja jedne populacije.

Ogromna većina stručnjaka smatra da je homoseksualizam društveno uvjetovan, postoje obilne studije poput one vršene od 1948. do 1968. na Sveučilištu John Hopkins uz suradnju 1200 liječnika.

Čak i Spitzer koji je u SAD bio jedan od glavnih za ukidanje klasifikacije homoseksualizma kao bolesti je kasnije promijenio mišljenje.

Uostalom smatram da ne treba jednu populaciju koja dava direktore, premijere, ministre stavljati u isti koš sa samohranim majkama i ženama koje su žrtve obiteljskoga nasilja iako danas imaju brojne mogućnosti državne zaštite i pomoći.

Postoje efikasnije mjere za zaštitu žena od međunarodnih konvencija koje su duge kao trakavica, a u sebi kriju elementarne čestice neznanstvene rodno spolne ideologije.

Redefinicija braka, pokušaj da se nastranog entomologa Kinseya (stručnjak za kukce koji je bio raskalašen i nastran i u svojim "istraživanjima" koristio masovne pedofile) ubaci u hrvatsko školstvo (Aleksandar Štulhofer) te Istanbulska konvencija nisu slučajnost već plod sustavnoga rada!

I dok se Europa bavi nametanjem prdarija poput Istanbulske konvencije drugi joj kroje kapu u njenom dvorištu!

**Teo Trostmann**

DUBROVAČKE SLIKE I (NEPRILIKE)

## Zar je to veliki i nerješivi problem?

U Ulici koja se zove Uz Posat nije samo poželjno već je i potrebno postaviti rukohvate s obje strane. Pogotovo zbog starije čeljadi koja njome prolaze. I još ću jednom ponoviti ono što stalno ponavljam: na mnogim autobusnim čekaonicama u Gradu nema obavijesti o voznom redu autobusa. Tako ni kod autobusne čekao-nice na reprezentativnim Pilama, kod zgrade Turističke zajednice grada Dubrovnika. Zar je to veliki i nerješivi problem?

**Zdravko Trojanović Trojo**

KLUB PRIJATELJA LOKRUMA

## (Ne)briga za Lokrum

*- Kada će se ukloniti opasne salonitne cijevi te ružno betonsko zdanje (nekadašnji javni WC) kod maslinika u Rezervatu Lokrum - pitaju nas brojni Lokrumaši posljednjih mjeseci putem našeg Zelenog telefona Eko Fona 020 453 850. Zaljubljenici Lokruma se čude kako isti još nisu uklonjeni od odgovornih službi Grada, Rezervata i Okolišne inspeksijske službe RH.*

Dijelimo ljutnju i negodovanje naših sugrađana, zaljubljenika Lokruma s obzirom da smo gotovo više od 20 godina svako malo apelirali ispred naših ekoloških udruga posebno udruge Kluba prijatelja Lokruma (osnovane 199.8 ) na odgovorne institucije da se ovo betonsko jako ružno zdanje ukloni. Inače u zadnje vrijeme dobivamo puno primjedbi građana Lokruma i

OTVORENI EKO APEL KOMUNALNIM SLUŽBAMA GRADA

## Vandalizmu u Mokošici nema kraja

Slomljene kamere, ljuljačke, dječje klackalice, rasklimana nova kamena fontana, iščupan dječji vlatič iz ležišta u Eko parku i dječjem igralištu, slomljena klupa u Calisthenics parku, okrenute u pod 2 kamere te oblijepljene naljepnicama na malonogometnom igralištu Dub... najnoviji je vandalizam na dječjim igralištima u Eko parku i Calisthenics parku, odgovorne službe Grada gdje ste? Molimo odgovorne Komunalne službe Grada, ali i sve druge odgovorne institucije, da najhitnije stanu na kraj vandalizmu u Mokošici

**Voditeljica Eko Omblića, Jadranka Šimunović**

turista kako je Lokrum prilično hortikulturno zapušten posebno Botanički vrt te se sve više komercijalizira. Isto tako smo dobile dojavu Lokrumaša kako je more nanijelo dostala smeća, posebno plastike i stiropora oko Skalice i Bočine te sa južne strane otoka, zatim kako predio oko tvrđave Royal nije lijepo uređen te da se u zelenom labirint unutar Maksimilajnova samostana opet pojavio šimširov moljac, što nije dobro ako se proširi na obližnju „Zvijezdu“ koja je prepuna šimšira!

**Predsjednica Kluba prijatelja Lokruma, Jadranka Šimunović**

SVEČANO OTVOREN

## Novi Vatrogasni dom na Osojniku

Svečano je 12. svibnja otvoren Vatrogasni dom na Osojniku izgrađen zahvaljujući donaciji velike prijateljice Dubrovnika, dobrotvorke gospođe Olge Stoss iz grada prijatelja Bad Homburga. Njezina udruga "Kroatienhilfe" pomogla je s iznosom od 1,75 milijuna kuna, Grad Dubrovnik sudjelovao je s oko 700 tisuća kuna, a gospođa Stoss osobno donirala je još i potreban namještaj i opremu.

Na svečanosti, uz brojne uzvanike, gradonačelnik Dubrovnika

Mato Franković zahvalio je gđi Stoss na ovoj i svakoj drugoj upućenoj pomoći tijekom prethodnih godina i uručio joj Zahvalnicu Grada Dubrovnika. Vrijednost ukupne investicije veća je od dva milijuna kuna, a 90 posto ove vrijednosti, kako je istaknuo gradonačelnik, osigurano je zahvaljujući gospođi Olgi Stoss.

"Ovaj dom jedno je od posljednjih mjesta koje je ostalo neobnovljeno nakon rata i danas se izdiglo kao Fenix iz pepela i izraslo u jednu izvrsnu zgradu koja ima funkciju zaštite i prevencije, ali i funkciju poticanja života i rada KUD-a i ostalih udruga koje ovdje djeluju. To je ponajprije ulaganje u mlade i vraćanje najbitnijem - svojim korijenima", rekao je u ovoj prigodi gradonačelnik Franković.

Gospođa Olga Stoss nakon što je dugi niz godina pomagala u poslijeratnoj obnovi, ovu je donaciju namijenila vatrogastvu.

"Za mene su vatrogasci posebna sorta ljudi. Imaju najopasniji posao, a uvijek su tu. To me je potaklo da ovo na Osojniku zaživi, ovi ljudi su to zaslužili", rekla je gospođa Stoss, a Grad i DVD Osojnik svoju su joj zahvalnost izrazili i postavljanjem trajne ploče na pročelju zgrade. Objekt se sastoji od prizemlja i kata. U prizemlju se nalazi garažni prostor za vatrogasna vozila, uredske i prateće prostorije poput garderobe, kupaonice i kuhinje. Na katu je smještena višenamjenska dvorana, uredski prostori, sanitarije i kuhinja. Rekonstruirana i nadograđena zgrada vatrogasnog doma osim za potrebe DVD-a Osojnik bit će od koristi KUD-u sv. Juraj Osojnik, ali i svim Sočanima i Salačkama za šire društvene potrebe.



TRI UGOSTITELJSKA OBJEKTA

## Kažnjeni oduzimanjem javne površine na sedam i trideset dana

Zbog kršenja Odluke o komunalnom redu te odredbi ugovora o zakupu javne površine Grad Dubrovnik je dana 10. svibnja otkazao ugovore o zakupu javnih površina radi postavljanja ugostiteljskih stolova i stolica sljedećim zakupnicima: Amoretto d.o.o. (konoba „Amoret“ u ulici Od Pustijerne i Poljana Marina Držića), Mala bota d.o.o. (Oyster & sushi bar „Bota“ u ulici Od Pustijerne) i Figulus j.d.o.o. (ugostiteljski objekt „Korta“ u ulici Između polača).

Društvu Amoretto d.o.o. i Mala bota d.o.o. se ugovor o zakupu javne površine otkazan je na rok od 7 dana, a društvu Figulus j.d.o.o. ugovor je otkazan na 30 dana. Naime, Odlukom o zakupu javnih površina i zaključenim ugovorima o zakupu javnih površina određeno je da će Grad Dubrovnik kazniti zakupnika oduzimanjem javne površine na 7 dana nakon prvog kršenja, 30 dana nakon ponovljenog prekršaja dok je trajno oduzimanje javne površine predviđeno nakon trećeg kršenja.

Ako zakupnik ne ponovi prekršaj u roku od jedne godine prethodne kazne se brišu. Djelatnici Odsjeka za komunalno redarstvo Grada Dubrovnika utvrdili su zapazanjem na terenu te o tome sastavili službene zabilješke da su zakupnici Amoretto d.o.o. i Mala bota d.o.o. dana 17. travnja prekršili odredbe Odluke o komunalnom redu radi odlaganja komunalnog otpada na javnoj površini iza Katedrale na nedozvoljen način. Utvrđeno je također da je društvo Figulus j.d.o.o. dana 4. ožujka isticalo reklamne poruke kao i da su usmeno reklamirali ugostiteljsku ponudu na nedozvoljen način. Radi navedenih prekršaja, a prije samih otkaza ugovora, izdani su obvezni

prekršajni nalozi; društvu Amoretto d.o.o. dana 24. travnja, društvu Mala bota d.o.o. 23. travnja te društvu Figulus j.d.o.o. dana 19. travnja. Prekršajnim nalogima izrečene su i novčane kazne; tvrtkama Amoretto i Mala bota po 5.000 kuna + 1.000 kuna za odgovornu osobu, dok je tvrtki Figulus j.d.o.o. određena kazna u iznosu od 10.000 kuna te dodatnih 2.000 kuna odgovornoj osobi. Podsjetimo, dana 11. 4 gradonačelnik Grada Dubrovnika Mato Franković sa suradnicima održao je sastanak s ugostiteljima na temu nadolazeće sezone, kojom prilikom je iznesen jasan stav kako se bilo kakva odstupanja od gradskih odluka i ugovora o zakupu javnih površina neće tolerirati.

PETI TRANSNACIONALNI SASTANAK PROJEKTA CHESTNUT

## Planovi održive urbane mobilnosti privode se kraju u Dubrovniku

Kako pridonijeti smanjenju motoriziranog prometa u urbanim gradskim središtima i na taj način smanjiti zagađenje i povećati kvalitetu života pitanje je na koje odgovor traži 13 partnera iz 7 zemalja kroz zajednički projekt pod nazivom CHESTNUT.

Međunarodni partnerski sastanak održan je od 8. do 10. svibnja u Dubrovniku. Jedan od partnera u projektu je i Razvojna agencija Grada Dubrovnika DURA, koja je u tri dana okupila u Dubrovniku više od 50 predstavnika partnerskih organizacija iz Hrvatske, Slovenije, Češke, Bugarske, Austrije, Rumunjske i BiH. Ovaj sastanak je jedna u nizu aktivnosti koje provodimo kako bismo doprinijeli općem cilju projekta -

smanjenju motoriziranog prijevoza koji dovodi do zakrčenja urbanih gradskih središta te promociji održivijih modela transporta. Upravo je Dubrovnik suočen sa značajnim prometnim problemima, s kojima se pedesetak sudionika sastanka upoznao prilikom studijskog obilaska Dubrovnika. Četiri kruzera i oko 8.000 putnika koji su se tog dana sliili u Stari grad savršeno su oslikali oeterećenje pod kojim se grad nalazi tijekom turističke sezone. Korak prema odmotavanju tog zamršenog klupka je izrada održivog plana urbane mobilnosti na razini funkcionalnog urbanog područja (Sustainable Urban Mobility Plan at Functional Urban Area level).

"Naglasak ovog sastanka je na tehničkom aspektu projekta CHESTNUT. Pregledali smo i usporedili skice planova održive urbane mobilnosti koji se privode kraju upravo ovdje u Dubrovniku" - izjavio je Takeru Shibayama s Tehničkog sveučilišta u Beču (Institut prometa, Istraživački centar prometnog planiranja i prometnog inženjerstva), jedan od partnera na projektu.

U sklopu projekta, a s ciljem popularizacije održivijih modela transporta, DURA će tijekom narednog projektog razdoblja u Dubrovniku pokrenuti pilot projekt električnih bicikala. Projekt CHESTNUT financirala je Europska unija kroz Interreg Danube transnacionalni program.

DUBROVAČKI CRVENI KRIŽ

## Silvi Mladošić ovogodišnja Plaketa „Berislav Bačić“

Dubrovački Crveni križ, ovogodišnju Plaketu „Berislav Bačić“, dodijelio je 15. svibnja 2018. godine dugogodišnjoj volonterki i članici Crvenog križa gospođi Silvi Mladošić.

Gospođa Silva Mladošić dugogodišnji je član Crvenog križa.

Aktivna je u Crvenom križu od 1967. godine od kada je prvi puta darovala krv. Krv je darovala 86 puta i za to je od Predsjednika Republike Hrvatske dobila odlikovanje Red Danice hrvatske s likom Katarine Zrinske koja se dodjeljuje za osobite zasluge za zdravlje, socijalnu skrb i promicanje društvenih vrednota.

„Naša Silva, kako je odmila zovemo mi u Dubrovačkom Crvenom križu, najaktivnija je s darivateljima krvi. Uvijek ima toplu riječ za svakoga, a posebno potiče mlade na ovaj plemeniti čin, neumorno objašnjavajući važnost darivanja krvi. Plaketa „Berislav Bačić“ odlazi i ove godine u prave ruke.“, kaže za našu volonterku predsjednik Dubrovačkog Crvenog križa dr. Vicko Mihaljević.

Aktivna je u Crvenom križu, član je Odbora i Skupštine društva, a od 2013. godine obnaša i funkciju potpredsjednice Gradskog društva Crvenog križa Dubrovnik. Vodila je aktiv dobrovoljnih darivatelja krvi na Babinom kuku, a potom u Konavlima, priča ravnatelj Dubrovačkog Crvenog križa gospodar Živko Šimunović.

„Moja misao vodilja prilikom svakog darivanja krvi bila je ništa ne gubim, a nekome mogu spasiti život!“, kroz smijeh kaže gospođa Silva, te nastavlja „uvijek sam voljela biti u direktnom kontaktu s darivateljima. Znam da mladi danas vole Facebook i druge društvene mreže, ali meni je direktni razgovor s darivateljima uvijek bio draži. Tako i danas kada je akcija u Konavlima ja znam krenut



ujutro rano obići sva mjesta gdje se ljudi okupljaju butige, kafiće, škole, vrtiće i don Josipa i vatrogasce. I pozvat ih direktno na akciju.“

Pitamo je tko je koga našao ona Crveni križ ili Crveni križ nju. „To je bilo prirodno“, kaže kroz svoj prepoznatljiv osmijeh te nastavlja kako su je kada je prvi put išla darovati krv u Makarskoj, zapravo, zbog visokog tlaka odbili. Ali nije odustajala, i tijekom svog života krv je dala 86 puta.

Gđa Silva skoro je cijeli svoj radni vijek provela radeći kao medicinska sestra, a pred mirovinu vodila je darivanje krvi u Dubrovačkom Crvenom križu.

„Ovo je za mene bilo veliko iznenađenje, ali je zapravo jako lijepo kada ti zahvale“, kazala je primajući Plaketu, i nastavila „ovo će mi biti dodatni poticaj za nastavak volontiranja.“

Plaketu „Berislav Bačić“ ustanovilo je 2016. godine Gradsko društvo Crvenog križa Dubrovnik u spomen na svog dugogodišnjeg volontera, prvog počasnog člana Društva, predsjednika Društva, člana Odbora, predavača prve pomoći. Plaketa se dodjeljuje u Tjednu Crvenog križa (od 8. do 15. svibnja) za promicanje humanosti, osobite rezultate u unapređenju pojedinih djelatnosti i doprinos razvoju Gradskog društva Crvenog križa Dubrovnik. Plaketu „Berislav Bačić“ su do sada dobile Lili Magud i Lucija Šalja. Uručivanju Plakete nazočila je obitelj pok. Berislava Bačića. Živko Šimunović, Gradsko društvo Crvenog križa Dubrovnik

POVODOM SMRTI MARGIT CETINIĆ

## Gradonačelnik uputio izraze sućuti obitelji



Gradonačelnik Grada Dubrovnika Mato Franković uputio je poruku sućuti obitelji preminule profesorice Margit Cetinić, dobitnice Nagrade Dubrovnika. Tekst brzojava donosimo u cijelosti:

*U ime Grada Dubrovnika i svoje osobno izražavam iskrenu i duboku sućut zbog Vašeg gubitka. Svaki gubitak voljenih teško je prihvatiti i najbliži moraju iznaći načine za nositi se s njima. Ali odlazak pojedinih osoba osjeća se u društvu jer su svojim radom za života oplemenili sredine u kojima su stvarali. Akademski glazbenica, omiljena i uvijek nasmijana profesorica, dugogodišnja voditeljica Katedralnog zbora i osnivačica Katedralnih madrigalista obrazovala je gen-*

*eracije Dubrovčana usadivši im ljubav prema glazbi kao najveći poklon. Nije bilo većeg liturgijskog slavlja koje Katedralni zbor nije uvećao. I u vrijeme Domovinskog rata, profesorica Cetinić uspijevala je okupiti pjevače na misama, obilaziti skloništa i pružati nadu u teškim vremenima.*

*Njen nesebičan i predan rad prepoznao je i Grad Dubrovnik dodijelivši joj za 2016. Godinu Nagradu Dubrovnika zbog osobnog doprinosa dugogodišnjem uspješnom djelovanju Katedralnog zbora, a ono na što se danas obvezujemo jest čuvati sjećanje na mili lik profesorice Cetinić i na njen rad živim. S poštovanjem,*

*Gradonačelnik Mato Franković*

U PODUZETNIČKOM INKUBATORU DUBROVNIK

## Javni poziv za prikupljanje zahtjeva za subvencionirano korištenje poslovnog prostora

Poduzetnički inkubator Dubrovnik ponovo otvara svoja vrata poduzetnicima početnicima koji posluju do 3 godine. Naime, oslobođen je jedan uredski prostor na adresi Vukovarska 16 pa se pozivaju poduzetnici početnici da se prijave i ostvare pravo na subvencionirani prostor te stručnu i savjetodavnu pomoć. Javni poziv nalazi se na web stranici Poduzetničkog inkubatora Dubrovnik, a za detaljnije informacije možete se obratiti Centru za poduzetništvo d.o.o. na telefon 418-401 ili putem maila [dcp@dcp.hr](mailto:dcp@dcp.hr).

DUNEA

## Dajte glas za REGEA tim

Regionalna energetska agencija Sjeverozapadne Hrvatske, s kojom surađujemo na brojnim projektima i aktivnostima vezanima za održivu energiju i energetska učinkovitost nominirana je za #EUSEW nagradu. Riječ je o priznanju za iznimnu inovaciju u energetske učinkovitosti i obnovljivim izvorima energije koje se dodjeljuje u sklopu održavanja Europskog tjedna održive energije. Pozivamo vas da date svoj glas za #REGEA tim (10 YEARS OF NORTH-WEST CROATIA REGIONAL ENERGY AGENCY)

# STUDENAC

www.studenac.hr  studenac

\* RAJČICA  
CHERRY  
500g

**7<sup>99</sup>**  
kn

15,98 kn/kg



\*Akcija vrijedi do  
20.05.2018. ili do isteka zaliha

DUKATELA  
MLIJEČNI  
NAMAZ  
Original  
70g

**2<sup>99</sup>**  
kn

4,27 kn/kg



KANDIT  
MINI CHOCO  
BANANA  
120g

**4<sup>99</sup>**  
kn

41,58 kn/kg



DALMAR  
SIR TVRDI KRAVLJI  
1kg

**64<sup>99</sup>**  
kn



MIRINDA  
GAZIRANO  
PIĆE  
2l

**8<sup>99</sup>**  
kn

4,50 kn/l

NIVEA  
BABY  
MARAMICE  
Soft & Cream  
63kom

**9<sup>99</sup>**  
kn

0,16 kn/kom



GAVRILOVIĆ  
KOBASICA  
ČAJNA  
1kg

**74<sup>99</sup>**  
kn



**Akcija traje do 23.05.2018.**  
ili do isteka zaliha

U DONJEM ČELU

## Rekonstrukcija javnog WC-a, uređenje vidikovca i parka

Upravni odjel za izgradnju i upravljanje projektima Grada Dubrovnika izradio je glavni projekt rekonstrukcije javnog sanitarnog objekta u Donjem Čelu na otoku Koločepu s uređenjem vidikovca na krovu objekta i krajobraznim uređenjem pripadajućeg parka. Unutar postojećeg objekta javnog WC-a izvršit će se izmjena instalacija vode i odvodnje, podnih i zidnih obloga, stolarije te sanitarnih elemenata i galanterije. Također će se izvesti trenutno nepostojeća rasvjeta i ventilacija prostora, dok će se odvodnja otpadnih voda riješiti izgradnjom bio jame ispred samog objekta.

Kako prizemnica smještena u neposrednoj blizini mora južno od pristaništa za brodove ima pristup krovu stepenicama, ravna površina krova planirana je kao vidikovac s pripadajućom urbanom opremom; ogradom i klupom za odmor.

Park uz sanitarni objekt krajobrazno će se urediti prema već izrađenom idejnom rješenju, a prostor će se oplemeniti mediteranskim i autohtonim sortama poput lavande, ruzmarina, kadulje te česvine, ljute naranče i masline. Park će se opremiti klupama za odmor i novim rasvjetnim tijelima, a pješačka komunikacija izvest će se šljunčanim stazama. Grad Dubrovnik u realizaciju opisanog projekta planira krenuti nakon završetka turističke sezone. Procijenjena vrijednost investicije kreće se oko pola milijuna kuna, s tim da su za sufinansiranje projekta javnog WC-a s bio pročistačem Gradu već odobrena bespovratna sredstva u iznosu 250.000 kuna. Sredstva su, podsjetimo, dodijeljena u ožujku ove godine u okviru Plana usmjeravanja i rasporeda sredstava za razvoj područja otoka u 2018. godini koji provodi Ministarstvo regionalnoga razvoja i fondova europske unije Republike Hrvatske.

GORNJI KONO

## Radovi privedeni kraju

Radovi sanacije ulice Gornji Kono, od spoja sa Sinjskom ulicom pa do spoja s Tivatskom ulicom, kao i radovi u Budvanskoj ulici, privedeni su kraju. U cijelosti je uklonjen postojeći oštećeni asfaltni i betonski pokrov, a ukupna površina zahvaćena radovima doseže 700 metara kvadratnih. Vrijednost radova izvedenih u sklopu programa redovnog i investicijskog održavanja gradskih prometnica iznosi 170 tisuća kuna s PDV-om.



**ŽUPA DUBROVAČKA**

POTPISAN UGOVOR

## Stanovnici Župe i ove godine besplatno na Lokrum

Temeljeno na dobroj prošlogodišnjoj suradnji, Općina Župa dubrovačka i ove je godine pokrenula inicijativu osiguravanja besplatnih posjeta Rezervatu Lokrum za svoje stanovnike.

Načelnik Općine, Silvio Nardelli 15. svibnja se u Župi dubrovačkoj sastao s ravnateljem rezervata Ivicom Grilecom te su tom prilikom potpisali ugovor o poslovnoj suradnji.

Rezervat Lokrum omogućit će besplatne karte za stanovnike Župe, a Općina Župa dubrovačka će u Turističkoj zajednici distribuirati brošure Rezervata i na taj način dodatno doprinosti promociji Lokruma na svom području, na kojem i ove sezone boravi veliki broj turista.

Pokazne karte za Lokrum moći će se preuzeti u Odsjeku za društvene djelatnosti i kulturu Općine Župa dubrovačka od 1. do 10. lipnja u vremenu od 09:00 do 12:00 sati, kao i u prostorima rezervata na Peskariji svakim radnim danom od 08:00 do 13:00 sati.

KANALIZACIJSKI SUSTAV LOPUDA DOBIO GRAĐEVINSKU DOZVOLU

## Financiranje EU sredstvima

Upravni odjel za izdavanje i provedbu dokumenata prostornog uređenja i gradnje Grada Dubrovnika u ponedjeljak, 14. svibnja, izdao je građevinsku dozvolu za gradnju sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda otoka Lopuda.

Građevinskom dozvolom investitoru Vodovodu Dubrovnik d.o.o. dozvoljava se gradnja cjelovitog sustava koji uključuje kolektor odvodnje, crpne stanice „Sutiona“ i „Lukovica“ te uređaj za prečišćavanje otpadnih voda i podmorski ispust.

Projekt kanalizacijskog sustava Lopuda, kao prvo u nizu ulaganja u komunalnu infrastrukturu Elafita, Vodovod i Grad Dubrovnik prijavit će na natječaj Ministarstva poljoprivrede RH, odnosno Agencije za plaćanja u poljoprivredi, ribarstvu i ruralnom razvoju. Naime, očekuje se skoro raspisivanje natječaja u okviru mjere 7 - „Temeljne usluge i obnova sela u ruralnim područjima“ iz Programa ruralnog razvoja Republike Hrvatske za razdoblje do 2020. godine.

Upravo navedeni natječaj omogućuje financiranje građenja javnih sustava

za vodoopskrbu, odvodnju i pročišćavanje otpadnih voda i to za naselja do 2.000 stanovnika. Vrijednosti potpora kreću se do milijun eura po projektu, a sredstva su osigurana u proračunu Europske unije i državnom proračunu Republike Hrvatske, od čega Europska unija sudjeluje s 85% udjela, a Republika Hrvatska s 15% udjela.

Podsjetimo, osim Lopuda, u postupku ishodaovanja je građevinska dozvola za Kalamotu, dok je građevinska dozvola za kanalizacijsku mrežu Suđurđa u završnoj fazi izdavanja. Za sustav Luke Šipanske postoji idejni projekt i lokacijska dozvola.

Izgradnja kanalizacijske mreže na elafitskom otočju jedan je od najznačajnijih investicija u razvoj vodno-komunalne infrastrukture Grada Dubrovnika i osnovni je, a dugo godina nedostajući, preduvjet razvoja ovog područja. Stoga gradska uprava ovu financijski obimnu komunalnu investiciju na Lopudu, ali i srodne te prijeko potrebne projekte na Šipanu i Koločepu, planira realizirati uz financiranje sredstvima iz fondova Europske unije.



**PEMO**

NTL

**AKCIJA**

Butirge po mom gustu!

**Super vikend akcija**

17.05.-20.05.2018.g

Salata  
kristal  
1kg



~~12,98 kn~~  
**799 kn**

Juneća  
lopatica bez  
kosti 1kg



~~63,90 kn~~  
**4999 kn**

Pomadora  
cherry  
500g



~~11,90 kn~~  
**799 kn**  
15,98 kn/kg

Kranjska kobasica  
300g Pik



~~18,99 kn~~  
**1499 kn**  
49,97 kn/kg

Pureće mljeveno  
meso 500g



~~28,98 kn~~  
**2199 kn**  
43,98 kn/kg



~~29,99 kn~~  
**1999 kn**  
49,98 kn/kg

Pureća šunka  
Stancija 1kg



~~76,90 kn~~  
**5999 kn**



~~10,40 kn~~  
**799 kn**  
99,98 kn/kg

Čajna  
kobasica  
80g



~~6,79 kn~~  
**499 kn**

Mlijeko  
Dukat 1l  
2,8%mm



~~31,99 kn~~  
**2099 kn**  
69,97 kn/kg

Čajna kobasica  
300g Gavrilović



~~40,90 kn~~  
**2999 kn**  
18,10 kn/l

Sladoled Quattro  
Buenissimo  
1650ml

Čokolade  
Kandi 220g



~~17,99 kn~~  
**1199 kn**



~~21,99 kn~~  
**1899 kn**  
253,20 kn/kg

Nescafe 75g  
classic/gold



~~9,40 kn~~  
**699 kn**

Keksi Milka  
choco cow/  
choco grain/  
lila sticks



~~20,90 kn~~  
**1399 kn**

Sirup Maraska 1l  
borovnica/  
malina-jabuka

Schauma šamponi  
i regeneratori



**30%  
SNIŽENI**



**30%  
SNIŽENE**

Palmolive  
kupke 500ml



**30%  
SNIŽENI**

Čarli detergenti  
za suđe

**Akcija od 17.05.-24.05.2018. g**

VRIJEDI ZA HIPERMARKET I SUPERMARKET

Mogućnost plaćanja kreditnim karticama.   
Cijene su izražene u kunama. Prodaja vrijedi do 24.05.2018.g ili do isteka zaliha. Ponuda svježeg mesa vrijedi samo u mesnicama Pemo. Za eventualne tiskarske pogreške ne preuzimamo odgovornost. Fotografije ne moraju u cijelosti odgovarati stvarnom izgledu proizvoda.



ŽUPANIJSKA SKUPŠTINA

## Svečana sjednica

*Nagrade Dubrovačko-neretvanske županije za životno djelo pripale su glazbeniku Oliveru Dragojeviću i književniku Stjepanu Šešelju*

Svečana sjednica Županijske skupštine Dubrovačko-neretvanske županije povodom blagdana svetog

Leopolda Bogdana Mandića i Dana Dubrovačko-neretvanske županije održana je u petak, 11. svibnja, ujutro u Kazalištu Marina Držića, a ove godine proslavljeno je i 25 godina postojanja naše županije.

Na svečanoj sjednici nagrade Dubrovačko-neretvanske županije za životno djelo pripale su glazbeniku Oliveru Dragojeviću i književniku Stjepanu Šešelju. Nagradu Dubrovačko-neretvanske županije za iznimna postignuća dobili su predsjednik udruge Rina Mašera Petar Baničević, KUD Metković i Narodna glazba Smokvica, a Nagradu za doprinos ugledu i promociji Dubrovačko-neretvanske županije u zemlji i svijetu u proteklom jednogodišnjem razdoblju dr. sc. Vlado Onofri i Hrvatska glazba Potomje.

Čast otvaranja svečane sjednice pripala je predsjednici Županijske skupštine Vilmi Kosović, a uzvanicima se obratio župan Dobroslavčić čestitavši Dan Dubrovačko-neretvanske županije i blagdan Sv. Leopolda Bogdana Mandića, našega nebeskog zaštitnika.

"Ove godine ne slavimo sasvim običan Dan naše županije. Ove je godine dvadeset i pet obljetnica njenog osnivanja. Također je 25 godina od uspostavljanja županijskog ustroja u Republici Hrvatskoj. Uvijek smo govorili da je ovaj regionalni ustroj dobar. Uvijek smo zastupali stajalište da je ustroj koji je osmislio prvi hrvatski predsjednik dr. Franjo Tuđman optimalan za Hrvatsku. To je potvrdila i Vlada premijera Andreja Plenkovića koja iz njega čvrsto stoji. Davnog 13. travnja 1993. godine održana je prva sjednica Skupštine Dubrovačko-neretvanske županije. Otad plovi županijski brod u izazovnoj plovidbi boreći se za boljitak naših sugrađana i naših gospodarstvenika. Početak je bio obilježen mukotrpnim oporavkom od teških razaranja nanesenih agresijom i okupacijom dijelova županije, kojima su opustošena područja Konavala, Župe, Primorja i dijelovi Grada.

Državnim programom obnove i marljivošću naših ljudi podigli smo iz pepela stradala područja. Vratili smo turizam, ojačali poljoprivredu, osnovali sveučilište, izgradili luke, popravili ceste...

Na taj smo način, unatoč ratnim štetama, uspjeli susitići najnaprednije regije u zemlji i danas smo u krugu pet najuspješnijih hrvatskih županija. Ostvarujemo iznimna postignuća u turizmu, u čemu smo ponajbolji u Hrvatskoj, a Dubrovnik se ravnopravno nosi sa svjetskom turističkom elitom. Među najboljima smo u zemlji u korištenju fondova EU, koje smo od prvog dana prepoznali kao najvažniji i često jedini dostupan izvor financiranja naših projekata. Ponajbolji smo u gospodarstvu pomorskim dobrom. Proizvodnja mandarina u dolini Neretve dosegla je veličinu od 100 tisuća tona godišnje i postala važan hrvatski izvozni proizvod i brend. Vinari naše županije proizvode najbolja hrvatska crna i bijela vina. Proizvodi naše marikulture na iznimnoj su cijeni i poznati diljem svijeta", rekao je župan Dobroslavčić.

"Dobili smo modernu zračnu luku Dubrovnik, važan ulaz u našu županiju za polovicu naših posjetitelja. Modernizirana je luka Ploče, izgrađena luka u Gružu kao pretpostavke za prihvatanje tereta odnosno putnika, posebno s brodova na kružnim putovanjima. Osnovana su dva sveučilišta i jedno visoko učilište. Pomogli smo stipendijama svim naraštajima studenata i srednjoškolaca, uključujući i omogućavanje prakse u našem županijskom uredu u Bruxellesu. Gradimo konačno i Pelješki most. Nezaposlenost nam je među najnižim u Hrvatskoj, demografsko stanje bolje od hrvatskog prosjeka, nemamo znatnijeg iseljavanja. Sve ovo postigli smo čuvajući i obnavljajući prebogatiju kulturnu baštinu i štiteći prirodne vrijednosti kojima nasreću obilujemo. Sve ovo postigli smo čuvajući naše tradicionalne vrijednosti, običaje i našu vjeru. Čuvajući vrijednosti iz Domovinskog rata, uvijek imajući na umu nesebičnu žrtvu naših poginulih branitelja, patnju njihovih obitelji, uz poštovanje svih branitelja i žrtava agresije. Postigli smo sve to čuvajući dobre odnose među ljudima, toleranciju u odnosima s nacionalnim manjinama i vjerskim zajednicama. I držeci se čvrsto maksime „obliti privatorum publica

je godina dana, zabilježen je gospodarski rast od tri posto, povećanje kreditnog rejtinga, najbolja turistička sezona. Cijeli je niz projekata ovdje, a svakako je najveći Pelješki most koji ima svoju nacionalnu važnost, a bitan je i za razvoj Pelješca. Pri tom zasluge idu svima vama, a posebno vodstvu Županije," izjavio je Jandroković.

**Obuljen Koržinek: Čekali desetljećima na projekte** Ministrica kulture Nina Obuljen Koržinek, kao izaslanica premijera Andreja Plenkovića, poručila je kako joj je kao Dubrovkinji posebno zadovoljstvo nazočiti proslavi 25 godina postojanja županije.

"Kao Dubrovkinji, posebno mi je zadovoljstvo što vas pozdravljam u ime Vlade, i to u godini kad možemo reći kako smo započeli neke projekte koji su desetljećima čekali realizaciju. Vlada Andreja Plenkovića je postavila kao cilj ravnomjeran razvoj Hrvatske," rekla je ministrica Obuljen te dodala kako se usprkos širećem euroskepticizmu osjeća kako je ulazak Hrvatske u EU donio mir, gospodarski prosperitet, međunarodnu suradnju, mobilnost radnika.

**Baćić: Županijski ustroj omogućio razvoj** Saborski zastupnik Branko Bačić, izaslanik predsjednice Republike Hrvatske Kolinde Grabar-Kitarović rekao je kako je županijski teritorijalni ustroj omogućio razvoj i današnje uspjehe.

"Do pred dvadeset godina ova je županija bila razrušena, ali se oporavila poput feniksa te je danas u samom vrhu. Od prvog smo se dana zalagali da ovaj prostor bude samostalna regionalna jedinica, što je preduvjet daljnjeg razvoja", rekao je Bačić.

**Franković: Jednakomjeran razvoj** Dubrovački gradonačelnik Mato Franković rekao je kako je Dubrovnik kao središte županije zainteresiran za ravnomjeran razvoj svakog njezinog kutka.

"Dubrovnik se trenutno nosi s brojnim izazovima koje donosi razvoj, no imamo snage i iskustva voditi naš Grad u pravom smjeru. Sve ono što nam je dato na upravljanje cilj je ostaviti novim generacijama u boljem stanju nego što smo ga dobili", rekao je gradonačelnik Franković.

**Herceg: Imali ste viziju**

Dan Dubrovačko-neretvanske županije čestitao je i Nevenko Herceg, predsjednik Vlade Hercegovačko-neretvanske županije.

"Vjerujem i imam vjeru bile su riječi koje su obilježile život blaženog Leopolda Bogdana Mandića, a vi ste stoljećima pokazivali kako imate vjeru i jasnu viziju vašeg razvoja te ste danas kulturno, turističko, gospodarsko središte Mediterana," rekao je Herceg.

**Trodnevni program**

Svečanoj sjednici su među ostalim nazočili i potpredsjednik Sabora Božo Petrov, ministar zaštite okoliša i energetike Tomislav Čorić, ministrica u Vladi Crne Gore Marija Vučinović, saborska zastupnica Sanja Putića, državna tajnica Nikolina Klaić, zastupnica u Europarlamentu Dubravka Šuica, dubrovački biskup Mate Uzinić, rektor Sveučilišta u Dubrovniku Nikša Burum i brojni drugi.

Svečanosti je prethodilo odavanje počasti poginulim braniteljima i civilnim žrtvama Domovinskoga rata na gradskom groblju Boninovo kao i proglašenje najuspješnijih županijskih sportaša i prigodan kulturno-umjetnički program ispred crkve svetog Vlahu.

Proslava će biti zaključena večernjim koncertom Dubrovačkog simfonijskog orkestra u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik te u subotu svetom misom u crkvi Gospe od Milosrđa i koncertom županijskih puhačkih orkestra ispred crkve sv. Vlahu.



curate", i one „ ne obećavaj što ne možeš ispuniti, što obećajš ispuniti". U ovim vremenima kad svjedočimo poplavama populizma, spinova, isprazne galame uvijek nam je cilj bio postići vjerodostojnost. Time, sigurno smo, bitno pridonosimo stabilnosti toliko potrebnoj građanima, gospodarstvenicima, ulagačima, turistima...", istaknuo je župan.

Napomenuo je kako je pred nama još uvijek dug i naporan put.

"Moramo auto cestu dovesti do Osojnika, naravno kroz našu županiju, moramo spojiti Grad sa zračnom lukom brzom cestom, izgraditi Kongresni centar, još bolje povezati prometnicama i novim trajektnim lukama naše otoke. I još mnogo toga. S punim samopouzdanjem, s vjerom u naše sugrađane, u ovu Vladu ostvarit ćemo naše ciljeve. A pouzdajemo se na tom putu i u našega nebeskog zaštitnika Sv. Leopolda Bogdana Mandića. Čestitam svim ovogodišnjim dobitnicima županijskih priznanja, svim sugrađanima još jednom čestitam Dan županije. Neka Bog čuva ovu županiju i domovinu nam Hrvatsku", rekao je župan Dobroslavčić.

**Jandroković: Najuspješnija i najljepša županija**

Predsjednik Hrvatskog sabora Gordan Jandroković rekao je kako mu je uvijek veliko zadovoljstvo doći u Dubrovačko-neretvansku županiju jer je ona jedna od najuspješnijih, najrazvijenijih i najljepših.

"Svaki put kad dođem na otoke, Pelješac, Konavle, u Dubrovnik opije me ta prirodna ljepota, ali i ona koju ste izgradili kroz stoljeća. Na to morate biti ponosni. Ta ljepota i bogatstvo je duboko u vašim genima što se osjeti u vašoj plemenitosti i humanosti. Prošla

15.SVIBNJA 2018.

## Spomendan na žrtve Bleiburga i Križnog puta

Povodom obilježavanja Spomendana na žrtve Bleiburga i Križnog puta, zamjenica župana Žaklina Marević, zajedno sa v.d. pročelnicom Upravnog odjela za društvene djelatnosti Jelenom Dadić i v.d. pročelnikom Upravnog odjela za poslove Župana i Županijske skupštine Nikolom Babićem danas je položila vijence kod Spomen-križa na Boninovu i na Domobraskom groblju u Gospinom polju.

Počast su odali i predstavnici Grada Dubrovnika, gradonačelnik Mato Franković i njegova zamjenica Jelka Tepšić. Riječi molitve komemoracije na Boninovu vodio je don Marijan Slukan, a molitvu na Domobraskom groblju fra Stanko Dodig.



Zamjenica župana je nakon ođavanja počasti tragično preminulim žrtvama kazala: "Danas smo ovdje kako bismo odali počast žrtvama strašnog zločina koji se dogodio u Bleiburgu i Križnom putu. Naravno, odali smo počast i obiteljima te poslali poruku da žrtve nisu zaboravljene, sa željom da se nastavi obilježavanje ovoga dana i da se tradicija prenese na mlade generacije".

Obilježavanje Spomendana organizirala je i ove godine Udruga Hrvatski domobran Dubrovnik, a počast su odali i predstavnici udruge proisteklih iz Domovinskog rata te Udruga Hrvatski domobran i Daksa 1944/45, kao i udruge političkih zatvorenika.

## MINISTRICA ŽALAC I ŽUPAN DOBROSLAVIĆ U BRUXELLESU Kohezijska politika je državni prioritet

Ministrica regionalnog razvoja i fondova EU Gabrijela Žalac izložila je pred Europskim odborom regija u Bruxellesu nacionalno stajalište o budućnosti kohezijske politike nakon 2020. godine. Sastankom je predsjedavao predsjednik Europskog odbora regija Karl-Heinz Lambert, dok je stajalište lokalne i regionalne samouprave iznio župan Nikola Dobroslavić kao voditelj nacionalne delegacije u ovoj instituciji EU. Ministrica Žalac govorila je o značaju sredstava kohezijske politike za građane RH, za javna ulaganja, fiskalnu stabilnost te u konačnici za stvaranje gospodarskog rasta i osiguranje novih radnih mjesta. Naglasila je da će se Republika Hrvatska i dalje snažno zalagati da se zadrži jednaka financijska omotnica u razdoblju nakon 2020. godine te da je potrebno nastaviti s prepoznavanjem nedostataka u pojednostavljenju provedbe kohezijske politike i olakšati provedbu kako za korisnike tako i za upravljačke strukture u državama članicama.



Župan Dobroslavić pozdravio je nastojanje Ministarstva regionalnog razvoja i fon-

dova EU da spusti korištenje fondova na županije kao razinu NUTS III. Naglasio je nužnost kreiranja budućih Operativnih programa koji će, iako su usuglašeni s prioritetima EU, omogućiti izmjene kad se to pokaže korisnim. Župan Dobroslavić rekao je i kako prijedlog Europske Komisije za novi Višegodišnji financijski okvir EU, predviđa smanjenje sredstava za koheziju i poljoprivredu te da iz tih programa; premda najveću korist imaju slabije razvijeni; posrednu korist ostvaruju i razvijene članice Unije koje ne koriste te fondove kao primatelji.

U kontekstu tekuće rasprave o budućnosti kohezijske politike nakon 2020. godine, mnogi važni akteri i države već su izrazili svoja stajališta o toj temi. Ovaj sastanak događa se neposredno prije predstavljanja zakonskih prijedloga Europske komisije koje će se održati 29. svibnja 2018.

## POVODOM BLAGDANA SV. LEOPOLDA BOGDANA MANDIĆA Sveta misa



Na blagdan svetog Leopolda Bogdana Mandića, ujedno i Dan Dubrovačko-neretvanske županije u kapucinskom svetištu Gospe od Milosrđa održano je svečano misno slavlje koje je predvodio provincijal Hrvatske kapucinske provincije sv. Leopolda Bogdana Mandića fra Jure Šarčević. Misnom slavlju su nazočili i župan Nikola Dobroslavić sa zamjenicima Žaklinom Marević i Joškom Cebalom, kao i pročelnici i vršitelji te dužnosti Upravnih odjela u Županiji. „Kad je sveti Leopold umro 1942. u Padovi skupilo se tada silno mnoštvo vjernika, njih oko 150 tisuća i čulo se 'umro je svetac'. Već tada se u narodu dogodila kanonizacija. Običaj je da se kada fratar umre slavi misa u crkvi gdje je bio, ali su vjernici od poglavara samostana zatražili da se sproved organizira u većoj crkvi. Poglavari im je rekao 'on je običan fratar, može za njega biti sprovedna misa kao i za druge fratre', ali oni su mu rekli 'vi ste običan fratar, a on je svetac'. Kad je boravio prošle godine u rujnu u Dubrovniku okupile su se tisuće ljudi. Rijeke ljudi slijevale su se oko neraspadnutog tijela sv. Leopolda bio je to izuzetan događaj", rekao je u svojoj propovijedi fra Šarčević. U sklopu programa obilježavanja Dana Županije još u četvrtak je prikazan film Boža Vodopijer u produkciji HRT-a "Sveti Leopold Bogdan Mandić u Dubrovniku", a u petak je održana i svečana sjednica Županijske skupštine, prigodni kulturno-umjetnički program kao i izbor najboljih sportaša u Dubrovačko-neretvanskoj županiji.

## ZA PROJEKT OPERA II Županiji dodijeljeno 1,5 milijuna kuna bespovratnih sredstava

V.d. pročelnice Upravnog odjela za društvene djelatnosti Jelena Dadić potpisala je u Zagrebu ugovor o dodjeli bespovratnih sredstava za projekte koji se sufinanciraju iz Europskog socijalnog fonda, "Razvoj i promocija partnerskog vijeća za tržište rada i razvoj ljudskih potencijala Dubrovačko-neretvanske županije - Opera II". Vrijednost projekta je 1,5 milijuna kuna, a sufinanciran je u iznosu od 100 posto. Opći cilj projekta je doprinijeti povećanju zapošljivosti najranjivijih skupina na tržištu rada kroz pripremu i provedbu inovativnih lokalnih inicijativa za poticanje zapošljavanja usklađenih s potrebama i strateškim prioritetima naše županije. Partneri u projektu su HZZ Dubrovnik, DUNEA, DURA, KORA, Sveučilište u Dubrovniku te Centar za poduzetništvo Dubrovačko-neretvanske županije.

## NA OSOJNIKU Zamjenica župana na otvaranju novog vatrogasnog doma

Zamjenica župana Žaklina Marević nazočila je 12.svibnja svečanom otvaranju Vatrogasnog doma na Osojniku, investiciji koja je realizirana uz pomoć Olge Stoss predsjednice humanitarne udruge Kroatienhilfe uz čiju je donaciju od 1,7 milijuna kuna realiziran Dom vrijedan više od dva milijuna. Ostatak sredstava osigurao je Grad Dubrovnik. Zaslugom Olge Stoss donirana je potreban namještaj i oprema. Objekt se sastoji od prizemlja u kojem je garažni prostor za vatrogasna vozila te uredske i servisne prostorije. Na katu je smještena višenamjenska dvorana, uredski prostori, sanitarije i kuhinja.



OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE KONAVLE

## 6. sjednica 24. svibnja 2018.

Predsjednik Općinskog vijeća Ivo Simović sazvao je 6. sjednicu Općinskog vijeća Općine Konavle za 24. 5. 2018.g. (četvrtak) u zgradi Općine Konavle u Cavtatu s početkom u 18 sati. Za sjednicu se predlaže sljedeći:

### DNEVNI RED

1. Godišnji izvještaj o izvršenju proračuna Općine Konavle za 2017.g.
2. Konavosko komunalno društvo d.o.o. Čilipi - financijsko izvješće za 2017.g.
3. Čistoća i zelenilo Konavle d.o.o. - financijsko izvješće za 2017.g.
4. Dječji vrtić Konavle – financijsko izvješće za 2017.g.
5. Javna vatrogasna postrojba „Konavle“ - financijsko izvješće za 2017.g.
6. Dom za starije i nemoćne osobe „Konavle“ - financijsko izvješće za 2017.g.
7. Muzeji i galerije Konavala - financijsko izvješće za 2017.g.
8. Prijedlog Ugovora o pružanju komunalne usluge i o nadoknadi troškova prijevoza putnika u javnom prometu.
9. Prijedlog Programa mjera u poljoprivredi i ru-

ralnom razvoju Općine Konavle za 2018.g.

10. Odbor za mjesnu samoupravu - Izvješće o radu tijela mjesne samouprave na području Općine Konavle i smjernice za donošenje odluka o poboljšanju učinkovitosti rada mjesne samouprave.

11. Prijedlog Rješenja o brisanju statusa javnog dobra za čest.zem. 5057/3 z.ul. 313 k.o. Čilipi.

12. Prijedlog Odluke o davanju koncesije za obavljanje komunalne djelatnosti premještanja nepropisno zaustavljenih ili parkiranih vozila na području Općine Konavle.

13. Prijedlog Odluke o davanju koncesije za obavljanje komunalne djelatnosti održavanja i naplate javnog WC-a.

14. Prijedlog Odluke o davanju koncesije za obavljanje komunalne djelatnosti prijevoza osoba i opskrba trgovina i građana unutar stare jezgre Cavtata posebnim električnim vozilima.

15. Prijedlog Odluke o davanju koncesije za obavljanje dimnjačarskih poslova na području Općine Konavle.

NA SVJETSKOM NATJECANJU "SVIJET MALVASIJA"

## Niko Karaman preuzeo veliko zlato



Konavoski vinar Niko Karaman preuzeo je u Poreču veliko zlato koje je nedavno osvojio na svjetskom natjecanju "Svijet Malvasija". Na svjetsko natjecanje "Svijet Malvasija" prijavljeno je bilo ukupno 270 uzoraka iz sedam vodećih zemalja

- Italije, Grčke, Španjolske, Portugala, Slovenije, Crne Gore i Hrvatske. Malvasija dubrovačka slatka desertna osvojila je ukupno 92 boda od strane 24 ocjenjivača po pravilima OIV-a (Međunarodne organizacije za vina). Vrijedi istaknuti kako je nakon devet godina njegovo vino ponovno svjetski prvak. Karamanu su 2009. godine dodijeljena 92,25 boda, što je rekord koji nitko još uvijek nije srušio. Ove

godine je za suho vino dobio 86,75 bodova te osvojio zlatnu medalju. Inače, Malvasija dubrovačka Karaman 2016. postigla je najvišu ocjenu među vinima sa zaostatkom šećera na nedavnom 5. Dubrovnik Festi-Wineu te je bila najbolje ocijenjeno vino na ovogodišnjem ocjenjivanju, a ujedno i najbolje ocijenjeno u kategorijama: bijelo vino, Malvasija dubrovačka, bijelo vino Dubrovačko-neretvanske županije, desertno vino Dubrovačko-neretvanske županije i vino vinogorja Konavle.

PREDSTAVNICI OPĆINE KONAVLE PRIMILI MINISTRICU KULTURE NINU OBULJEN KORŽINEK

## O projektima i budućim aktivnostima

Ministrica kulture Republike Hrvatske Nina Obuljen Koržinek posjetila je 11.svibnja Općinu Konavle. Ministricu su u prostorijama Općine primili načelnik Općine Božo Lasić, predsjednik muzejskog vijeća Niko Kapetanić, ravnateljica Muzeja i galerija Konavala Antonija Rusković Radonić kao i pročelnik Upravnog odjela za opće poslove, mjesnu samoupravu i društvene djelatnosti Mario Curić. Tom prigodom Kapetanić je ministricu upoznao s projektima i aktivnostima Muzeja i galerija Konavle, dok se ravnateljica Antonija Rusković Radonić posebno zahvalila na financijskoj potpori Ministarstva kulture. Ministrica je zajedno s načelnikom Lasićem posjetila i prostorije buduće knjižnice u Cavtatu.



NAČELNIK LASIĆ SA SURADNICIMA I KONZERVATORIMA OBIŠAO

## Zaštićeni lokalitet UNESCO-a Sveta Barbara

Načelnik Općine Konavle Božo Lasić sa suradnicima te predstavnicima Ministarstva kulture obišao je 14.svibnja lokalitet Sveta Barbara, a dogovorene su daljnje smjernice rada vezane za ovaj UNESCO-om zaštićeni lokalitet.

U obilasku su bili i pročelnik Upravnog odjela za opće poslove Općine Konavle Mario Curić, direktor Turističke zajednice Općine Konavle Frano Herendija, pročelnik Upravnog odjela za prostorno uređenje Općine Konavle Miljenko Mikulić, glavni konzervator za arheološku baštinu pri Ministarstvu kulture Zoran Wiewegh, Marta Perkić (Konzervatorski odjel u Dubrovniku), pročelnik Konzervatorskog odjela u Imotskom Ivan Alduk, predstavnik lokalne zajednice Pavo Grmoljez te ravnateljica Muzeja i galerija Konavala Antonia Rusković Radonić.

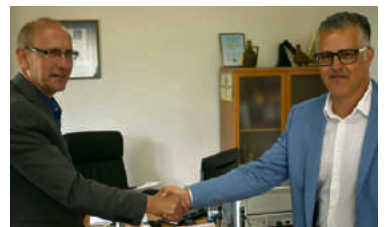
Nakon obilaska lokaliteta održan je i sastanak na tu temu, a među ostalim razgovaralo se o načinima adekvatnog označavanja lokaliteta sukladno UNESCO-ovim smjernicama, pokrenuta je inicijativa za stvaranje povjerenstva za upravljanje lokalitetom, a dogovoreno je kako će se u suradnji s lokalnom zajednicom razmotriti mjesto realizacije interpretacijskog centra.



I OVE GODINE

## Konavljanima besplatni pokazi za Lokrum

Ravnatelj Javne ustanove Rezervat Lokrum Ivica Grilec i načelnik Općine Konavle Božo Lasić 15.svibnja su na Grudi potpisali ugovor o poslovnoj suradnji. Kao i prošlih godina Ustanova se obvezuje dostaviti 500 gratis pokaza kojima će stanovnici Općine Konavle imati pravo na 4 mjesčna besplatna odlaska na Lokrum. Vrijeme i način izdavanja pokaza bit će objavljen naknadno.



16.5.2018.

## Izabrani predsjednici gradskih kotareva

Pod predsjedanjem pročelnice Nade Medović, 14. i 15. svibnja održan je prvi krug konstituirajućih sjednica gradskih kotareva i mjesnih odbora u Gradu Dubrovniku, nakon kotarskih izbora održanih 22. travnja 2018. Prilikom konstituiranja izabrani su i predsjednici mjesnih samouprava za osam gradskih kotareva i jedan mjesni odbor, dok će se ostali mjesni odbori konstituirati idući tjedan.

Tako je u Gradskom kotaru Pile Kono za predsjednicu izabrana Katarina Doršner (HDZ), za predsjednika GK Grad izabran je Marin Krstulović (KLGB), a u GK Ploče iza Grada izabran je Srđan Obad (KLGB). Dan iza na konstituirajućim sjednicama gradskih kotareva za predsjednika GK Gruž izabran je Antun Česko (HDZ), u Lapadu Nikola Babić (HDZ), u Komolcu Nikša Sentović (HDZ), u Mokošici Nikolina Pozniak (HDZ), dok je na Montovjerni za predsjednika izabran Nikša Đerek (DUSTRA) na razdoblje od jedne i pol godine, nakon čega funkciju preuzima HDZ do kraja 4-godišnjeg mandata.

Održana je i konstituirajuća sjednica Mjesnog odbora Bosanka, na kojoj je za predsjednika izabran nezavisni kandidat Luko Paskojević. Preostalih 16 mjesnih odbora formirat će se na sjednicama 21. i 22. svibnja.

PROJEKT "ZDRAV ZA 5"

## Učiti djecu o važnosti života bez droge i alkohola

Dubrovačko-neretvanska županija provodi projekt "Zdrav za 5!" usmjeren na prevenciju ovisnosti i zlouporabe alkohola, droga i igara na sreću te promociju prosocijalnog, preventivnog i zaštitnog djelovanja uz razvijanje socio-emocionalnih vještina kod djece i mladih, podizanje razine svijesti o vlastitoj ulozi u očuvanju životne, školske i radne okoline te podizanje razine samosvijesti o odgovornosti u očuvanju vlastitog i tuđeg zdravlja i sigurnosti. Ovogodišnje aktivnosti druge komponente Projekta, vezano za promociju zdravog načina života i boravak u prirodi, kao i važnost očuvanja okoliša te održivi razvoj područja i društva, provedene su u Osnovnoj školi Slano, u Slanom. Hrvatska gorska služba spašavanja predstavila je svoju djelatnost i opremu koju koristi u akcijama spašavanja, a predstavnik MUP-a je, kroz vježbu „Pronađi me!“, predstavio djelovanje psa za detekciju opojnih sredstava. U provedbi planiranih aktivnosti sudjelovalo je 80-ak učenika viših razreda Osnovne škole Slano i Osnovne škole Primorje Smokovljani.

Osnovni ciljevi Projekta "Zdrav za 5!" su aktivno mijenjanje stavova i štetnih životnih navika, mijenjanje stavova o nužnosti zaštite okoliša i prirode, podizanje razine samosvijesti o odgovornosti u očuvanju vlastitog i tuđeg zdravlja i usvajanje zdravih stilova života. Projekt "Zdrav za 5!" provodi se kroz interaktivne edukacije i eko radionice u školama, kontinuirano tijekom školske godine. Projekt se sastoji od dvije komponente: komponenta 1. Prevencija ovisnosti o alkoholu, drogama i igrama na sreću i komponenta 2. Zaštita i uređenje okoliša. Kroz komponentu II fokus je na izgradnji sigurnog i zdravog okoliša za sigurno i kvalitetno odrastanje mladih, poticanjem zajednice na uklanjanje prilika koje omogućavaju pojavu kriminaliteta.

Partneri na projektu su Policijska uprava Dubrovačko-neretvanska, Zavod za javno zdravstvo Dubrovačko-neretvanske županije, Javna ustanova za upravljanje zaštićenim dijelovima prirode Dubrovačko-neretvanske županije i HGSS Stanica Dubrovnik.

AGROTURIZAM KONAVLE

## Cestitka konavoskim vinarima - nagrađenima na Vinistri

Povodom iznimnog uspjeha konavoskih vinara na ovogodišnjoj Vinistri Agroturizam Konavle upućuje iskrene čestitke svim nagrađenim vinarima na postignutim uspjesima. Ove je godine u Konavle iz Istre stiglo čak pet zlata. Najvrijednije priznanje, veliku zlatnu medalju, osvojila je u kategoriji desertnih vina „Malvasija dubrovačka Karaman“ konavoskog vinara Nika Karamana.

KAZALIŠTE MARINA DRŽIČA

## Nakon Vinkovaca 'Na terapiji' i 'Glumice II. kategorije'

Predstava "Skup" u produkciji Kazališta Marina Držića gostovala je u srijedu, 16. svibnja, na 25. Festivalu glumca u Vinkovcima. Tekst Marina Držića u režiji Ivica Kunčevića posljednje dvije godine objedinio je publiku i kritiku u pohvalama, a podsjetimo, Branimir Vidić je za naslovnu ulogu starog Skupa bio nominiran za Nagradu

hrvatskog glumišta u kategoriji "glavna muška uloga". U matičnoj kući ovog tjedna, u KMD-u, možete pogledati reprizne izvedbe predstava "Na terapiji" (19. svibnja) & "Glumice II. kategorije" (20. svibnja u Teatru Bursa). Komad Matiasa Del Federica "Na terapiji" režirala je Nenni Delmestre, a prati tri para koja idu na terapiju te imaju

DUNEA I DURA

## Predstavljani EU projekti

U sklopu Dana otvorenih vrata EU projekata, Regionalna razvojna agencija Dubrovačko-neretvanske županije DUNEA u suradnji s Razvojnog agencijom grada Dubrovnika DURA, u petak, 11. svibnja, ispred palače Sponza predstavila je uspješne projekte sufinancirane iz fondova Europske unije.

Informativni štand obišli su župan Nikola Dobroslavić, koji je pozdravio uspješno povlačenje financijskih sredstava i realizaciju velikog broja projekata na području Županije, te direktorica DUNEA-e Melanija Milić.

Na informativnom štandu građani su saznali više o procesima apliciranja i provedbe projekata kao i detalje o najuspješnijim projektima. Između ostalog, predstavljen je projekt URBAN-WASTE u sklopu kojeg se razvijaju urbane strategije gospodarenja otpadom u turističkim gradovima i mjere za bolje upravljanje otpadom u Dubrovačko-neretvanskoj županiji, a s posebnim naglaskom na morski otpad.

Predstavljene su i dvije tematske turističke staze koje je oformila Dubrovačko-neretvanska županija u suradnji s DUNEA-om u okviru krovnog projekta Rural Dubrovnik Neretva: Pelješac - vinsko carstvo i Neretva - dolina života. Novo izdanje brošure u kojoj su navedeni svi turistički subjekti Pelješca tiskano je u sklopu projekta Povijest na zrnu soli, a moglo se besplatno preuzeti na informativnom štandu kao i brojni drugi promotivni materijali.

Dani otvorenih vrata EU projekata realizirani su u sklopu programa Ministarstva regionalnog razvoja i fondova Europske unije i kampanje koju provodi Europska komisija pod nazivom Europa u mojoj regiji, a čiji je cilj potaknuti građane da otkriju i nauče više o projektima koje Europska unija financira diljem Europe. Dani otvorenih vrata EU projekata u Dubrovačko-neretvanskoj županiji održavaju se od 5. do 13. svibnja.

U kategoriji suhih vina zlatnu medalju osvojila je također Malvasija dubrovačka Karaman, kao i Malvasija dubrovačka, konavoskog vinara Boža Metkovića. Zlatnu diplomu dobili su vinar Nikša Bratoš za svoju „Malvasiju dubrovačku bijelu“, te vinar Ivo Miljas za svoju „Dubrovačku malvasiju“. Ovim iznimnim rezultatima konavoski vinari još su jednom dokazali da se u Konavlima rade visokokvalitetna vina, koja spadaju u sam vrh hrvatskih i svjetskih vina, čime se značajno doprinosi pozicioniranju konavoskog vinogorja i Konavala kao regije izvrsnosti u ruralnom turizmu.

različite sukobe, ali i zajednički cilj: težak zadatak prolaženja kroz zajednički život. Autorski projekt "Glumice II. kategorije", pisan je ženskom rukom za žene, i posvećen je svim glumicama svijeta, svim ženama koje u ovim teškim vremenima uspijevaju pronaći sreću na daskama koje život znače. Riječ je o tekstu Iva Vojnovića / Davora Mojaša / Srđane Šimunović u režiji Srđane Šimunović. Ulaznice rezervirajte na tel. (020) 321 088 ili na e-mail: kmd.blagajna@gmail.com



JEDANAESTA SJEDNICA GRADSKOG VIJEĆA

## Od Lapadske obale do braniteljskih stanova

Jedanaesta sjednica Gradskog vijeća započela je polaganjem prisege Jadrana Barača (SDP) umjesto svog prethodnika Mladena Gojuna te Ivana Maslaća (HDZ) umjesto svoje prethodnice Nikoline Soko.

Sjednica se nastavila vijećničkim pitanjima, a najviše prašine se diglo oko već poznatih problema kao što su gužve i parking na području Grada. S druge strane brojni vijećnici su se dotakli Lapadske obale. Tako se Mario Bekić (HDZ) osvrnuo se na problem prometa na Lapadskoj obali, ali je aktualnu vlast podsjetio i na gradnju azila za napuštene životinje. Franković je objasnio kako je Lapadska obala kompleksan problem jer je riječ o javnoj cesti koja prolazi kroz područje u privatnoj koncesiji, a drugi problem su i financije. Prema njemu trošak uređenja Lapadske obale iznosio bi 40 milijuna kuna. Franković je napomenuo i to kako Grad daje sve od sebe kako bi se riješili imovinsko pravni odnosi. Što se tiče azila uskoro bi trebao kre-

nuti javni natječaj, a bez obzira hoće li se sviđati nekome ili ne, po završetku natječaja donijet će se odluka o kupnji najpovoljnijeg zemljišta dok bi u sljedećoj godini trebala početi i gradnja azila.

Franković je najavio i uvođenje kamera koje skeniraju brzinu, a prije svega u Ulici branitelja Dubrovnik te na području Nuncijate gdje vozači neprijemljenim brzinama, a planira se i izgradnja pothodnika na Nuncijati. Ljubomir Nikolić (KLGB Srđ je Grad) upozorio je na problem parkirališta Tabor - Tenis gdje se otežava promet zbog taksista i agencija te onemogućava parkiranje građanima koji plaćaju kartu. Također, Nikolić je ukazao i na problem Lapadske obala i marine Frappe koja je na prostoru parkinga smjestila mehanizaciju dok je jedan dio parkinga poluprazan.

HNS-ov Miho Obradović osvrnuo se i na nedavno kažnjavanje ugostitelja. Tom prilikom je napomenuo kako je

prvo moglo biti izrečeno samo upozorenje na što je Franković kazao kako je Upozorenje je upravo prva kazna tj. oduzimanje javne površine na kratki period od sedam dana jer kad su usmena upozorenja u pitanju pregovori su neučinkoviti.

Sjednica se nastavila raspravom o planu gospodarenja otpadom gdje se diglo najviše prašine. Miho Obradović (HNS) kazao je kako oni neće glasati za navedeni prijedlog plana jer se radi samo o produljivanju, a ne rješavanju problema. Franković je objasnio kako je postojeći plan bio na snazi do 2015. godine te kako plan predviđa sanaciju i zatvaranje Grabovice. Do kraja godine prestaje odlaganje na Grabovici, a sve daljnje aktivnosti će biti napravljene u suradnji s Ministarstvom okoliša.

Peta točka odnosila se na problem stambenog zbrinjavanja hrvatskih branitelja oko koje nije bilo previše rasprave između vijećnika. Prema riječi-



ma Frankovića ovaj problem bi se mogao vrlo brzo riješiti. Kristić je istaknuo kako prije gradnje stanova u Solitudu prvo treba riješiti problem Lapadske Obale koja bi postala dvosmjerna ulica i tako rasteretila promet u Solitudu. Osvrnuo se i na to kako bi gradnja stanova mogla izazvati nova zaduženja. Ipak, nakon kraće rasprave prijedlog zaključka kojim se regulira sklapanje Sporazuma o međusobnim pravima i obvezama između Ministarstva hrvatskih branitelja i Grada Dubrovnika prihvaćen je jednoglasno. Na sjednici je rečeno i to kako je Ugovorom sa resornim Ministarstvom Gradu Dubrovniku vraćeno vlasništvo nad ljetnikovcem Bunić - Kaboga, dok je prizemlje u vlasništvu Hrvatskog restauratorskog zavoda. **Mato Čupić (S)**



# LIBERO PORTAL

WWW.LIBEROPORTAL.HR // VIJESTI IZ GRADA, ŽUPANIJE, HRVATSKE I SVIJETA

MEĐUNARODNI DAN MUZEJA U DUBROVAČKIM MUZEJIMA

## Izložba, predavanje, prezentacija izrade nakita

Otvorenjem izložbe priznatoga hrvatskog fotografa Iva Pervana pod nazivom „Cvit Adriona“, predavanjem o tradicijskom nakitu dubrovačkog kraja te prezentacijom izrade konavoske puče Dubrovački će muzeji u petak, 18. svibnja u žitnici „Rupe“ obilježiti Međunarodni dan muzeja.

Program počinje u 12 sati otvorenjem izložbe 29 fotografija koje prikazuju fascinantne oblike pojedinih dijelova „biokovskog cviča“. Autor Ivo Pervan, i sam s korijenima duboko u biokovskom kraju, svojim odabirom fotografija odražava i simboličnu povezanost s Biokovom, kako fizičku tako i umjetničku. Izložbu, u čijem se imenu krije najstariji naziv za Biokovo, priredila je Javna ustanova „Park prirode Biokovo“ povodom 35. obljetnice proglašenja planine Biokovo parkom prirode (1981.). Izložba je lani gostovala u Muzeju Mimara u Zagrebu, a dubrovačka će je publika moći pogledati do 18. lipnja.

Program se u „Rupama“ nastavlja u 13 sati, kada će voditeljica Etnografskoga muzeja Dubrovačkih muzeja Barbara Margaretić održati uvodno predavanje o tradicijskom nakitu dubrovačkoga kraja,

nakon čega će predstavnici poznate dubrovačke zlatarske familije Vierda prezentirati izradu konavoske puče.

Prezentacija izrade konavoske puče, jednoga od najpoznatijih dijelova tradicijskog nakita dubrovačkog kraja, jedinstven je doživljaj gotovo izumrlog filigranskog umijeća. Kroz otprilike 45 minuta Matija Vierda i njegov sin Giorgio demonstriraju kako se od 2 žice tvori „ta krasna kugla“, kolikih i kakvih sve puca ima, za što su se koristile i kako je upravo njihov stari obrt mjesto susreta bogate tradicije ljudi cijelog dubrovačkog kraja i budućih generacija koje žele nastaviti razumjeti i nositi taj nakit kao simbol bezvremenskog, nasljednog, našega dubrovačkog kraja.

Zlatarski obrt obitelji Vierda je nastao 4. lipnja 1914. godine kad Matija Vierda, nono današnjeg meštra Matije, otvara butigu te pokreće posao koji danas broji 104 godine dubrovačke zlatar-

ske tradicije. Butiga na Stradunu je svojevrsan vremeplov u povijest obitelji Vierda čiji je zanat prepoznat ne samo među familijama dubrovačkog kraja, već i na međunarodnim natjecanjima, o kojima svjedoče brojne diplome. Danas tu rade gospodar Matija i njegov sin Giorgio, koji uči i nastavlja zanat te tvori već četvrtu generaciju Vierda kao zlatara.

Ususret Međunarodnom danu muzeja, a sklopu 23. edukativno-muzejske akcije Lađa, u proteklih je mjesec dana u Pomorskom muzeju održano osam edukativnih radionica

pod nazivom „Jedrenjak na moru“ u sklopu kojih su učenici različitih dobnih skupina otkrivali poznate dubrovačke pomorce, slavne dubrovačke jedrenjake, razlike među njima, ukrase na njihovim pramcima i navigacijske sprave kojima su bili opremljeni. U okviru iste akcije održan je i program „Lađa na selu“. Riječ je o nastavku edukativne nastave na terenu, koja se pod nazivom Mala škola etnologije „Baština in situ“ održava već treću godinu zaredom pod vodstvom djelatnika dubrovačkog Etnografskog muzeja Lane Milošević Đerek i Ivice Kipre.



IZLOŽBA RADOVA POLAZNIKA LIKOVNE RADIONICE DOMA MARINA DRŽIĆA

## Život Marina Držića u stripu



Nakon višemjesečne likovne radionice s djecom „Život Marina Držića u stripu“ koja se u organizaciji Doma Marina Držića održavala pod vodstvom akademske slikarice i prof. likovne kulture Rajne Inić i akademskog slikara i prof. likovne kulture Ivana Peraka, mladi dubrovački umjetnici javnosti su u ponedjeljak, 14. svibnja u Domu Marina Držića predstavili rezultate svoga rada. Radionica je okupila 29 polaznika, tijekom koje su učenici slikali biografske elemente (od rođenja do smrti) najvećeg hrvatskog komediografa Marina Držića u tehnici akrila na kapafixu. Učenici su bili podijeljeni u dvije grupe, pri kojoj su učenici pod

mentorstvom Rajne Inić slikali umjetničkim stilom pop art po uzoru na slikara Royja Lichtensteina, a grupa pod mentorstvom Ivana Peraka je slikala slobodnim stilom.

Dom Marina Držića posebnu pozornost posvećuje pedagoškoj djelatnosti i radu s mladim osobama kako bi iskustvenim doživljajnim učenjem, između ostalog, usvojili nova znanja likovnim izražavanjem, upoznavanjem i obilaskom autentičnih lokacija koje se spominju u Držićevim djelima, odnosno kako bi polaznike radionica što više zainteresirali za život renesansnog Dubrovnička a posebice za život i djelo Marina Držića.

DOM MARINA DRŽIĆA

## Predstavljen Zbornik radova

Zbornik radova, objavljen kao posebno izdanje talijanskog znanstvenog časopisa „Il capitale culturale“, predstavljen je u



utorak, 15. svibnja u Domu Marina Držića. U predstavljanju Zbornika kao i rezultata projekta sudjelovali su dr.sc. Jasenka Gudelj, dr.sc. Giuseppe Capriotti, dr.sc. Anita Ruso i mag. pov.umj. Ivan Viđen. Zbornik je u cijelosti posvećen istraživanjima vezanima uz konstruiranje kulturnih identiteta izraženih kroz umjetnička djela i arhitekturu institucija Schiavona/Ilira od 15. do 18. stoljeća a ujedno će se predstaviti rezultati projekta Hrvatske zaklade za znanost „Vizualiziranje nacionalnog. Bratovštine i kolegiji Schiavona/Ilira u Italiji i razmjena umjetničkih iskustava s jugoistočnom Europom (15. - 18. st.)“ voditeljice dr. sc. Jasenke Gudelj. Zbornik radova o Skjavonima (iseljenici s istočne obale Jadrana) u Italiji mapira njihovu prisutnost u gradovima Apeninskog poluotoka u kojima su Skjavoni bili naručitelji vrhunskih umjetničkih djela poput ciklusa Vittorea Carpaccia u Veneciji. Život Skjavona inspirirao je zasigurno i Marina Držića. Likovi Vidrine najpoznatije komedije Dundo Maroje nesumnjivo se kreću među rimskim skjavonima o čemu govori i jedno od istraživanja u zborniku. Jedan od istraživača, povjesničar arhitekture Giuseppe Bonaccorso, čiji se članak nalazi u novom broju časopisa Il capitale culturale, uz pomoć topografije koja se spominje u Dundo Maroju pokušao je doći do podataka o Dubrovčanima koji su tada boravili u Rimu.

## OTP BANKA - ZELENO SVJETLO ZA... BOLJE DRUŠTVO Na donacijskom natječaju OTP banke odabrano 47 projekata

OTP banka je u okviru svog programa "Zeleno svjetlo za... bolje društvo" na javnom natječaju za dodjelu donacija odabrala 47 projekata kojima će dodijeliti 400.000 kuna. OTP banka je sedmu godinu za redom organizirala javni natječaj na koji su se mogli prijaviti projekti u četiri kategorije: mladi, obrazovanje i znanost, očuvanje kulturne, povijesne i tradicijske baštine te očuvanje okoliša, humanitarni projekti i sport. Na natječaj je pristiglo više od tisuću i sedamsto prijava iz cijele Hrvatske, a natječajno povjerenstvo odabralo je 47 projekata, koji su se istaknuli svojom kvalitetom te jasnim doprinosom društvu, a posebno zajednici koja je projektom obuhvaćena.

U proteklih sedam godina OTP banka je putem svog donacijskog natječaja dodijelila ukupno dva milijuna i šesto tisuća kuna projektima usmjerenima na podizanje kvalitete života u zajednicama u kojima se provode.

Donacije su u 2018. dodijeljene sljedećim udrugama, klubovima i ustanovama sa sjedištem u Republici Hrvatskoj:

U kategoriji mladi, obrazovanje i znanost: Tehničkoj školi Sisak, Gimnaziji Andrije Mohorovičića iz Rijeke, Kvizaškoj Udruzi Zadar, Pokretu otoka iz Stomorske, Sveučilištu Jurja Dobrile u Puli, Društvu za komunikacijsku i medijsku kulturu iz Zagreba, Hrvatskom društvu elektronika u pomorstvu iz Zadra, Gimnaziji Vukovar, Osnovnoj školi Bartula Kašića iz Zadra, START-UP udruzi za poticanje poduzetništva i zapošljavanje iz Fažane i Europskoj udruzi studenata prava ELSA - Split.

U kategoriji očuvanja i zaštite kulturne, povijesne,

tradicijske baštine te zaštite okoliša: Umjetničkoj organizaciji Nevidljivi Sisak, Udruzi Kulturna inicijativa iz Pule, Udruzi za promicanje kulture i umjetnosti Dobre Dobričević s Lastova, Ogranku Seljačke sloge Buševac, Udruzi Labin Art Express XXI, Udruzi žena „Luzor“ iz Preka, Institutu za pomorsku baštinu ARS NAUTICA iz Tkona, Osnovnoj škola Zadarski otoci iz Zadra, Udruzi mještana Ugljan-Čeprijanda „Idro“ iz Ugljana, Udruzi osoba s invaliditetom „Prijatelj“ iz Metkovića, Udruzi „Obala naših unuka“ iz Oprića, Udruzi žena Gora-Sibić iz Petrinje, Izviđačkom klubu Javor iz Osijeka i Institutu Plavi svijet za istraživanje i zaštitu mora s Malog Lošinja.

U kategoriji humanitarnih projekata: Dubrovačkim knjižnicama, Udruzi roditelja i djece oboljele od malignih i kroničnih bolesti „Ljubav na djelu“ iz Zagreba, Organizaciji za promicanje ženskih prava Domine iz Splita, Udruzi za ranu intervenciju u djetinjstvu Zadarske županije – Koračić, Društvu multiple skleroze Osječko-baranjske županije, Udruzi osoba s invaliditetom Sisačko-moslavačke županije, Osnovnoj školi 22. lipnja iz Siska, Udruzi djece oboljele od dijabetesa i njihovih roditelja „Slatki život“ iz Dubrovnika, Plan-

inarskom društvu slijepih "Prijatelji planina" iz Zagreba i Udruzi B.a.B.e. iz Zagreba.

U kategoriji sport: Odbojkaškom klubu Slavonki Brod, Društvu Naša djeca iz Gruda, Zajednici sportova grada Šibenika, Kluba avanturističkih sportova „Cetina Adventure“ iz Sinja, Športskoj zajednici grada Zadra, Ekonomskoj školi Šibenik, Nogometnom klubu „Zara“ iz Zadra, Biciklističkom klubu „Roda“ iz Siska, Mačevalačkom klubu „Dmitar Zvonimir“ iz Osijeka, Sportskom društvu Spartak iz Šibenika, Udruzi tjelesnih invalida grada Siska i Udruzi „Tanac na kolac“ iz Pule.

Osim donacijskog natječaja, OTP banka je i ove godine pomogla osigurati bolje uvjete školovanja za učenike i studente iz obitelji slabijeg imovinskog stanja u okviru programa „Zeleno svjetlo za znanje“. U akademskoj godini 2017./2018. OTP banka sa 615.000 kuna pomaže 87 studenata slabijeg imovinskog stanja u partnerstvu s gradovima Zadar, Sisak, Čakovec i Benkovac, općinama Župa dubrovačka, Nuštar, Bilje i Medulin te Sveučilištem u Zadru i Caritasom Dubrovačke biskupije.

**Danijela Omelić**



### KINO SLOBODA

#### PETAK 18. svibnja

17.00 LASTAVICE I AMAZONKE - avanturistički film za djecu. Režija: Philippa Lowthorpe. Ul: Kelly Macdonald, Andrew Scott, Rafe Spall, Jessica Hynes, Fenella Woolgar

19.00 OSJEĆAM SE LIJEPA - komedija. Režija: Abby Kohn, Marc Silverstein. Ul: Amy Schumer, Michelle Williams, Emily Ratajkowski

21.00 DEADPOOL 2 - akcijska komedija. Režija: David Leitch. Ul: Ryan Reynolds, Josh Brolin, Morena Baccarin

#### SUBOTA 19. svibnja

16.00 LEO DA VINCI: MISIJA MONA LISA - animirana pustolovina sinkr. na hrvatski. Režija: Sergio Manfio. Ul/Glasovi: Zoran Pribičević, Tihana Fraculi, Dragan Peka, Sandra Hrenar

17.30 LASTAVICE I AMAZONKE - avanturistički film za djecu

19.15 OSJEĆAM SE LIJEPA - komedija

21.15 DEADPOOL 2 - akcijska komedija

#### NEDJELJA 20. svibnja

16.00 NEVJEROJATNA PRIČA O DIVOVSKOJ KRUŠKI - anim. pustolovina sinkr. na hrvatski. Režija: Amalie Ncsby Fick, Jrgen Lerdam. Ul/Glasovi: Fran Pocrnić, Darin Pavišić, Boris Barberić, Goran Vrbanić, Kristijan Ugrina

17.30 LASTAVICE I AMAZONKE - avanturistički film za djecu

19.15 OSJEĆAM SE LIJEPA - komedija

21.15 DEADPOOL 2 - akcijska komedija

#### PONEDJELJAK 21. svibnja

19.00 PEPELJUGA - plesna predstava Plesno edukativne udruge CON-VIVO

21.00 DEADPOOL 2 - akcijska komedija

#### UTORAK 22. svibnja

19.00 PEPELJUGA - plesna predstava Plesno edukativne udruge CON-VIVO

21.00 DEADPOOL 2 - akcijska komedija

#### SRIJEDA 23. svibnja

19.00 PEPELJUGA - plesna predstava Plesno edukativne udruge CON-VIVO

21.00 DEADPOOL 2 - akcijska komedija

### KINO VISIA

#### PETAK 18. svibnja

19.00 NEOČEKIVANA LJUBAV - romantična drama. Režija: Joel Hopkins. Ul: Diane Keaton, Brendan Gleeson, James Norton, Lesley Manville

21.00 DRUŠTVO ZA KNJIŽEVNOST I PITU OD KRUMPIRA S GUERNSEYA - romantična drama. Režija: Mike Newell. Ul: Lily James, Michiel Huisman, Jessica Brown Findlay, Matthew Goode

#### SUBOTA 19. svibnja

19.00 DRUŠTVO ZA KNJIŽEVNOST I PITU OD KRUMPIRA S GUERNSEYA - romantična drama

21.00 JEDNA VRSTA OBITELJI - kriminalistički, drama, triler\*\*\*. Režija: Diego Lerman. Ul: Bárbara Lennie, Daniel Aráoz, Claudio Tolcachir. \*\*\* Chicago International Film Festival 2017 - Winner; Miami Film Festival 2018; San Sebastián International Film Festival 2017

21.00 JEDNA VRSTA OBITELJI - kriminalistički, drama, triler

#### NEDJELJA 20. svibnja

19.00 DRUŠTVO ZA KNJIŽEVNOST I PITU OD KRUMPIRA S GUERNSEYA - romantična drama

21.00 JEDNA VRSTA OBITELJI - kriminalistički, drama, triler

#### PONEDJELJAK 21. svibnja

19.00 DRUŠTVO ZA KNJIŽEVNOST I PITU OD KRUMPIRA S GUERNSEYA - rom. drama

21.00 JEDNA VRSTA OBITELJI - kriminalistički, drama, triler

#### UTORAK 22. svibnja

19.00 DRUŠTVO ZA KNJIŽEVNOST I PITU OD KRUMPIRA S GUERNSEYA - rom. drama

21.00 JEDNA VRSTA OBITELJI - kriminalistički, drama, triler

#### SRIJEDA 22. svibnja

20.00 Ciklus odrastanje: ODRASTANJE - drama\*\*\*. Režija: Richard Linklater. Ul: Ellar Coltrane, Patricia Arquette, Ethan Hawke \*\*\* Won 1 Oscar; another 171 wins & 209 nominations.

### Dubrovnik dobio ATIS!

ATIS (Automatic terminal information service) je sustav koji automatski putem VHF frekvencije odašilje pilotima sve bitne podatke o uvjetima na nekoj zračnoj luci.

Nakon Zagreba, Splita i Pule, sustav je pušten u rad i u Dubrovniku. Podsustav ATIS se nadograđuje na postojeći meteorološki sustav AMS4 ALMOS Dubrovnik dodavanjem nove opreme uz postojeću.

ATIS poruke se automatski izdaju putem VHF frekvencije 118.425 u redovitim intervalima (svakih 30 minuta) kao i u slučaju operativno značajne promjene meteoroloških podataka, odnosno u slučaju promjene operativnih podataka (npr. promjena staze u uporabi i sl.).

Nenad Sredojević, avioradar.hr, foto: avioradar.hr



## Incident zrakoplova A319 tvrtke Iberia u Dubrovniku



Zrakoplov Airbus A319 reg. EC-JEI španjolskog prijevoznika Iberia, 11. svibnja oko 11 sati imao je na zračnoj luci Dubrovnik manji incident što je prouzročilo kašnjenje od 4 sata u odlasku. Prema podacima kojima raspolaže Avioradar, nakon slijetanja iz Madrida na letu IB3156 / IBE31ZZ i dolaska na parking poziciju, domaćica zrakoplova je aktivirala tobogan za evakuaciju na stražnjim lijevim vratima aviona. Tobogan se izbacio i napuhao. Srećom, tobogan nije napravio štetu na opremi ZL Dubrovnik i, što je bitnije, nije ozlijedio osoblje zračne luke zaposleno na prihvatu koje je u tom trenutku prilazilo zrakoplovu. Tehničari Croatia Airlinesa su tobogan uklonili te je zrakoplov sa 78 putnika poletio prema Madridu u 15:30 po lokalnom vremenu sa četiri sata zakašnjenja. Zbog sigurnosnih propisa, stražnji dio zrakoplova nije mogao biti korišten za smještaj putnika pa su svi premješteni u prednji dio te je zrakoplov zbog uravnoteženja morao biti opterećen u stražnjem dijelu, što su na ZL Dubrovnik i napravili.

Zrakoplov je bez problema stigao na odredište u 18:25.

Nenad Sredojević, avioradar.hr, foto: pixabay

# JAVNI NATJEČAJ

## za davanje u zakup poslovnog prostora Zračne luke Dubrovnik d.o.o.

### I. PREDMET NATJEČAJA

Red. br.	Oznaka prostora	Vrsta djelatnosti zakupnika	Početna mjesečna cijena zakupnine bez PDV-a
1.	Poslovni prostor oznake C.029, površine 6,33 m <sup>2</sup> , a koji se nalazi u prizemlju putničke zgrade 'C' u Zračnoj luci Dubrovnik d.o.o.	Predstavništvo zrakoplovnog prijevoznika	1.196,37 kn (slovima: tisuću sto devedeset šest kuna i trideset sedam lpa)

U početnu cijenu zakupa nisu uključeni troškovi čišćenja i odvoza smeća, troškovi vode i kanalizacije, električne energije, grijanja i klimatizacije, telefonskog i internet priključka i isti se plaćaju prema službenom cjeniku Zračne luke Dubrovnik.

U početnu cijenu zakupa uključeni su troškovi korištenja sanitarnih čvorova a i isticanje tvrtke.

Navedeni poslovni prostor daje se u zakup na određeno vrijeme od 1 godine s početkom okvirno u lipnju 2018. godine.

### II. SADRŽAJ PONUDE

Pisana ponuda mora sadržavati:

1. Podatke o podnositelju ponude (naziv tvrtke, adresa i sjedište, MB, OIB, osoba ovlaštena za zastupanje, broj žiro računa s nazivom banke kod koje je otvoren),

2. brojkama i slovima ispisan iznos ponuđene mjesečne zakupnine za predmetni poslovni prostor u kunama bez PDV-a,

3. original ili ovjerena preslika izvatka iz sudskog, ili obrtnog registra iz kojeg mora biti vidljivo da je tvrtka registrirana za djelatnost koja se oglašava, ne stariji od 30 dana od dana objave natječaja,

4. original ili ovjerena preslika BON 1,

5. original ili ovjerena preslika BON 2-podaci o solventnosti ne stariji od 30 dana od dana objave natječaja,

6. original ili ovjerena preslika potvrde Ministarstva obrane, odnosno Ministarstva unutarnjih poslova kojim se dokazuje status osobe koja ima prava prvenstva iz točke 3. Općih uvjeta natječaja, sukladno čl. 6. st. 8. Zakona o zakupu i kupoprodaji poslovnog prostora (NN 125/11), ne stariji od 6 mjeseci (samo za natjecatelje koji se pozivaju na to pravo),

7. original ili ovjerena preslika potvrde Hrvatskog zavoda za mirovinsko osiguranje o tome da osoba koja se poziva na pravo prvenstva iz točke 3. Općih uvjeta natječaja, nije korisnik mirovine ostvarene na temelju Zakona o pravima hrvatskih branitelja iz Domovinskog rata i članova njihovih obitelji (NN br. 174/04, 92/05, 02/07, 107/07, 65/09, 137/09, 146/10, 55/11), ne stariji od 6 mjeseci (samo za natjecatelje koje se pozivaju na to pravo),

8. izjava o prihvaćanju uvjeta iz natječaja.

### III. OPĆI UVJETI NATJEČAJA

1. Prostor se daje u zakup u stanju u kakvom jest.

2. Na temelju odredaba Zakona o zakupu i kupoprodaji poslovnog prostora, najpovoljnijom ponudom smatrat će se ona ponuda koja uz ispunjenje uvjeta iz natječaja sadrži i najviši iznos zakupnine.

3. Sukladno odredbama čl. 6. st. 8. Zakona o zakupu i kupoprodaji poslovnog prostora, prvenstveno pravo na sklapanje ugovora o zakupu poslovnog prostora imaju osobe iz Zakona o pravima hrvatskih branitelja iz Domovinskog rata i članova njihovih obitelji, ako sudjeluju u natječaju i prihvate najviši ponuđeni iznos zakupnine.

4. Rok za podnošenje ponuda je 8 dana od dana objave. Ponude se podnose u pisanom obliku neposredno ili poštom preporučeno u zatvorenim omotnicama s naznakom

**“za zakup poslovnog prostora - ne otvarati”**

na slijedeću adresu:

**Zračna luka Dubrovnik d.o.o.  
Dobrota 24, 20 213 Čilipi**

5. Nepotpune ponude, ponude prispjele nakon isteka roka za podnošenje ponuda, kao i ponude natjecatelja koji na dan isteka roka za dostavu ponuda imaju bilo kakav dospjeli dug prema Zračnoj luci Dubrovnik d.o.o. neće se razmatrati.

6. Otvaranje ponuda neće biti javno.

7. Odluka o odabiru najpovoljnije ponude bit će upućena svim natjecateljima preporučenim putem poštom u roku 8 dana od dana otvaranja ponuda.

8. Zračna luka zadržava pravo ne izabrati ni jednog natjecatelja, poništiti natječaj u cijelosti ne navodeći razloge, bez ikakve odgovornosti prema natjecateljima i obveze snošenja troškova sudjelovanja natjecatelja na natječaju.

9. Sve informacije u svezi natječaja mogu se dobiti na tel. 020/773 355 od 9-11 sati svakim radnim danom.

# Zanimljivi dolasci



# Početak mjeseca svibnja posebno je značajan za Croatia Airlines jer su s prometom počele četiri nove linije: najprije je s prometom počela linija Dubrovnik - München, zatim su slijedile dvije linije iz Zagreba za Dublin i Mostar te linija Split - Kopenhagen.

# Istovremeno su počele s prometom brojne sezonske linije: Dubrovnik - Amsterdam i Dubrovnik - Düsseldorf.

# Britanski niskotarifni zračni prijevoznik EasyJet (U2/EZY) počeo je u subotu, 5. svibnja s prometom na dodatnim sezonskim linijama prema Hrvatskoj. Radi se o tri sezonske linije iz Londona (zračna luka "Luton") prema Dubrovniku i Zadru te o sezonskoj liniji Manchester - Dubrovnik.

# Počeo je promet na sezonskim linija za Dubrovnik iz Londona (zračna luka „Gatwick“), Birminghama, Nottinghama i Manchestera, s tim što je iz Manchestera doletio veći zrakoplov tipa Boeing 767-300.

# Otvorene su linije iz Bristola za Dubrovnik i Pulu, a u Dubrovnik je na liniji iz Londona (zračna luka „Gatwick“) doletio prvi ovogodišnji zrakoplov tipa Boeing 787-8 Dreamliner.

# Norveški prijevoznik Norwegian Air Shuttle (DY/NAX) počeo je prometovati na dodatnih 8 sezonskih linija prema Hrvatskoj: iz Dubrovnika za Stockholm (zračna luka „Arlanda“) i iz Pule za Oslo (zračna luka „Gardermoen“), Dubrovnik - Barcelona, zatim Pula - Stavanger, iz Dubrovnika za Kopenhagen, Bergen i Trondheim, te iz Pule za Helsinki.

# Britanski niskotarifni zračni prijevoznik Jet2 (LS/EXS) otvorio je 6 dodatnih sezonskih linija: u subotu, 5. svibnja iz Glasgowa i Nottinghama za Dubrovnik te za Split iz Leedsa i Manchestera, a u nedjelju, 6. svibnja iz Nottinghama i Birminghama također za Split.

# Irski zračni prijevoznik Aer Lingus (EI/EIN) poslao je u Dubrovnik svoja dva zrakoplova u posebnom bojanju: prvi s promocijom Rugby momčadi Irske, a drugi u retro bojama.

avioradar.hr, foto: pixabay

Prijedloge i sugestije šalžite na e-mail: [glasgrada@gmail.com](mailto:glasgrada@gmail.com), s naznakom 'za dbv info'.

## RED LETENJA CROATIA AIRLINES

DUBROVNIK ZAGREB	ZAGREB DUBROVNIK
PETAK, 18.5. 06:15 - 07:10 12:35 - 13:40 13:20 - 14:25 16:20 - 17:50	PETAK, 19.5. 05:50 - 06:45 11:40 - 12:45 14:45 - 15:40 22:05 - 23:00
SUBOTA, 19.5. 06:15 - 07:10 06:50 - 07:45 20:00 - 21:05 21:05 - 22:10 21:20 - 22:15	SUBOTA, 20.5. 14:15 - 15:20 14:20 - 15:15 14:55 - 15:50 22:05 - 23:00
NEDJELJA, 20.5. 06:15 - 07:10 13:15 - 14:20 21:15 - 22:20	NEDJELJA, 21.5. 07:25 - 08:30 10:35 - 11:40 14:45 - 15:40 22:05 - 23:00
PONEDJELJAK, 21.5. 06:15 - 07:10 12:35 - 13:40 13:20 - 14:25 16:20 - 17:15 20:30 - 21:35	PONEDJELJAK, 22.5. 11:40 - 12:45 14:45 - 15:40 22:05 - 23:00
UTORAK, 22.5. 06:15 - 07:10 12:15 - 13:20 16:20 - 17:15 20:30 - 21:35 21:20 - 22:15	UTORAK, 23.5. 10:35 - 11:40 13:25 - 14:20 14:00 - 14:55 14:45 - 15:40 22:05 - 23:00
SRIJEDA, 23.5. 06:15 - 07:10 12:55 - 13:50 13:15 - 14:20 13:50 - 14:55 20:30 - 21:35	SRIJEDA, 24.5. 07:25 - 08:30 14:00 - 14:55 22:05 - 23:00
ČETVRTAK, 24.5. 06:15 - 07:10 13:45 - 14:40 16:20 - 17:15 21:15 - 22:20 22:20 - 23:15	ČETVRTAK, 25.5. 12:00 - 13:05 14:45 - 15:40 14:45 - 15:40

**Informacije o ostalim polascima i odlascima možete dobiti na telefon 773 377, 773 100 ili na: [www.airport-dubrovnik.hr](http://www.airport-dubrovnik.hr)**



**Aer Lingus** / Dublin  
**Cello Aviation** / Dublin



**easyJet** / Basel  
**easyJet** / Ženeva  
**Croatia Airlines** / Zürich  
**Edelweiss Air** / Zürich



**Luxair** / Luxembourg



**TUI Airlines** / Bruxelles  
**Brussels Airlines** / Bruxelles



**easyJet** / Amsterdam  
**Croatia Airlines** / Amsterdam  
**Transavia** / Rotterdam



**Austrian Airlines** / Beč

# Izravni letovi iz Dubrovnika



**Adria Airways** / Ljubljana



**Air Serbia** / Beograd



**Aegean Airlines** / Atena  
**Croatia Airlines** / Atena



**Enter Air** / Varšava  
**LOT Polish Airlines** / Varšava



**Travel Service** / Prag



**Air Baltic** / Riga



**S7** / Moskva



**Turkish Airlines** / Istanbul



**flydubai** / Dubai

tel: +385 20 773 100; fax: +385 20 773 322  
e-mail: info@airport-dubrovnik.hr, www.airport-dubrovnik.hr



**DUBROVNIK AIRPORT**  
ZRAČNA LUKA DUBROVNIK

# Sve što su zatekli, to su i stekli

*Nema govora o nikakvim namještanjima, rek'o je popularni vladin tandem, nego je izvanredna situacija zahtijevala i izvanredne mjere*

Nekad je cijela Europa rado slušala **hrvatske pjesme**, a na cijelom Balkanu su našu estradu obožavali. Naši su i u danima najgorega mraka pjevali na Euroviziji. Bili smo čak i pobjednici. Ove godine, ispali smo i prije početka, iako nam je pjevačica bila zgodna i modno osviještena. Ali žiri je mislio, da su Albanci imali bolju pjesmu. Vremena se eto, mijenjaju. Šteta, ali kad' se samo sjetimo, kako su Albanci, preko radija Tirane, od kraja drugoga rata, pa do kraja stoljeća pjevali samo **narodne i borbene pjesme**. A mi se razbacivali rock and rolom i šlagerima. Sad oni pjevaju na Euroviziji šlagere, a mi narodnjake i borbene pjesme.

Ali zato je **naš premijer** ovih dana proglašen za najboljega govornika u EU. Priča čovjek, milina ga slušati, na svim jezicima. Svijet eto cijeni dobre govornike. A kad' priča doma, kažu, naši gase televiziju. Ali, vazda je tako bilo; naš čovjek se cijeni više u inozemstvu, nego doma.

A njegova potpredsjednica, svojim **privatnim mobitelom**, izazvala je aferu pod nazivom- hot-mail. Kažu, nije problem, što je ministrica koristila svoj privatni telefon, nego se sumnja, da su ona i predsjednik vlade zajedno, iskoristili svoje položaje, kako bi njihova odabrana ekipa mogla zaraditi milijune na poslovima oko Agrokora.

Nema govora o nikakvim namještanjima, rek'o je popularni **vladin tandem**, nego je izvanredna situacija zahtijevala i **izvanredne mjere**. Neke te mjere podsjećaju na američke filmove, kad' policijski auti, goneći sumnjivog vozača, u potjeri izazovu deset sudara, razbiju pola grada, pa još nehotice, pregaze na smrt bar deset ljudi. I u našoj

potjeri, šteta je bila filmska. A stradala je samo - potpredsjednica vlade.

Hrvati se pak **izvanredno** sprdaju sa vlastitom vladom. Demokracija je Bogom dana; možeš se desetljećima slobodno sprdat' s političarima u svim sazivima, a oni će neometano uživati u plodovima svega stečenoga. Jer, sve što su zatekli, to su i stekli. Drže se stare poslovice: što možeš danas ne ostavljaj za sutra. Jer, inače će to ukrast' - neko drugi.

**Županijski sud** u Zadru je utvrdio, da je dobrodušna sutkinja, koja je povjerovala u priču o sinkopi, optuženika za gaženje jahatom talijanskog para i oslobodila ga krivične odgovornosti, počinila **bitne povrede** kaznenog postupka. Posumnjali su, da

radi čega su tamo i išli.

Pokroviteljstvo Hrvatskog Sabora, ni'ko nije mog'o zabraniti, pa su brojni štovatelji i rodbina žrtava pokazali, kako im je ovo **povijesno stratište** draže, nego ono u Jasenovcu. Zato su, tamošnje žrtve **drugoga rata**, dobile veću pozornost i crkvenih i državnih dužnosnika, nego jasenovačke. Premda je jasenovački spomenik, umjetnički ljepši, nego austrijski. I bliži!

Uz predsjednika Sabora, bilo je tamo i nekoliko ministara i važnijih političkih imena. Jedan od njih je bio i Ministar zdravstva, upamćen po izjavi, da prema njegovom osobnom iskustvu, nekad **jedan svećenik** u bolnici, vrijedi više od **20 doktora**. Tamo je njegovo prisustvo bilo neprocjenjivo važno, pa zato nije uspio prisustvovati prosvjedu **medicinskih sestara** i tehničara, koji su s Markov trga poručili, da će svi emigrirati'.

Naša predsjednica nije pohodila Bleiburg, nego je skoknula nakratko u Portugal. Javila se svomu portugalskom kolegi, a onda se u Fatimi preporučila tamošnjoj Gospi. Po običaju, mediji se čudili, što joj je Fatimska Gospa draža od Međugorske. Jer u Međugorje nije išla, iako je sutra dan, već bila u Mostaru. A zna se, čiji zagovor bi mog'o pomoć Bosni da uđe u

EU.

Naši **lokalni portali** javljaju o velikom nezadovoljstvu nekolicine ugostitelja, koje su komunalni redari oglobili tisućama kuna i dodatno kaznili obustavom rada. Nekima na tjedan dana, a nekima cijeli mjesec. Samo zato što im se omakla divovska **glava od tune**; iskočila nekako iz vreće i rebatila se na smeće blizu katedrale. I to su gradske vlasti ocijenile nepoštovanjem komunalnog reda. Ma dajte, molim vas!

Za sve krive **gradonačelnika**, koji neprestano gnjavi vrijedne gradske ugostitelje. Posebno endemske, dubrovačke primjerke. Za ne vjerovat', on provodi komunalne mjere i prema onim građanima, koji su njemu i HDZ-u, godinama davali glasove na izborima. Stara dobročinstva se brzo zaboravljaju, rekli su razočarano neki od njih i zaprijetili demonstrativnim **odlaskom iz Lijepe naše**.

Uz **par stranica** opore kritike gradonačelniku, kažu neki, njihov odlazak bi bio, civilizirano rješenje problema. Na jugu, naših **talijskih susjeda**, za ovakve gafove, gradonačelniku bi u postelju mogla uskočiti' - konjska glava.



Piše: Mario Klečak



**OŠTRIMO  
KUHINJSKE  
NOŽEVE**

ŽELJEZARIJA  
**OPTIMA  
FORMA**  
U KRUGU  
PODUZEĆA  
DUHAN

sinkopa pogađa samo bogate, a ni'ko ne vjeruje, da bi neki nepoznati građanin, za isto djelo dobio oslobađajuću presudu. Suđenje se obnavlja, a neki vjeruju, da će **medicinski vještaci**, morat' par godina klinički ispitivat' različit učinak te podmukle bolesti, na siromašne i bogate pacijente. Kažu, izgleda da bogati terapiju provode pomoću plave kuverte.

Republika Hrvatska je poručila svijetu, da žali što se Amerika povukla iz Sporazuma o **nuklearnom programu** s Iranom. Mi volimo Ameriku, ali smo prijatelji i s njihovim zakletim neprijateljima, Iranom. A od tamo nam dolazi nafta. Oni nafte imaju više, nego mi Jadranskog mora. Volimo mi i Izrael. A i oni su zakleti neprijatelji Irana. Nama od tamo dolaze avioni. Samo što nisu. A kako su naši krenuli s naoružavanjem, moguće bi jednog dana poželjeli i atomske proizvode. I jedni i drugi naši prijatelji svašta proizvode, pa čak i **obogaćeni uran**. Mi proizvodimo tek, **obogaćeni - urin**.

Ove su godine, hodočasnici u pohodu na Bleiburg, Austrijanci zabranili njihove povijesne i domoljubne uniforme, pozdrave, znakovlje i transparente. Sve,

# mali OGLASI

## NEKRETNINE (ponuda/potražnja)



**LIBERTAS  
INŽENJERING**  
— EST. 2005

**TRAŽITE NEKRETNINU / Obratite se najboljima u Gradu**

**OBITELJSKI STAN /** Moderan i uređeni 2.5 sobni stan s parkingom na Gornjem Konalu, 75m<sup>2</sup>, visoko prizemlje novije stambene zgrade / 229.000 eura

**MODERNI TROSOBNI STAN U GRUŽU /** 66m<sup>2</sup>, otvoreni panoramski pogled na more, renoviran pred par godina u starijoj stambenoj zgradi / 155.000 eura

**MANJA KAMENA KUĆA S BAZENOM I GLORIJETOM /** 89m<sup>2</sup> kuće, 300m<sup>2</sup> okućnice, u suštini dva manja apartmana s bazenom, mirno i tiho naselje u blizini Cavtata / 235.000 eura

**STAN U NOVOGRADNJI /** 112m<sup>2</sup>, dnevni boravak i kuhinja, tri spavaće sobe, lođa s pogledom na more, parking mjesto, Župa Dubrovačka / 243.000 eura

**RENOVIRANI STAN NA NUNCIJATI /** U našoj ekskluzivnoj ponudi 2.5 sobni stan s prostranom terasom, 70m<sup>2</sup> stambenog prostora i 80m<sup>2</sup> okućnice, obiteljski stan spreman za useljenje / 150.000 eura

**DJELOMIČNO RENOVIRANA KUĆA U ORAŠCU S POGLEDOM NA MORE /** kuća 104m<sup>2</sup> stambenog prostora, 20m<sup>2</sup> terase, 3. etaže, 5 soba, potencijal / 199.000 eura

**DVIJE MANJE KAMENE KUĆE S VRTOM ORAŠAC /** 120m<sup>2</sup> stambenog prostora i cca 200m<sup>2</sup> vrta, otvoren panoramski pogled na more i Elafite, pogodno za turističko iznajmljivanje / 220.000 eura

**Za detaljnije informacije oglasa u okviru nazovite Libertas Inženjering na 091 612 8097, 020 356 020 ili [www.libertasinzenjering.hr](http://www.libertasinzenjering.hr)**

**KUĆA NA AUTOBUSNOM KOLODVOZU /** U našoj ekskluzivnoj ponudi kuća nasuprot autobusnog kolodvora idealna za turističko iznajmljivanje, 115m<sup>2</sup> stambenog prostora i terasa / 330.000 eura

**RENOVIRANI MANJI DVOSOBNI STAN MONTOVJERNA /** 53m<sup>2</sup>, 1.kat, dvorišna strana, zamjenjene instalacije, otvori / 155.000 eura

**KAMENA KUĆA NA TOP LOKACIJI /** privatno i zaštićeno sa vlastitim kapelicom i kamenom kortom, 120m<sup>2</sup> stambenog prostora i 50m<sup>2</sup> okućnice, idealna za turističko iznajmljivanje / 390.000 eura

**KAMENA KUĆA SA ZADIVLJUJUĆIM POGLEDOM U CAVTATU /** 80m<sup>2</sup>, 3. etaže, terasa, zadivljujući pogled, potrebna renovacija, potencijal za turističko iznajmljivanje / 300.000 eura

**PRODAJETE NEKRETNINU / Preporučite profesionalcima da rade za Vas**

**TRAŽIMO MANJI STAN NA PODRUČJU MOKOŠICE /** do 50m<sup>2</sup>, za konkretnog kupca

**POTRAŽUJEMO MANJE KUĆE U STAROJ GRADSKOJ JEZGRI CAVTATA /** poželjan pogled na more, terasa ili vrt

**POTRAŽUJEMO KUĆE I STANOVE UNUTAR GRADSKIH ZIDINA /** Uređene ili za adaptaciju

**POTRAŽUJEMO STAN S VRTOM /** Za sigurnog kupca tražimo stan od 60m<sup>2</sup>, terasa ili vrt, prizemlje ili visoko prizemlje, sunčano, uređeno

**TRAŽIMO MANJI STAN NA PODRUČJU GRUŽA /** 50m<sup>2</sup>, niži katovi ili blizina glavne ceste

**POVEĆANA POTRAŽNJA ZA KUĆAMA NA PODRUČJU PILA ILI PLOČA /** Uređene ili za adaptaciju, poželjan vrt ili terasa

**DUBROVNIK MARKETING PLUS d.o.o.**  
za nekretnine i konzalting,  
Dubrovnik, Dr. A. Starčevića 20,  
OIB 50808276243



+385 (0) 091 321 02 44  
+385 (0) 91 117 05 77

[www.dubrovnik-marketing.com](http://www.dubrovnik-marketing.com)  
[dubrovnik.marketing.plus@gmail.com](mailto:dubrovnik.marketing.plus@gmail.com)

**POTRAŽUJEMO stanove Ploče, Šipčine, Lapad, Mokošica, Župa.**  
020 550 888, 0913210244, 0911170577  
[www.dubrovnik-marketing.com](http://www.dubrovnik-marketing.com),  
[www.dubrovnikrealestate.info](http://www.dubrovnikrealestate.info)

**NOVO PREKRASNI STAMBENI OBJEKAT U RIJECI DUBROVAČKOJ -** Počela je predbilježba prodaje stanova u Prijevoru s pogledom na Rijeku Dubrovačku i ACI marinu, veličine stanova 50, 62, 78, 100m<sup>2</sup>, cijene od 2.100 do 2.600 eura/m<sup>2</sup>. Depozit samo 10.000 kn. Kontakti za termine sastanka: Agencija DMP, 091 3210 244, 091 1170 577

Lapad Solitudo apartman u izgradnji 1 kat, 54 m<sup>2</sup>, parking u cijeni, useljenje siječanj 2019.

Šipčine, Karingtonka dvosobni komforni stan sa balkonom i dijelom vrta, 66m<sup>2</sup>.

GRUŽ TUPOVO NASELJE IZUZETNA I POVOLJNA PRILIKA, dvosobni komforni stan 70m<sup>2</sup>, posebni ulaz, 155.000 eura.

Izuzetno povoljno Lozica kuća sa zemljištem 900m<sup>2</sup> s privatnom plažom, 490.000 eura

Ploče poviše kapelice kuća sa zemljištem 870m<sup>2</sup>, mogućnost izgradnje još 2 objekta.

Rožat luksuzna novogradnja, stan 88m<sup>2</sup>, vrt 97m<sup>2</sup>, 2 parkinga u garaži. 259.000 eura, nema poreza na promet.

Dubrovnik kod suda poslovni prostor 73m<sup>2</sup> može se podijeliti u 2 apartmana, 168.000 eura.

Stari grad do Straduna stan 100m<sup>2</sup> uređen za iznajmljivanje bez skalina, 450.000 eura

**NOVO U PONUDI ŽUPA, Čelopeci** ,građevno zemljište 800m<sup>2</sup> uz cestu samo 135.000 eura

Župa Čelopeci zemljište 1200m<sup>2</sup> ,95.000 eura

Šipan Luka građevno zemljište 640m<sup>2</sup>, povoljno 78.500 eura

POVOLJNO Zaton uz cestu građevno zemljište za turističke namjene 3.300m<sup>2</sup> po 170 eura/1m<sup>2</sup>

NOVO PRILIKA ZA ULAGANJE Kuća u Dolima 270m<sup>2</sup>, okućnica 700m<sup>2</sup>, 168.000 eura

NOVO BRSEČINE građevno zemljište poviše magistrale 840m<sup>2</sup>, voda, struja, asfaltni put lijepi pogled 118.000 eura

Čilipi u centru kod crkve više kuća 580m<sup>2</sup> okućnica 800m<sup>2</sup> samo 420.000 eura

POVOLJNO AKCIJA MJESECA SNIŽENA CIJENA Orašac kuća za obnovu sa zemljištem, pogled na more ,105.000 eura

Potražujemo građ. zemljišta, omirine, kuće, stanove na Dubrovačkom području, Agencija DMP Dr. A. Starčevića 20, 020 550 888, 091 3210 244, 091 1170 577, [www.dubrovnikrealestate.info](http://www.dubrovnikrealestate.info)

Iznajmljuje se useljiva kuća sa okućnicom na Gromači. 098 244 488

Iznajmljujem stan i apartman na Grudi. 791 204 ili 098 959 5949.

Tražim garsonijeru ili manji stan, područje Lapad, blizina bolnice. 098 958 1993.

Prodaje se zemljište u K.O. Đurinići, dubovi i livadice, izvan plana prostornog uređenja, oko pet tisuća m<sup>2</sup>, tri km zračne linije do mora u Moluntu, uz asfaltiranu cestu, sve komunalije pristupne. 020 796 632.

Dvije studentice traže jednu ili dvije cimerice za zajedničko stanovanje u stanu od 64 m<sup>2</sup> u Lapadu. Zainteresirane neka se jave na broj: 092 190 9584.

## VOZILA

Prodaje se Renault scenic, 1.9 dci 120 ks. Oprema dynamique. 2004.g. 230000 km. Reg do 7./'18. Prvi vlasnik. 099 3937 544.

Prodaje se Renault Scenic, 2009.g., 108000 km, odlično očuvan, redovit servis. 55000 kn. 098 96 60 420 ili 098 511 744.

Prodaje se Toyota Corolla Verso 2.2 D4D, diesel, 140 KS, 2007.g., 102000 km - u odličnom stanju. Nove gume, napravljen servis na 100000 km. 7000 eura. 091 250 65 20

Prodaje se Passat 1.9 tdi 1998.g., klima, el. podizači stakala, nove gume, servisiran, 12000 kuna. 098 166 8966

## POSLO

(ponuda/potražnja)

Popravci na odjeći, 25 kuna! 413 795.

Viši stručni savjetnik za poljoprivredu

UPUTE ZA SLANJE MALIH OGLASA: Mali oglasi za sljedeći broj, primaju se zaključno s UTORKOM DO 12 SATI i objavit će se samo jednom. POSALJITE MALI OGLAS ISKLJUČIVO SMS-om NA 666999 (upišite GLAS, vaš tekst te OIB i adresu koji neće biti javno objavljeni), količina teksta u jednoj poruci ne smije preći uobičajen broj znakova za poruku (cijena poruke 3,72kn, PDV uključen). Externus d.o.o. B. Bušića 16, 10000 Zagreb, OIB: 55605263245; podrška: 8-16h, 01 6686 383, [www.externus.hr](http://www.externus.hr) ili [info@externus.hr](mailto:info@externus.hr). GLAS GRADA NE ODGOVARA ZA SADRŽAJ MALIH OGLASA.

Prilikom predaje oglasa, u SMS-u je potrebno priložiti sljedeće podatke:  
**PRAVNE OSOBE:** ime tvrtke, sjedišta, OIB, ime i prezime odgovorne osobe  
**FIZIČKE OSOBE:** ime i prezime naručitelja, OIB, njegovo prebivalište, odnosno boravište. Prilikom predaje oglasa obavezni ste navesti svoje identifikacijske podatke kako bi oglas bio objavljen, u protivnom, Zakon nam zabranjuje objavu Vašeg oglasa. Identifikacijski podaci neće biti objavljeni, neće biti dostupni drugim korisnicima, niti će se koristiti u druge svrhe od strane Tele 5 d.o.o.





**TERRA  
STUDIO**

**TERRA STUDIO d.o.o.**

**TRAŽIMO:**

- 2-soban stan u Mokošici
- 2-soban stan u Lapadu
- Građevinsko zemljište na Pobrežju

Obratite nam se  
s povjerenjem!

Vukovarska 16, Dubrovnik  
GSM: 091 1981 214  
terrastudio.du@gmail.com

DNŽ uređuje vrtove - dardine. Dajem stručne savjete (rezidba agruma, maslina, ukrasnog bilja, zelene ograde, poslovi hortikulture, gnojidbe, zaštite, sadnje i drugo prema potrebi. Dipl. inž. agronomije. 098 958 1993.

Vršimo tapeciranje unutrašnjosti krova automobila. 098 957 6052

Ozbiljna osoba čistila bi neke skale u gradu. 099 400 2787

Izvršavamo grube radove (štamanje, nošenje šteta i pituranje) 095 587 57 09

Izrađujemo i montiramo žaluzine, trakaste zavjese, rolo i duo rolo zavjese, rolo komarnike, panel zavjese. Zatvaramo balkone roletama. Vršimo ugradnju i servis roleta. Kontakt: 091 147 2794, 020 201 131 ili na mail: gkrizmanic@gmail.com

Uređujem dardine i okućnice, košnja trave, čišćenje manje šikare. 091 937 4727

Izrada grobnica, spomenika, vaze, klupice, ograde, kolone, pila. 091 728 5208

Traži se samostalni referent/ica za računovodstvene poslove, izradu, vođenje, pohranu i održavanje financijske i nefinancijske dokumentacije. Nudimo stimulativna primanja. Životopis poslati na mail nekretnine@libertasinzenjering.hr. Za sve dodatne informacije i pitanja javiti se na 099 2162 490.

### RAZNO

Prodaje se nova, neraspakirana, vibrirajuća masažna fotelja s osloncem za noge, daljinskim upravljačem i garancijom. Cijena po dogovoru. 091 9265 325.

Vrlo povoljno prodajemo kupe kanalice nove, neupotrebene, manja količina. 098 495 428

### POMOĆ I NJEGA

Tražimo osobu za čišćenje apartmana. 419 097 ili 099 517 4023.

## OGRANAK MATICE HRVATSKE U DUBROVNIKU Predavanje Lovra Kunčevića

Povjesničar dr.sc. Lovro Kunčević održao je u srijedu, 16. svibnja, u Čitaonici Narodne knjižnice Grad, predavanje "Dubrovačka slika Venecije i venecijanska slika Dubrovnika u novom vijeku". Cilj ovog predavanja bio je rekonstruirati predodžbe, štoviše predrasude, koje su u ranom novom vijeku Dubrovčani i Mlečani imali jedni o drugima. Točnije rečeno, ova studija posvećena je tzv. "slici Drugoga" (*image of the Other*), stereotipima koje zajednice stvaraju o onima izvan sebe, artikulirajući ih kroz različite kulturne forme, od književnosti, historiografije i diplomacije sve do likovnosti ili rit-

uala. Naravno, u slučaju Dubrovnika i Mletaka radilo se o vrlo specifičnom "Drugom:" ne o nepoznatom i kulturno različitom, nego dobro poznatom i zapravo izrazito sličnom. Upravo ta bliskost, odnosno višestoljetni intenzivni kontakti dvaju jadranskih republika, doveli su do stvaranja stabilnih i razrađenih međusobnih stereotipa. Stereotipa koji su, štoviše, igrali ozbiljnu, a rijetko primjećivanu ulogu u njihovim međusobnim odnosima, određujući čak i konkretne političke poteze, te stoga predstavljaju važno a nepoznato poglavlje njihove isprepletene povijesti.

DUBROVAČKI MUZEJI - ZBOG OBNOVE

## Kulturno-povijesni muzej zatvoren do 7. lipnja

Zbog dovršetka radova na obnovi atrija Kneževa dvora, Kulturno-povijesni muzej će biti zatvoren za posjetitelje do 7. lipnja 2018. godine. U četvrtak, 7. lipnja Kulturno-povijesni muzej će raditi prema uobičajenom radnom vremenu, od 9 do 18 sati.

Poznati svjetski brendovi  
na jednom mjestu

**ATLANT  
CENTAR**

**ATLANTIC**  
salon mode

<http://www.salonmodeatlantic.hr/>

UL. DR. ANTE STARČEVIĆA 24  
TEL: 020 550 090

## ULICAMA MOGA GLASA Grada



ŽELITE LI SE I VI REKLAMIRATI NA OVIM STRANICAMA,  
OBRTATE SE MARKETINGU GLASA GRADA: T: 020 358  
980, T/F: 020 311 992, E: [tele5marketing@gmail.com](mailto:tele5marketing@gmail.com)





## ZANIMLJIVOSTI IZ TISKA PRVE POLOVICE XX. STOLJEĆA Jedna ratna epizoda

*Dok su torpednjače boravile u luci, odjeljenje momara iskrcaše se na Grebene i na Daksu i uništiše svjetioničku napravu, postupajući sa svjetioničarima vrlo ljubavno. U to vrijeme doletio je nad eskadru jedan austrijski avion iz Boke i dugo vremena nad Francuzima kružio*

**Priredio:** Uplovljavanje francuskog razarača u grušku luku, bez obzira na ratno vrijeme, nije se moglo zataškati, prešutjeti jer se događaj zbilo „u sred bijela dana“ pred mnogobrojnim svjedocima. Odlučio sam događaj iz listopada 1915. godine provjeriti pa sam istražio što je o tome eventualno nešto napisano u lokalnoj tiskovini. Međutim, vojna cenzura nije dozvolila nikakav napis o tom događaju u „Pravoj Crvenoj Hrvatskoj“ tijekom listopada (ni kasnije) 1915. godine. Tek 15 godina kasnije o tome nevjerojatnom događaju, jedan očevidac objavio je u „Jadranskoj straži“ svoj napis kojeg predstavljam čitateljima „GG“.

### „Jadranska straža“ broj 1 od 1930. godine

(...) Jedne nedjelje u oktobru 1915. godine (na Gospu od Rozarija), kad je Gruž osvanuo sav u svečanom ruhu radi procesije koja se na taj dan obično održava, i u kojoj se nosi kip Bogorodičin, prionio se po gradu šapat (glas) da dolaze „Francjezi“. Malo je tko znao ista detaljnije od toga da kaže. Tek neki, koji su svojim očima vidjeli na dalekom horizontu, u jugoistočnom pravcu, brojni flotni sastav, jedva su mogli razabrati da je to doista francuska eskadra i ti rijetki očevidci postali su odjednom vrlo važnim osobama. Između 8 i 9 sati već se je jasno razabirala velika francuska zastava na admiralskom brodu, i mnogo se je znatijeljnika iskupilo na svim točkama, s kojih su se (iznenadni) gosti mogli bolje da vide. Na Boninovo strčalo se mnogo naroda iz Gruža, a međutim već se pročulo, da su državni činovnici dobili nalog da napuste grad i da se željeznicom odvezu u pozadinu. Politički komesari „špicli“ i „šuckori“ izgubiše glavu. Vojska, žandarmerija i finansi bili su u pripremi. Nad Gružom nalazili su se šančevi (opkop, poljsko utvrđene), koje su imali da (za)posjednu.

Za to vrijeme brodovi (su) došli na domak gradu, ali se ne zaustaviše, već prosljediše dalje prema Gružu. Sa visokih osmatračnica lijepo se je mogla razabrati formacija, u kojoj su brodovi plovili. Imponirali su bojni brodovi sa 6 dimnjaka, koji su se veoma mnogo razlikovali u svom izgledu naprama bojnim brodovima što su do tada dolazili u naše luke. - Jedan razarač zaustavio se je kod svjetionika Grebeni, drugi kod Dakse, a bojni brodovi također su usporili vožnju pred gruškom lukom. Nekoliko torpednjača ušlo je u luku, da se razdvoje pred ušćem Rijeke (dubrovačke). Na to je jedna torpednjača došla potpuno (uplovila) u grušku luku, a jedna je zašla u Rijeku. U gruškoj luci nalazila se je jed-

na mala austrijska podmornica, zaklonjena za gatom, ali nije stupila u akciju. Da li su je Francuzi opazili? To nije bilo nikome jasno. Čudno, na svaki način, bješe to mimo susretanje neprijateljskih brodova u istoj luci.

Međutim, Gružom je već prolazila procesija, (u)običajnim redom: muzika, barjaci, školska djeca, bogomoljke (časne sestre), svećenici, kip Bogorodice i t. d. Cesta, kojom je procesija prolazila, bješe posuta cvijećem, kaduljom i drugim našim mirisnim biljkama, tako da je Gruž odisao svježinom i praznikom (crkvenim blagdanom). Kada je torpednjača ušla već toliko u luku, da su je učesnici procesije dobro raspoznavali, nastade mala panika. Publika je bila dezorijentirana, iznebušena (iznenadena), prestravljena austrijskim teroristima(?). Neki su se krio-mice, a neki vidljivo uklonili. Nastao je nered i procesija je zapela. Međutim su Francuzi nasmejano promatrali tu zabunu, fotografirali luku, zadržali se kratko vrijeme i otišli, da se pred gruškom lukom opet sastanu sa svojom eskadrom. Kaže se, (rečeno je) da su se u Gružu neki oficiri i iskricali i da su se rukovali s građanima, što je lako moguće. Pisac ovih redaka gledao je sve to sa stare francuske tvrđave (izgrađene za vrijeme okupacije Dubrovnika od strane Francuza od 1806-1815 – nap. D.R.) nad Lapadom (s Babin Kuka), i sve detalje nije mogao osmotriti. Ali pamti da je malo odjeljenje momara posjetilo vilu „Solitudo“, koja stoji na samom ulazu u luku, a u kojoj je pred nekoliko godina ljetovao Prijestolonasljednik (Petar). Simpatični stari čuvar „Solituda“ pogostio je Francuze.

Dok su torpednjače boravile u luci, odjeljenje momara iskrcaše se na Grebene i na Daksu i uništiše svjetioničku napravu, postupajući sa svjetioničarima vrlo ljubavno. U to vrijeme doletio je nad eskadru jedan austrijski avion iz Boke i dugo vremena nad Francuzima kružio. Da li uslijed defekta (kvara) ili uslijed povrede (oštećenja) iz mitraljeza (motora)? Nije jasno zašto se navodi mitraljez? - op. D.R.), avion se je morao spustiti, pa je u jednom veoma naglom zamahu pao u more. (Autor napisa ne precizira gdje je pao - op. D.R.) Avijatičari su bili spašeni. Malo zatim francuska je eskadra krenula dalje, prema Korčuli gdje se je pojavila istog dana. Zadaća tog dolaska francuske eskadre bilo je izviđanje u cilju da se sazna da li u gruškoj luci ima ratnog materijala. Pored toga, posjeti je bio cilj moralno dejstvo kod građanstva i eventualno (pokazivanje) vojne sile. Kako bilo, to izviđanje bilo je vrlo kavaljersko (?) (Sumnjam u objektivnost prikaza nakon 15 godina. Ovo je više bilo podilaženje Francuzima koji su bili veliki saveznici i isporučio-

vojne opreme Kraljevini Jugoslaviji nakon I. svjetskog rata. - kom. D.R.), jer nije niti jedan jedini hitac bio ispaljen na grad ili na luku. Svijet se je divio kojom su lakoćom i jednostavnošću francuske torpednjače uplovile u grušku luku. Manevirale su sigurno i lako kao da ulaze u vlastitu luku. To kavaljersko ponašanje francuske momarice iskočilo je još više, i usjeklo se u svačije pamćenje još dublje istom onda, kada je druge godine zatim, sa istim ciljem došla pred Dubrovnik talijanska eskadra, koja se uopće nije odlučila da uđe u luku, ali je zato iz udaljenosti od nekoliko kilometara otvorila topovsku paljbu na svjetionike. Toranj svjetionika na pitomoj Daksi pred Gružom sve do godine 1919. pokazivao je ogromnu rupu od italijanske granate. Isto tako i neki drugi objekti (bili su oštećeni). Granate su padale preko svjetionika i pogadale privatne kuće pred Gružom (vjerojatno koje su se nalazile u Lapadu – kom. D.R.), padale su (granate) u Rijeku (dubrovačku), na željezničku stanicu i na neke potpuno nevojničke objekte. V.E.

Kako protumačiti (s današnjeg gledišta) dolazak francuske eskadre u dubrovački akvatorij? Najjednostavnije, a čini mi se i najlogičnije objašnjenje je da su Francuzi imali obavijest da im ne prijete opasnost od obalnog topništva, za koje su svakako znali da se nalazi samo u Lapadu na vrhovima Babin kuka. To svakako nije predstavljao veći rizik za francusku flotu. Austro-ugarsko zapovjedništvo nije smatralo za potrebnim da na otocima i obali treba izgraditi položaje za topništvo. Posada bitnice sa Babinog kuka nije se usuđivala ništa poduzeti, jer su bili svjesni da su u podređenoj situaciji. Provokaciju, ali i iznenađenje koje je francuska flota priredila svakako je doprinijela panici koja je zavladala kod vojnih i civilnih vlasti, pa i među dubrovačkim pučanstvom tijekom crkvene procesije. Incident je prošao mirno između dviju zaraćenih strana, ali svakako je djelovao na moral civilnog stanovništva, kad je neprijatelj mirno uplovio i isplovio iz gruške luke. Sasvim drukčije je reagirala austro-ugarska momarica u Boki Kotorskoj kad se je talijanska eskadra pojavila u blizini Dubrovnika u srpnju 1915. godine. Tada je austro-ugarska podmornica isplovila iz zaljeva i potopila talijansku

krstaricu „G. Garibaldi“ u blizini Cavtata, o čemu sam donio opširno izvješće prije 5 godina. Nesmetano uplovljavanje i izvjesno vrijeme boravak u gruškoj luci neprijateljskog ratnog broda vjerojatno je prouzrokovao tih smjene pojedinih časnika. Vojna cenzura zabranila je bilo kakvo objavljivanje da se neugodna, što više zaprepastujuća vijest ne proširi u austro-ugarskoj monarhiji, jer bi sigurno djelovala na moral vojske i civila. Zašto luka u ratno vrijeme nije bila zaštićena, ostaje nejasno i teško objašnjivo. Najvjerojatniji razlog tomu je, da je zakazao „ljudski faktor“ bilo vojni i/ili civilni.

Sljedeća novinska vijest o odlikovanju nekoliko osoba prilično je nejasna i nepotpuna, kad se uzme u obzir da lučko zanimanje koje su određene osobe obavljale, sigurno izravno nije bilo borbeno. Jesu li navedene osobe nešto propustile učiniti u svezi zaštite gruške luke ostaje nepoznato. Može se samo pretpostaviti da su imali jaku političku zaštitu i veze te nisu snosili nikakve sankcije zbog neshvatljivog nemara tijekom ratne 1915. godine.

### „Prava Crvena Hrvatska“ od 30.10.1915. godine, broj 549. ODLIKOVANJE NA LUCKOJ VLASTI

Bili su odlikovani na mjesnom č. kr. Lučkom poglavarstvu (sljedeće osobe): oficirskim križem reda Frana Josipa na vrpici križa za vojne zasluge g. Herman pl. Mirošević-Sorgo; zlatnim križem za zasluge sa krunom na vrpici kolajne za hrabrost g. kap. Eugen Shute-ga, mjesni lučki pristav i g. kap. Nikša grof Gozze, lučki odaslanik u Gružu; srebrnim križem sa krunom za zasluge na vrpici kolajne za hrabrost g. Mato Barbalić, lučki peljar, a srebrnim križem za zasluge na vrpici kolajne za hrabrost peljari g. Niko Devlahović u Dubrovniku i g. Ivan Bukvić u Gružu. Čestitamo! Ako se neki zanimljiv događaj iz vlastitog života ili „života“ grada Dubrovnika ne zapiše ostaje zaboravljen ili nepoznat. U ovom slučaju, zahvaljujući objavljenom napisu autora V.E., u „J.S.“ iz 1930. godine, (i mojoj odluci da ga predstavim dubrovačkoj javnosti) mnogi čitatelji „GG“ pročitavši gomiji opis događaja, saznali su kako je neprijateljstvo dviju zaraćenih strana prošlo bez posljedica, jer bi sigurno bilo mnogo civilnih žrtava i materijalnog razaranja u našem gradu da je došlo do oružanog sukoba.

## Ljekarna starija od sedam stoljeća

Više argumenata ukazuje na činjenicu da su reljefi današnje propovjedaonice crkve Male braće pripadali bivšoj franjevačkoj crkvi sv. Tome na Pilama. Likovi na mramornim reljefima nesumnjivo su povezani s naviještanjem Riječi, jer se radi o svetim piscima i apostolima. Prikazi sv. Marije Magdalene, također „apostolice“, jedne od zaštitnica ljekarnika, i sv. Luke evanđelista, zaštitnika liječnika, ukazuju na činjenicu da su franjevci tamo stavili te svece, kao



„medicinare“, posve ciljano. To govori o tome da su se oni ljekarništvo bavili prije nego su izgradili samostan u gradskim zidinama. U tom slučaju, reljefi nastali u 14. ili možda već u 13. stoljeću, nakon što je crkva na Pilama u 15. stoljeću morala biti srušena, spremljeni su i sačuvani u samostanu do ponovne ugradnje u propovjedaonicu u 17. stoljeću. Pri tom je vjerojatno reljef sv. Luke, kao lik zaštitnika liječnika, korišten u ljekarni, o čemu svjedoči rupica za čavao na njegovu gornjem dijelu. Sve to upućuje na činjenicu da su se ljekarništvo franjevci bavili još u samostanu na Pilama. Njihov ljekarnički posao prije 1317. može se argumentirati istim onim „dokazima“ koji se koriste kao dokazi za sedamstoljetno franjevačko ljekarništvo u Dubrovniku. A jedan od dokaza je pravilo Franjevačkog reda i duh njegova osnivača sv. Franje Asiškog, po kojemu svaki član zajednice treba raditi, kao i obveza da je svaki brat dužan skrbiti se za bolesnog brata. S tom odredbom povezivao se početak gradnje samostana u Dubrovniku. Riječ je dakle o terminu izgradnje samostana unutar gradskih zidina kojeg su navodili stari kroničari, a ljekarnici su ga kasnije počeli isticati na raznim reklamnim materijalima. Godinu početka gradnje franjevačkog samostana unutar gradskih zidina isticali su franjevački ljekarnici kao godinu ustanovljenja ljekarne, kako bi ističući njenu dugu tradiciju povećali vrijednost ljekarni i njezinim proizvodima. Taj termin, kao vrijeme ustanovljenja

ljekarne, vjerojatno su franjevci počeli navoditi u reklamne svrhe tek relativno kasno. Ta godina isticana je kao godina ustanovljenja samostana Male braće u zidinama, pa se uz nju vezao i termin utemeljenja ljekarne. K tome je bio poznat i prostor u kojem je u ovom samostanu ljekarna djelovala, a to je mjesto današnjeg muzeja stare ljekarne. Povjesničar fra Franjo Jurić pisao je 1917. u *Pravoj crvenoj Hrvatskoj* kao o 600. obljetnici samostana Male braće, jer se do tada godina 1317. uzimala kao godina za koju se točno znalo o gradnji samostana. Godine 1985. slavila se ipak 750. godišnjica franjevac u Dubrovniku, ali na osnovu dokumenta iz 1235., sačuvanog u dubrovačkom državnom arhivu, u kojem se prvi put spominje franjevac u Dubrovniku.

Godina 1317., kao termin početka gradnje samostana u zidinama, vodi se i kao termin osnutka ljekarne, što je i od struke prihvaćeno, pa je 1967. slavljena 650. obljetnica, a 2017. svečano je obilježena njezina 700. obljetnica. Time je prihvaćena tvrdnja starih kroničara da je ljekarna djelovala u sklopu samostana od njegove izgradnje. Kamene reljefi propovjedaonice i neki drugi kamene fragmenti, koji su vjerojatno dijelovi prijašnje franjevačke crkve na Pilama, pomiču taj „dogovoreni“ termin o ustanovljenju ljekarne u ranije vrijeme. Oni gotovo sigurno potvrđuju hipotezu da su se franjevci ljekarništvo bavili još dok su živjeli u prijašnjem samostanu sv. Tome. **Fra Stipe Nosić**

## U sjećanje na Margit Cetinić

Vijest da je Margit Cetinić usnula vječnim snom nakon što je izgubila borbu s teškom bolešću iskreno nas je rastužila, mada smo znali koliko je njezino zdravstveno stanje ozbiljno.

Otišla je neizostavna sudionica u svim važnim gradskim, kulturnim, vjerskim i drugim društvenim događajima, korepetitorica i voditeljica zbora, dugogodišnja profesorica glazbene teorije u Umjetničkoj školi Luke Sorkočevića, zaljubljenica u glazbu.

Nedostajat će nam u Katedrali, na Festi sv. Vlahu, božićnim, uskršnjim i svim drugim koncertima. Pjevačima zbora Libertas, kojima je bila izuzetno draga korepetitorica, nedostajat će njezino vedro lice i smiren osmijeh koji je za vrijeme nastupa govorio – sve će biti u redu, samo pjevaj. Nedostajat će nam i kao nasmijani suputnik na našim gostovanjima.

Margit Cetinić je napustila svoj Dubrovnik, ali će ostati u lijepim i zvonkim uspomjenama, te u srcu velikog broja Dubrovčana.

Izražavamo sućut njezinoj mnogobrojnoj obitelji i najbližim prijateljima. **Pjevači zbora Libertas**



### SPONZA

## Izložba Marijana Štimca

Izložbu umjetnika Marijana Štimca otvorila je u ponedjeljak, 14. svibnja, navečer u Sponzi, zamjenica župana Žaklina Marević. "Svaki umjetnik poseban je u svom izričaju, tako i naš dragi gost gospodar Marijan svojim stilom dotiče ono posebno što za njega život jest. Kako je sam rekao, slikarstvom se bavi kao samouki umjetnik, a činjenica da mu je ovo treća samo-

stalna izložba, uz brojne skupne, govori dovoljno o ljubavi koju ulaže u svoja djela. Njegovi motivi su meni kao laiku, reći ću neobični, ponekad pomalo i Dalijevski, pa se tako raspon proteže od fantazije do mrtve prirode u njegovom osebujnom stilu. Svako njegovo djelo priča svoju priču, a vjerujem da će svi posjetitelji pronaći u svakom djelu i svoju priču. Želim vam svima da uživajte u radovima barem jednako kao što su se meni dopali i proglašavam izložbu otvorenom", rekla je zamjenica Marević.



### NAŠI UMJETNICI U SVIJETU

## Slikar Niko Ančić izlaže u Pragu

U utorak, 15. svibnja, u galeriji Ars Diva u Pragu otvorena je samostalna izložba slika poznatog hrvatskog likovnog umjetnika Nika Ančića, rođenog Trpanjca koji živi i radi u Zaprešiću. To mu je već peto samostalno izlaganje u glavnom gradu Češke, a tamošnjoj likovnoj publici predstavio se s 32 slike u tehnici akvarela i akrila na platnu s motivima Dubrovnika, Zatona i rodnog Pelješca. Predgovor u katalogu izložbe, koja će biti otvorena do 9. lipnja ove godine, napisao je akademski slikar i povjesničar umjetnosti dr. Jan Chalupeck dugogodišnji Ančićev prijatelj s kojim je ostvario više izložbenih projekata u Hrvatskoj i svijetu. Osim u Trpnju i posljednjih godina u Zaprešiću, Niko Ančić veći dio svog likovnog opusa stvarao je u Zagrebu. Dosad je imao više od 60 samostalnih i skupnih izložbi u Dubrovniku, Orebiću i drugim mjestima. Već 19 godina sudionik je Likovne kolonije u Trnovici, također i likovnih kolonija u Stonu i Neumu. **J. Jelavić**



FELJTON BROJ 229

## Briga o prijevozu putnika u lokalnom prometu

### Prijevoz kočijama (2)

Putnici su se često žalili na postupke kočijaša. U jednoj novinskoj bilješci pod naslovom »Kočije i kočijaši« iz 1886. godine pisalo je: »Tuže se putnici da kočije na Pilama nijesu čiste, a da su kočijaši odviše bezobrazni i da napadaju po desetinu na jednoga putnika«. U jednom novinskom napisu iz 1897. ukazivano

je da kočijaši naplaćuju od turista više nego što je utvrdio općinski cjenik, i da domaće ljude nerado prevoze. »Dubrovčani su kod njih izgubili svaku cijenu, pa možeš smatrati velikom milosti ako se koji udostoji da te, za platu (Dubrovčani ne plaćaju nego po cjeniku, a to je vrag), ukrca do Gruža. Izgovor se brzo nađe: impenjan sam!«.

Na kočijaškim stanicama u Gružu i na Pilama bilo je nosača. Nosače (»fakine«) spominje i Ivan Kukuljević, koji su mu u Gružu 1856. nosili njegov prtljag od parobroda do dogane, pa od dogane do kočije. Kako nosači u Gružu i na Pilama nisu imali brojeve, turisti su se žalili na to, pa je i lokalni list 1900. godine ukazivao na potrebu da i u Dubrovniku nosači budu »označeni brojem«, kao što je i »po drugijem mjestima.

U ljetno se doba na kočijaškoj stanici na Pilama osjećao »neugodan miris od konja«. Građani su stoga 1906. godine isticali potrebu da općinska uprava dade tu stanicu asfaltirati i da se pobrine da se ta stanica »češće vodom plače«. Građani su reagirali i na svaki poremećaj reda u organizaciji javnog prijevoza



za kočijama. Tako su 1907. oni ukazivali: »Kočijaši rade na pr. kad ih je volja i kako ih je volja, te već pred osam sati u večer u ljetno doba nije moguće naći kočiju iz Gruža do grada, dočim ih na Pilama stoji do šezdeset, a ako je koja u Gružu. traže vam do grada 2 - 4 krune. I tu bi trebalo nekog reda«. Točno je bilo utvrđeno da se kočije, kao ni teretna kola ne smiju međusobno utrkivati. A kako je i toga bilo, građani su i na to upozoravali: »I jučer (20. X 1908 - 1. P.) su se dva kočijaša, na putu od Gruža, utrkivala sa punim kolima«.

Pritužbe na kočijaše bile su i dalje veoma česte. Neke od tih pritužbi donosile su i lokalne novine. U novinskoj bilješci »Kočijaši i policija« iz 1909. pisalo je: »Samovolja nekih kočijaša prevršila je mjeru. Voze kad ih je volja i koga oni hoće, naplaćuju, opet kako nađu za potrebno, ali nikada ispod tarife, a često, i to većinom, preko tarife.

Ne samo građani, nego i stranci nam se tuže. Desi se slučajeva da se kočijaš prepire sa strankom, a zna kada i koju nepristojnu dobiti. Sve se to događa na oči naše policije, koja mimo promatra, jer. neki kažu, policija i kočijaši zajedno piju«. I Općinski redari podnosili su i prekršajne prijave protiv pojedinih kočijaša. U 1909. godini te su prijave najčešće bile ako je neki kočijaš »gonio kar bez fenjera« ili nije imao »dozvolu obrta«, zatim »za prekršaj tarife«, »za prekršaj kočijaškog reda« ili »za uskratnu vožnju«.

Moj komentar je: neka mi sad netko reče kako su naši stari bili dobri, uljudni i pošteni. Kako nekad tako i sada. Ili obrnuto: kako sada tako i nekad.

Dolazak Franja Josipa I. 27. travnja 1875. u Dubrovnik



[www.dubrovnik-turistinfo.com](http://www.dubrovnik-turistinfo.com)



**Kozmetički salon - tel: 423 081**  
**Frizerski salon - tel: 098 251 607**  
**Adresa: Branitelja Dubrovnika 1**



## DIREKTORICA TZ GRADA MEĐU SVJETSKIM KONGRESNIM STRUČNJACIMA Globalni Summit JMC u Hannoveru

U Hannoveru je proteklog tjedna, 10. i 11. svibnja, direktorica TZ grada Dubrovnika Romana Vlašić sudjelovala u tročlanoj međunarodnoj delegaciji na poziv i u ime ECM-a na konferenciji JMIC - Joint Meetings Industry Council Global Summit. JMIC je udruženje koje okuplja 15 najvećih profesionalnih asocijacija i organizacija u kongresnoj industriji na globalnoj razini kao što je ECM, ICCA, SITE, MPI, IAPCO, UIA, UFI, ASAE... te IMEX i IBTM.

Na konferenciji s vrlo definiranim temama u cilju zajedničkog oblikovanja buduće forme i djelovanja udruženja na kojoj je rezultat bio donošenje usuglašenih zajedničkih zaključaka, sudjelovalo je ukupno top 30 ljudi iz meeting industrije, predsjednici i vodeći ljudi navedenih udruženja iz cijeloga svijeta.

Iako JMIC postoji preko 50 godina, ovaj skup predstavlja prvi pravi globalni summit nakon skoro dvadesetak godina na kojem su članovi ravnopravnim aktivnim sudjelovanjem imali zadatak oblikovati i redefiniirati značenje meeting industrije, usuglasiti novu misiju i viziju te uspostaviti novi model suradnje unutar samog udruženja te se na taj način strateški pozicionirati na globalnoj razini i u budućnosti.

JMIC globalni summit se održao neposredno prije najvećeg sajma u ovom dijelu godine za kongresnu industriju IMEX Frankfurt, koji je ponedjeljkom orijentiran na edukacijske programe EduMonday. U okviru IMEX-a se danas održava i nova konferencija na temu strategije meetinga i evenata pod nazivom She means business na kojoj direktorica TZ grada Dubrovnika Romana Vlašić također sudjeluje. Na trodnevnom specijaliziranom sajmu koji je počeo u utorak, pred-



stavilo se više od 3.500 izlagača iz više od 150 zemalja, a poslovni susreti su se odvijali po principu unaprijed dogovorenih sastanaka. Kongresni ured TZ grada Dubrovnika sudjeluje na štandu u organizaciji HTZ-a. **Sandra Milovčević**

## DODJELA ZAHVALNICA DUGOGODIŠNJIM GOSTIMA DUBROVNIKA

### Njemački bračni par vjeran Dubrovniku već 21 godinu

Na simboličnoj maloj svečanosti, održanoj u restoranu Mimoza, u ponedjeljak 14. svibnja, dugogodišnjim gostima grada Dubrovnika, Turistička zajednica grada Dubrovnika dodijelila je zahvalnice i prigodne poklone. Prilikom tradicionalnog običaja Turističke zajednice grada Dubrovnika da simbolično daruje dugogodišnje goste, koji su ujedno i najbolji promotori turističke ponude, prigodnu zahvalnicu i poklon za uspomenu, dobio je bračni par Uli i Renate Kwetkat iz grada Herne u Njemačkoj, u znak zahvalnosti za vjernost Dubrovniku već 21 godinu.

Njihov prvi dolazak u Dubrovnik bio je 1997. godine, kada su za cilj imali pružiti pomoć i potporu Dubrovniku nakon Domovinskog rata. Uz pomoć pok. don Pera iz Župe svetog Petra organizirali su spajanje mladih iz Njemačke i Dubrovnika. Tijekom svojih brojnih dolazaka i boravaka u Dubrovniku, nekad i više puta godišnje, ostvarili su trajna prijateljstva, posebice s Ankom i Brankom Daničićem te Dubravkom Čačić.

U ime TZ grada Dubrovnika Zahvalnicu za vjernost Dubrovniku i prigodne poklone uručile su Sandra Milovčević i Aida Hadžić,



koje su zahvalile bračnom paru Kwetkat na odanosti te izrazile nadu da će nastaviti svoju tradiciju posjećivanja Dubrovnika. Za TZ grada Dubrovnika ovakvi dugogodišnji gosti posebno su dragocjeni, jer su odani našem kraju i svoju privrženost s ponosom ističu i u svojim domovinama.



## TZ GRADA

### Nedjelja uz stonske i vrgoračke jagode

Već tradicionalno u organizaciji Turističke zajednice grada Dubrovnika, u nedjelju, 13. svibnja, od 10 sati, ispred crkve sv. Vlaha održana je manifestacija Domaće jagode na Stradunu, uz nastup Limene glazbe Komolac. Na ovogodišnjoj manifestaciji, uz domaće stonske jagode, po pristupačnim cijenama za Dubrovčane i njihove goste prodavale su se i poznate vrgoračke jagode, a sudjelovali su uzgajivači jagoda OPG Fanita Marlais, OPG Jero Žile i OPG Ante Grljušić.



Turistička zajednica  
grada Dubrovnika



VATERPOLO - FINALE  
DOIGRAVANJA ZA  
PRVAKA HRVATSKE - PRVA  
UTAKMICA

## Jug CO - Mladost 14:5

U prvoj utakmici finala doigravanja za prvaka Hrvatske Jug CO je u srijedu, 16. svibnja, u Gružu pobijedio zagrebačku Mladost 14:5(3:0, 4:1, 3:2, 4:2). I tako u finalnoj seriji na tri pobjede poveo s 1:0.

Pogotke za ekipu trenera Vjekoslava Kobeščaka postigli su: Maro Joković, Xavi Garcia i Marko Iveković po tri te Marko Macan, Loren Fatović, Luka Lončar, Viktor Rašović i Luka Lozina po jedan. Marko Bijač je imao 11 obrana, a Toni Jarak dvije.

Druga utakmica se igra u Zagrebu 19. svibnja, a treća u Dubrovniku 22. svibnja.

BRIDŽ KLUB DUBROVNIK

## Pobijedio par Garić-Košta

U ponedjeljak 14.5. odigran je tjedni parski turnir Bridž kluba Dubrovnik. Nastupilo je deset parova uz Matchpoints obračun. Najbolji rezultat ostvarili su Rade Garić i Vedran Košta.

FINALE ŽUPANIJSKOG NOGOMETNOG KUPA

## Jadran LP pobjednik



Nogometaši trećeligaša Jadrana LP pobjednici su Županijskog kupa Dubrovačko neretvanske županije. Oni su u finalu u srijedu, 16. svibnja, u Župi dubrovačkoj, pred više od 400 gledatelja, pobijedili domaću Župu dubrovačku, člana I. županijske lige. nakon boljeg izvođenja jedanaesteraca. U regularnom dijelu završilo je bez pogodaka. Imali su Župljani priliku utakmice u 76. minuti, ali je Matej Perović umjesto mreže pogodio stativu. Glavni sudac bio je Josipo Dugandžić iz Komina, a pomoćnici Anita Nenda i Frano Palfi iz Dubrovnika. Delegat je bio Neven Tomičić iz Dubrovnika.

Župa dubrovačka: Tomislav Bašić, Marko Šećer, Pero Grbić, Mario Runje (od 84. Marko Grgurević), Zvonimir Čikato (od 90. Antonio Milić), Bruno Lonza (od 87. Kristijan Prkut), Goran Smolčić, Božo Raguž, Nemanja Mijodanić, Matej Perović, Toni Soldić. Trener: Milan Petrović.

Jadran LP: Bruno Šutalo, Goran Barbir, Ivan Raič, Abel Kalfić (od 62. Marin Romić), Dino Primorac, Marko Musulin (od 90. Saša Burdelez), Teo Herceg (od 84. Tino Karamatić, od 89. Zdenko Turudić), Martin Musulin, Nino Maleta, Stipe Nikolac (od 78. Robert Pijević), Mihovil Šutalo. Trener: Goran Proleta.

## U AKVATORIJU PELJEŠKA PRVO ŽUPANIJSKO PRVENSTVO U PODVODNOM RIBOLOVU Najuspješniji članovi "Periske" iz Ploča

*Ulovljeno 13 kg ribe, najveća murina od 2,5 kg*

U organizaciji ekološko-roniteljskog kluba "Periska" iz Ploča uz domaćinstvo i tehničku potporu pomorsko-športsko udruge Peliška jedra u Orebiću u subotu, 12. svibnja, u akvatoriju Pelješkog kanala od Mokala do Podobića održano je prvo županijsko natjecanje u podvodnom ribolovu u pojedinačnoj konkurenciji. Sudjelovalo je 27 natjecatelja, 23-je članova Periske, među njima Gabrijela Milićević i 4 člana Peliških jedara. Iako im vremenski uvjeti nisu bili naklonjeni uspjeli su uloviti 13 kg

ribe. Pobjednički pehar pripao je Mati Barešiću, članu Periske, a drugi i treći po ulovu bili su njegovi klupski kolege Tomislav Milićević i Boris Čuze. Najuspješniji predstavnik Peliških jedara osvojivši četvrto mjesto bio je Petar Krističević, predsjednik te orebičke udruge, druge u Županiji koja u svom sastavu ima sekciju podvodnog ribolova. Najveća ulovljena riba bila je murina od 2,5 kg, a najviše bodova donijela je kaval od 1,360 kg.

**Joško Jelavić**

III. HRVATSKA NOGOMETNA LIGA - U ZADNJEM KOLU ODLUKA

## GOŠK Dubrovnik 1919 i Neretvanac još nisu sigurni u opstanak

Croatia iz Zmijavaca je novi prvak, dok posljednji Val ispada. A hoće li uz Val još netko ispasti, odlučit će posljednje kolo drugoligaškog nadmetanja. I to utakmice Solin - Sesvete i Šibenik - Novigrad. Solin, ako misli sačuvati status drugoligaša, mora pobijediti, ali i dočekati da Šibenik dobije Novigrad, u suprotnom će među trećeligaše s juga. A to znači da će do samoga kraja trećeligaškog nadmetanja strepiti i GOŠK Dubrovnik 1919 i Neretvanac. Rezultati 29. kola: Urania - GOŠK Dubrovnik 1919, 0:1 (Petar Čeko), Jadran LP - Neretvanac 1:0 (Marin Romić), BŠK Zmaj - Primorac 1929, Stobreč 3:2 (Toni Ivanišević 2, Marko Vrkić), Zagora - Hr-

vace 4:3, Zadar - Kamen 7:0, Imotski - Val 1:0, Junak - RNK Split 4:0, Primorac B - Croatia 2:0. Poredak: 1. Croatia Zmijavci 55 bodova, 2. Primorac Biograd 52, 3. Zadar 51, 4. RNK Split 50, 5. Jadran Luka Ploče 48, 6. Urania 42, 7. Primorac 1929, Stobreč 40, 8. Hrvace 39, 9. BŠK Zmaj 37, 10. Zagora 35, 11. Junak 33, 12. GOŠK Dubrovnik 1919, 33, 13. Kamen 33, 14. Imotski 32, 15. Neretvanac 32, 16. Val 28. U posljednjem, 30. kolu, u subotu, 19. svibnja, igraju: GOŠK Dubrovnik 1919 - Zagora, Neretvanac - Primorac B, Hrvace - Jadran LP, Croatia - Junak, RNK Split - BŠK Zmaj, Primorac 1929 - Imotski, Val - Zadar, Kamen - Urania.

I. ŽUPANIJSKA NOGOMETNA LIGA

## Orebić ili Neretva?

Nakon što je prošle nedjelje na Gnijilama pala odluka o prvaku Druge županijske lige, tako će ove nedjelje na Gnijilama pasti odluka i o prvaku Prve županijske lige. Pobijedi li Orebić domaćeg Slavena prvak je, a bude li neriješeno ili pobjeda Gruđana (naravno, ako Neretva pobijedi u Žrnovu), pokal će pripasti Neretvi iz Metkovića. Naime, Orebićani su bolji u međusobnim susretima s Metkovicima, pa im je i minimalna pobjeda, bez obzira na slabiju gol razliku u odnosu na Metkovec, dovoljna. Budu li bodovno izjednačeni pokal ide u Orebić. U predzadnjem, 25. kolu, postignuti su sljedeći rezultati: Neretva - Slaven 7:0 (Frane Jerković i Eduard Raguž po 2, Duje Batinović, Marin Tomas i Ante Batinović po 1), Župa dubrovačka - Metković 7:0 (Zvonimir Čikato 4, Mario Runje 2, Goran Smolčić), Gusar - Grk 4:2 (Darko Dodig, Nedjeljko Kešina, Ante Musulin, Nedo Vlahović; Mateo Kljunak, Nikola Marić), Croatia - Konavljani 1:2 (Pero Ševo; Goran Šorgić, Pero Opušić), Hajduk VL - Žrnovo 3:3 (Marko Andreis, Goran Gugić i Tomislav Andreis; Jakša Tomović, Rafael Batista Dos Santos i Domagoj Čule), Jadran Smokviča - Omladinac 3:1 (Roko Škornrlj, Domagoj Šain, Mario Milina; Mario Antica). Poredak: Neretva i Orebić po 56 bodova, Gusar 53, Župa dubrovačka 45, Croatia 42, Konavljani 39, Hajduk 37, Jadran 32, Slaven 27, Metković 23, Grk 22, Žrnovo 15, Omladinac 7. U posljednjem 26. kolu, u nedjelju, 20. svibnja, igraju: Slaven - Orebić, Žrnovo - Neretva, Konavljani - Hajduk 1932., ONK Metković - Jadran 1929., Omladinac - Croatia, Grk - Župa dubrovačka, slobodan je Gusar.

II. ŽUPANIJSKA NOGOMETNA LIGA

## Sokol iz Dubravke prvak

Pobjedom nad Faraonom iz Trpnja, u odlučujućem susretu, u posljednjem 10. kolu s 2:0, Sokol iz Dubravke, kojeg trenira Perica Pušić, postao je prvak II. županijske nogometne lige te će se od sljedeće sezone natjecati u I. županijskoj nogometnoj ligi. Susret je odigran u nedjelju, 13. svibnja, na Grudi, pred čak šesto gledatelja. Ostali rezultati 10. kola: SOŠK 1919 - Enkel 3:1, Putniković - Rat 5:1. Konačni poredak:

1. Sokol	10	7	2	1	25:11	23
2. Faraon	10	6	2	2	34:13	20
3. Enkel	10	5	2	3	30:20	17
4. SOŠK 1919	10	4	4	2	21:18	16
5. Putniković	10	1	3	6	11:30	6
6. Rat	10	0	1	9	7:36	1

IZBOR ŠPORTAŠA DUBROVAČKO NERETVANSKE ŽUPANIJE

## Mrvoju Kačiću Nagrada za životno djelo

U sklopu proslave Dana Dubrovačko-neretvanske županije proglašeni su najbolji sportaši za proteklu godinu. Najbolji sportaši u prošloj godini su Ivana Šutalo judašica JK Dubrovnik i Marko Bijač, vaterpolist VK Jug CO. Priznanja su dobili i Jugov trener Vjekoslav Kobeščak, najuspješnija ekipa je ženska posada dvojca na pariće VK Ošnjak i Vela Luka – Ivana i Josipa Jurković, dok je najuspješnija momčad VK Jug CO. Najuspješniji

sportski savez je Bridž savez Dubrovnik, sportske nade su Paula Belemečić iz Judo kluba Dubrovnik 1966. i Luka Gašpar iz Boćarskog kluba Ploče. Mrvoje Kačić dobitnik je nagrade za životno djelo (a u njegovo ime preuzeo je sin Ante Kačić), a nagrade za izuzetno sportsko dostignuće pripale su europskim i svjetskim prvakinja, veslačica Ivani i Josipi Jurković kao i svjetskim prvacima, vaterpolistima Marku Bijaču, Marku Macanu, Maru Jokoviću, Lorenu Fatoviću, Luki Lončaru i Javieru Garcii.



## PLESNO REKREACIJSKI STUDIO DUBROVNIK Četiri zlata i direktan plasman na svjetsko plesno prvenstvo

Zlatni plesači iz Plesno rekreacijskog studia Dubrovnik vratili su se u Grad s osvojena četiri prva mjesta i direktnim plasmanom na Svjetsko plesno prvenstvo 2018. u Milano. Proteklog vikenda Plesno rekreacijski studio Dubrovnik sa svojim zlatnim Zumba Kids-ima i Zumba Teens-ima predstavio se na još jednom plesnom natjecanju, ovoga puta na "European Championship 2018", koje se održalo u Areni Zagreb od 10. do 13. svibnja. Dubrovački Zumba Kids-i i Zumba Teens-i, svojim sjajnim nastupima izborili su prva mjesta za sve predstavljene koreografije na ovogodišnjem Europskom plesnom prvenstvu u Zagrebu. Ovi mladi ali izrazito uspješni plesači, time su osigurali direktan plasman na Svjetsko plesno prvenstvo, koje će se održati u listopadu 2018. u Milano. Zumba Kids-i i ZumbaTeens-i, plesači Plesno rekreacijskog studia Dubrovnik predstavili su se u svojim kategorijama s ukupno četiri koreografije: 1. Koreografija pod nazivom "Game of Dance" (Children II) - osvojeno 1. mjesto i izravan odlazak na Svjetsko plesno prvenstvo u Milano, 2. Koreografija pod nazivom "That Love" (Children II) - 1. mjesto i izravan odlazak u Milano, 3. Koreografija pod nazivom "Dance Rebels" (Junior) - 1. mjesto i izravan odlazak u Milano,

4. Koreografija pod nazivom "Tip Toe Fighters" (Junior) - 1. mjesto i izravan odlazak u Milano.

Kvalitetu nastupa ocjenjivao je veliki broj stručnih internacionalnih sudaca, svjetski poznatih imena. Među njima je bila i Dubrovkinja Paola Šutić, predsjednica i voditeljica Plesno rekreacijskog studia Dubrovnik, koja je i sama stručni internacionalni plesni sudac. Predsjednica i voditeljica Plesno rekreacijskog studia Dubrovnik, Paola Šutić zadovoljna je ostvarenim rezultatima:

"Ponosna na svoje vrijedne plesače i plesačice. Zajedničkim snagama, sa puno uloženog truda, rada i uzastopnih intenzivnih treninga uspješni smo osvojili fantastične rezultate koji su nas plasirali na Svjetsko plesno prvenstvo u Milano, na kojem ćemo dati sve od sebe da predstavimo naš plesni studio i Grad u najboljem mogućem svjetlu", rekla je Paola Šutić.

- Čestitamo ovim mladim, uspješnim plesačima Plesno rekreacijskog studia Dubrovnik, njihovoj voditeljici i internacionalnoj plesnoj sutkinji Paoli Šutić, želimo im puno uspjeha u daljnjim plesnim natjecanjima i da svoje izvanredne plesne rezultate nižu i dalje!



## ŠPORT

BOČANJE / III. HBL -  
DUBROVNIK-NERETVA

### Postranje bolje od Hvidre Gromača

Derbi kola odigran je u bočarskoj dvorani u Srebrenom gdje je Postranje pobijedilo Hvidra Gromača. Poraz Hvidra Gromače iskoristili su bočari Hajduka koji su slavili na Osojniku i tako se odvojili na 3 boda prednosti. Ploče su uvjerljivo dobile Komolac Omblu, Donji Brgat je slavio protiv Rijeke, dok je Omladinac nastavio niz nepobjedivosti već 5 kola. Rezultati 13. kola:

Omladinac - Slivno 12:10  
Donji Brgat - Rijeka 16:6  
Ploče - Komolac Ombla 18:4  
Torcida Osojnik - Hajduk 6:16  
Postranje - Hvidra Gromača 12:10.  
Poredak: 1. Hajduk 31 bod, 2. Hvidra Gromača 28, 3. Postranje 25, 4. Ploče 24, 5. Slivno 19, 6. Donji Brgat 17, 7. Rijeka 16, 8. Omladinac 13, 9. Komolac Ombla 12, 10. Torcida Osojnik 6 bodova.

14. kolo igra se 20.5.:  
Slivno - Postranje (10,00)  
Hvidra Gromača - Torcida Osojnik (10,00)  
Hajduk - Ploče (16,00)  
Komolac Ombla - Donji Brgat (10,00)  
Rijeka - Omladinac (16,00).

ŽUPANIJSKA LIGA - DUBROVNIK

### Montovjerna i Brgat bez pobjednika

Vodeći dvojac Brgat i Montovjerna odigrali su neriješeno pa je razmak na vrhu tablice ostao isti. Mokošica je uvjerljivo slavila protiv Strijelca, dok je Bosanka tijesno porazila Orašac. Rezultati 11. kola:

Montovjerna - Brgat 8:8  
Mokošica - Strijelac 12:4  
Bosanka - Orašac 9:7  
Petka - slobodna.

Poredak: 1. Brgat 23 boda, 2. Montovjerna 19, 3. Bosanka 15, 4. Mokošica 14, 5. Strijelac 13, 6. Orašac 10, 7. Petka 0 bodova.  
12. kolo igra se 20.5.:

Brgat - Bosanka (15,00)  
Orašac - Mokošica (16,00)  
Strijelac - Petka (10,00)  
Montovjerna - slobodna.  
ŽUPANIJSKA LIGA - PELJEŠAC

### Gornja Vručica slavila u derbiju

Bočari Gornje Vručice ostvarili su pobjedu nad Dubom Stonskom i tako su za korak bliže osvajanju titule prvaka. Sveta Ana i Bistrina ostvarili su indetične pobjede na domaćem terenu protiv Ponikava i Putnikovića, dok je utakmica Brijesta - Faraon odgođena i igrati će se u subotu 19.5. Rezultati 11. kola:

Brijesta - Faraon odgođeno  
Sveta Ana - Ponikve 10:6  
Bistrina - Putniković 10:6  
Gornja Vručica - Duba Stonska 9:7.

Poredak: 1. Gornja Vručica(-1) 28 bodova, 2. Duba Stonska 25, 3. Bistrina 21, 4. Faraon(-1) 19, 5. Ponikve 12, 6. Sveta Ana 10, 7. Putniković(-1) 4, 8. Brijesta(-1) 4 boda.

12. kolo igra se 20.5. u 15h:  
Faraon - Gornja Vručica  
Duba Stonska - Bistrina  
Putniković - Sveta Ana  
Ponikve - Brijesta.

ŽUPANIJSKA LIGA - KONAVLE

### Uvjerljivi domaćini

U sve 3 utakmice slavili su domaćini uvjerljivim rezultatima, pri čemu je Slaven zadržao vodstvo na tablici. Rezultati 7. kola:

Slaven - Zrinski 12:4  
Pridvorje - Sokol 14:2  
Uskoplje - Ljuta 12:4.  
Poredak: 1. Slaven 18 bodova, 2. Pridvorje 16, 3. Uskoplje 10, 4. Sokol 9, 5. Ljuta 7, 6. Zrinski 1 bod.  
8. kolo igra se 20.5. u 15h:  
Zrinski - Uskoplje  
Ljuta - Pridvorje (19.5. u 15h)  
Sokol - Slaven.

Luko Hendić

MALI NOGOMET - DOIGRAVANJE ZA PRVAKA HRVATSKE

### Square nije uspio u polufinale

Nakon što je u uzvratnoj utakmici četvrtfinala doigravanja za prvaka Hrvatske prošloga petka u Gospinom polju Square uzvratio ekipi Novo Vrijeme Apfel iz Makarske za poraz u prvom susretu 1:4, sa čak 6:1, u trećem susretu - majstorici - u Makarskoj, odigrao je u utorak, 15. svibnja, Makarani su pobijedili 6:2 i tako izborili polufinale protiv Futsal Dinama. U drugoj utakmici pogotke za Square postigli su Antonio Konsuo 3 te po jedan Ante Daničić, Stjepan Rezo i Blago Gašpar. U majstorici je oba pogotka za Dubrovčane, koje vodi Antun Bačić, postigao Hrvoje Cvjetković. Unatoč porazu, Square zaslužuje sve pohvale za prikazano u ovogodišnjem prvenstvu.

48 GlasGrada - 687 - petak 18.5. 2018.



REPUBLIKA HRVATSKA  
DUBROVAČKO - NERETVANSKA ŽUPANIJA  
OPĆINA MIJET  
Općinski načelnik

KLASA: 060-01/02-18-01/01  
URBROJ: 2117-03/02-18-LD-02  
Babino Polje, 04.2017.

Temeljem točke II. Zaključka o raspisivanju javnog poziva za predlaganje kandidata za dodjelu javnih priznanja Općine Mijet za 2018. godinu, Klasa: 060-01/02-18-01/01; Urbroj: 2117-03/01-18-LD-01 od 14. svibnja 2018. godine, a u skladu s odredbama Odluke o javnim priznanjima Općine Mijet (Službeni glasnik Općine Mijet broj 2/08), Općinski načelnik Općine Mijet raspisuje

JAVNI POZIV  
za predlaganje kandidata za dodjelu javnih priznanja Općine Mijet za 2018. godinu  
(122/2018-PAO)

- U 2018. godini dodjeljuju se javna priznanja Općine Mijet kako slijedi:
  - proглаšenje počasnim građaninom Općine Mijet;
  - nagrada Općine Mijet za životno djelo i
  - nagrada Općine Mijet.
- Pravo predlaganja kandidata imaju svi zainteresirani, pravne i fizičke osobe, osim vijećnika Općinskog vijeća Općine Mijet, Općinskog načelnika Općine Mijet i zaposlenih u tijelima Općine Mijet.
- Uz prijedlog za dodjelu javnog priznanja potrebno je dostaviti pisano obrazloženje s dokumentacijom kojom se prijedlog argumentira.
- Rok za predlaganje kandidata je 04. lipnja 2018. godine u 15:00 sati, a prijedlog s relevantnom dokumentacijom dostavlja se na adresu: Općina Mijet, 20 225 Babino Polje, Zabrežje 2, s naznakom „javna priznanja 2018. godina“, poštom preporučeno ili direktnom predajom pisarnici.
- Nakon provedenog postupka dodijeljena javna priznanja uz prigodan dar bit će uručena na svečanoj sjednici Općinskog vijeća uz Dan Općine 29. lipnja 2018. godine.



Općina Mijet, MBS: 2575469, OIB: 15619832320, Zabrežje 2, 20225 Babino Polje  
Tel.: ++385 (0) 20 745 235, Fax: ++385 (0) 20 745 390  
Broj žiro računa - IBAN: HR2624070001326800003  
email: nacelnik@opcinamijet.com.hr, komunalniredar@opcinamijet.com.hr  
mob. ++385 (0) 99 282 14 14

DUBROVAČKE LJETNE IGRE

### Cjelodnevni rad blagajne u Festivalskoj palači

Blagajna Dubrovačkih ljetnih igara u Festivalskoj palači (Od Sigurate 1) prešla je na cjelodnevno radno vrijeme pa će tako sve do kraja lipnja radnim danima (od ponedjeljka do petka) biti otvorena od 10 do 18 sati. Igre su i ove godine za sve stanovnike naše županije osigurale brojne pogodnosti pri kupnji ulaznica. Uz predočenje osobne iskaznice, ostvaruje se popust od 30% na sve ulaznice, a kupnjom ulaznica za dvije dramske odnosno tri glazbene izvedbe, ostvaruje se gratis ulaznica za jedan reprizni dramski, odnosno glazbeni program po izboru. Svi studenti također mogu ostvariti popust od 30% uz predočenje X-ice ili ISIC - Međunarodne studentske iskaznice. Za iznose iznad 500 kuna omogućeno je i obročno plaćanje Mastercard® ili Maestro® karticama na 2 ili 3 rate. Pored ulaznica za tri premijerna dramska naslova: *Michelangelo Buonarroti* u režiji Sebastijana Horvata na otoku Lokrumu, *Odbrojanje - na piru s Držićem i Nalješkovićem* u prostorima tvrđave Minčeta te *Pod balkonima* Ranka Marinkovića u režiji Darija Harjačeka u parku kampusa Sveučilišta u Dubrovniku, u prodaji su izvedbe gostujućih predstava: *Črna mati zemla, Ljudi od voska* te *Ujak Vanja* u produkciji ruskog Komornog teatra Voronjež. Ulaznice za brojne iščekivane glazbene programe također su već dostupne, poput koncerta Mische Maiskog sa Zagrebačkom filharmonijom, klavirskih recitala Ivana Krpana i Daniila Trifonova, ali i za recital Andreasa Ottensamera, koji je trenutno prvi klarinet Berlinske filharmonije, te završni koncert na kojem uz Simfonijski orkestar HRT-a nastupa svjetski proslavljeni orguljaš Cameron Carpenter. U plesnom programu 69. Igara ističe se nastup belgijske plesne skupine Rosas s hvaljenim *A Love Supreme*, ali i *Macbeth* Teatra Bitef te *Derviš i smrt* Hrvatskog narodnog kazališta Splita za koje je također već moguće osigurati ulaznice. Upite vezane za kupnju ulaznica zaprima festivalski Ured prodaje na e-mail adresu: sales@dubrovnik-festival.hr ili na telefonske brojeve: 020 326 107 i 020 326 123.



**Odabrao:  
Divo Bašić**

SEDAM STUPOVA MUDROSTI I SEDAM SESTARA - CITATI IZ KNJIGE NA ENGLISKOM LAWRENCEA OD ARABIJE, W. ENGDHILA I IZVADAK IZ JEDNE EPIZODE O SEDAM SESTARA, "STARIH" I NAVODNO "NOVIH". (2)

## Domoljublje zaodjeveno jezikom

*Ljudi, čak i najučenjiji, pokazali su neobičnu sljepoću na nevažnost njihove zemlje i zabludu o sebičnosti velikih sila čije je uobičajeno usmjerenje bilo uzeti u obzir svoje vlastite interese prije od onih nenaoružanih naroda*

Turska je umirila od prenaprezanja, u pokušaju, umanjnim sredstvima, držati, u tradicionalnom smislu, cijelo carstvo ostavljeno joj u nasljeđe. [...] Njihova uprava postala je iz nužde poslova(nja) spisa i telegrama, visokih financija, rodoplemstva, proračuna. Neizbježno su stari upravitelji, koji su upravljali silom ruku ili silom karaktera, nepismeno, izravno, osobno, morali otići. Vlast je prenesena novim ljudima, agilnim i podatnim prignuti se državnom stroju. Površni i poluuglašeni odbor Mladoturaka činili su potomci Grka, Albanaca, Čerkeza, Bugara, Armenaca, Židova – svih osim Seldžuka ili Osmanlija. Obični ljudi prestali su se osjećati sukladno njihovim upraviteljima, čija je kultura bila levantinska, a politička teorija francuska. [...]

U većini, plemenski Arapi Wadi Safre živjeli su u svojim selima pet mjeseci godišnje. Za ostala razdoblja vrtovi su bili povjereni robovima, crncima poput odraslih mladića koji su kao na plitici doneseni za nas, a čiji su čvrsti (nabiti) udovi i punašna sjajuća tijela izgledala začuđujuće neumjesno među pticolikim Arapima. [...] U svojoj naravi kao Sirijac stvorio sam suosjećajnu obazrivost prema arapskim vođama koje je u Damasku pogubio Jemal-paša. Prihvatili su me oštro: objavljeni spisi razotkrili su da su ti ljudi bili u kontaktu sa stranim vladama i spremni prihvatiti francusku ili britansku vrhovnu vlast kao cijenu pomoći. [...] Ispričali su mi priču o Abdulah-el-Rašidu na putu prema Hamri. On mi je gundao protiv britanskih mornara koji dolaze na obalu svaki dan do Rabegha: 'Uskoro će ostajati po noći, a onda će ovdje živjeti zauvijek, te zauzeti zemlju.' [...]

Čuvstvo (raspoloženje) Sirijaca i Mezopotamaca [Iranaca i Iračana] u tim arapskim vojskama bilo je neizravno. Oni su vjerovali da se bore u lokalnim redovima (vojske), čak i ovdje u Hejazu [Hedžazu], oni su bili u obrani općih prava svih Arapa za nacionalnim postojanjem; i bez predviđanja jedne države, ili čak konfederacije država, definitivno su stremili prema sjeveru, u želji pripajanja autonomnog Damaska i Bagdada arapskoj obitelji. [...] Arapi su voljeli nove igračke. Bicikle su zvali vražjim konjima, djecom automobila, koji su sami po

sebi bili sinovi i kćeri vlakova. To nam je dalo tri generacije mehaničkog transporta. [...]

Čudna je stvar bila navika zmijske, noću, lijegati pored nas, vjerojatno zbog topline, ispod ili na deku. Kada smo ovo shvatili, naše ustajanje bilo je beskrajno pozorno, a prvi koji bi ustao pretražio bi štapom ukolo suputnika sve dok zmijske ne bi proglasio nesmetajućim. Naša grupa od pedeset ljudi ubijala je možda dvadeset zmijske dnevno; barem su nam toliko išle na živce tako da se najsmioniji od nas bojao dotaknuti tlo. [...]

Obalni Sirijci su živjeli u različitim kućama, hranili se i radili drukčije, koristeći arapski različitim sprežanjem i tonom od onih iz unutrašnjosti. Oni su nevoljko govorili o unutrašnjosti, kao divljoj zemlji krvi i užasa. [...] Na samom sjeveru, najdalje od nas, granica jezika slijedila je, ne neprikladno, prometni (putnički) put od Alexandrette do Alepa, dok nije susrela bagdadsku željeznicu, od koje je otišla do doline Eufrata; ali enklave turskog govora leže na jugu te općenite crte u turkmenskim selima sjeverno i južno od Antiohije, te u Armenaca koji su bili odijeljeni među njima. [...]

Najjužniji, Jeruzalem, bio je prljav grad, kojeg je svaka semitska religija učinila svetim. Kršćani i muslimani došli su tamo hodočašćem u svetišta svoje prošlosti, a neki su Židovi gledali zadobiti ga za političku budućnost njihovog naroda. Ove ujedinjene snage prošlosti i budućnosti bile su toliko jake da grad gotovo nije uspio imati sadašnjost. [...] Bejrut je bio ulaz Sirije, višebojni levantinski zaslon kroz koji su uplavljali jeftini ili trgovačko-prljavi strani utjecaji: predstavljao je Siriju koliko i Soho grofovije oko Londona. [...] Damask je bio zvijezda vodilja na koju su Arapi bili prirodno usredotočeni: glavni grad koji ne bi smio glatko biti podložan bilo kojem stranom narodu. [...] Alep je bio veliki grad u Siriji, ali ne [više] od toga, niti Anadolije, ni od Mezopotamije. Tu su narodi, vjera i jezici Osmanskog Carstva susreli i spoznali jedni druge u duhu kompromisa. [...] Alep je (u)dijelio svim civilizacijama koje su se (o)kretale oko njega: rezultat je, čini se, bio nedostatak poleta (oduševljenja) u vjerovanju naroda. [...] **(nastavlja se)**

UMJETNIČKA GALERIJA

## Izložba Ivone Vlašić



Izložba dubrovačke umjetnice Ivone Vlašić "Linija ukinutog horizonta" otvorena je 15. svibnja u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik. Sve je jednostavno u srži cjelokupnog izraza suvremene hrvatske umjetnice Ivone Vlašić. U multimedijalnoj izložbi "Linija ukinutog horizonta" iznesen je dubok i oštar uvid u ono što se uradilo i zabilježilo i stvorilo. Ovom se izložbom tematiziraju uvijek oprečne teme života i smrti, apsolutnog bitka i apsolutnog duha.

Radi se o uvijek prisutnom kodu koji na više razina egzistira u procesu percepcija radova i dr. Izložba "Linija ukinutog horizonta" nastavlja se na prijašnje serije radova "Negdje između" iz 2010. - 2012., 2017. - 2018. i "Horizonti" 2012. - nadalje, i u radovima "Ispod površine" 2017., "Mene sram" 2017. i "Bez naziva" 2018.

Kustosica ove izložbe je Petra Golušić, viša kustosica Umjetničke galerije Dubrovnik. Izložba ostaje otvorena do 24. lipnja ove godine.

Ivona Vlašić je rođena u Dubrovniku 1968. godine. Studirala je slikarstvo u klasi profesora Gerharda Lojena na Höhere technische Bundeslehranstalt Graz Ortweinschule - Meisterklasse Malerei. Radi unutar multimedijalnog izraza. Članica je Hrvatske zajednice samostalnih umjetnika Zagreb, Art radionice Lazareti, Hrvatskog društva likovnih umjetnika Dubrovnik i Hrvatskog društva likovnih umjetnika Zagreb. Izlagala je na mnogim samostalnim i skupnim izložbama i drugim manifestacijama u Hrvatskoj i inozemstvu. Živi i radi u Dubrovniku.

**dubrovniknet team  
foto: Vedran Jerinić**



**TRAŽIMO VIŠE DJELATNIKA ZA ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE NA PODRUČJU DUBROVNIKA**

- MOGUĆNOST STALNOG ZAPOSLENJA  
- JEDAN DAN U TJEDNU SLOBODAN

**SVE DODATNE INFORMACIJE NA 098 1667 098**

## STUDENSKI ZBOR SVEUČILIŠTA U DUBROVNIKU Coca-Cola uređuje studentska središta



U povodu obilježavanja 50 godina proizvodnje i poslovanja u Hrvatskoj Coca-Cola u okviru javnih sveučilišnih prostora diljem zemlje projektom Stanica 50 uređuje tzv. studentska središta (eng. hub). Rijječ je o privlačnim, funkcionalno uređenim i tehnički opremljenim prostorima namijenjenim za održavanje predavanja, radionica i tribina te za učenje i rad na studentskim projektima, ali i sve druge aktivnosti s pomoću kojih se korisnici mogu dodatno obrazovati i usavršavati. Ukupno će biti uređena tri studentska središta, a o tome koja će javna sveučilišta dobiti te posebno uređene prostore, odlučit će glasovanjem sami studenti i njihovi sugrađani. Studentski zbor Sveučilišta u Dubrovniku poziva sve naše sugrađanke i sugrađane da se odazovu akciji, izdvoje minutu vremena i uz par klikova podrže ovu inicijativu glasom za Sveučilište u Dubrovniku. Glasati se može svaki dan po jedan put, i to na poveznici: [www.stanica50.hr](http://www.stanica50.hr). Akcija traje do 30. lipnja.

## MAJČIN DAN I DAN OBITELJI UZ PODRŠKU VALAMAR RIVIERE 'Obiteljsko druženje u prirodi' u parku Maslinata

Društvo Naša djeca Dubrovnik je 13. svibnja na Babinom kuku kroz događanje „Obiteljsko druženje u prirodi“ po 24. put u kontinuitetu obilježilo Majčin dan i Dan obitelji. Prigodni program koji se u popodnevnom satima održao u parku Maslinata uz podršku Valamar Riviere okupio je 18 obitelji s ukupno 61 članom. Okupljene obitelji natjecale su se u šest igara spretnosti i snalažljivosti, a smijeha i pozitivne energije nije nedostajalo.

Titulu najspretnije obitelji ponijela je obitelj Marić predvođena mamom Ivanom i tatom Tonijem koji su se natjecali sa svoje troje djece: Ivanom, Matejem i Petrom. Drugo mjesto je osvojila obitelj Luetić dok je treće mjesto pripalo obitelji Majstorović.  
**Odnosi s javnošću Valamar Riviera d.d.**



## IK FUTURA Arduino dan

Arduino dan se obilježio prošlu subotu, 12. svibnja, u 94 zemlje na 529 događaja. Informatički klub Futura je sudjelovao u tom globalnom događaju s Arduino prezen-

Arduino dan je 24 satni događaj organiziran od strane Arduino zajednice i Arduino osnivača na kojem se kroz razna događanja u cijelom svijetu ljudima želi približiti Arduino tehnologija, te pokazati što se sve može napraviti s tom tehnologijom.



tacijom i radionicom koju su održali Futuristi Nikša Vlahušić i Toni Jurjević u vrtu ispred Kampusu Sveučilišta u Dubrovniku. Osim domaćih posjetitelja, među kojima je bilo najviše djece, na Arduino danu su sudjelovali i turisti koji su također bili oduševljeni s predstavljenim projektima. U Hrvatskoj osim u Dubrovniku Arduino dan ove godine se obilježio u Zagrebu.

Ove godine s Arduino danu u Dubrovniku Informatički klub Futura je sudjelovao i u European Maker Week 2018 koji se održava od 12. svibnja do 19. svibnja 2018. Informatički klub Futura je Arduino danu su sudjelovali i turisti koji su također bili oduševljeni s predstavljenim projektima. U Hrvatskoj osim u Dubrovniku Arduino dan ove godine se obilježio u Zagrebu. **T.Sjekavica**



STUDIJSKO-EDUKATIVNO PUTOVANJE

## Gimnazijalci iz Dubrovnika u Londonu

64 učenika Gimnazije Dubrovnik u pratnji 4 profesora i ravnateljice boravilo je od 27. travnja do 2. svibnja u Londonu u sklopu studijsko-edukativnog putovanja s ciljem boljeg upoznavanja povijesti, geografskog položaja, kulture i obrazovnog sustava Ujedinjenog Kraljevstva. Uz bogat šestodnevni program, gimnazijalci su, pod pokroviteljstvom Veleposlanstva Republike Hrvatske u UK, po prvi put posjetili The London Oratory School, jednu od vodećih srednjih škola u Ujedinjenom Kraljevstvu. Ravnateljica Gimnazije Dubrovnik Katarina Tolja, ravnatelj The London Oratory School Daniel Wright i veleposlanik RH u Ujedinjenom Kraljevstvu, Igor Pokaz razgovarali su tom prilikom o nastavku kulturne i obrazovne suradnje između ove dvije respektabilne škole.



USUSRET KONCERTU FILMSKE, LATINO I POP GLAZBE

## Dubrovački srednjoškolci na probi Orkestra

Dubrovački simfonijski orkestar je u utorak, 15. svibnja, održao još jedan koncert omiljene filmske, rock i popularne latino glazbe u Sponzi. Orkestrom je ravnao Slobodan Begić, a kao solist je nastupio trubač Džemal Cakić. Ususret ovom koncertu, 14. svibnja probi orkestra prisustvovali su učenici Privat-



ne gimnazije Dubrovnik i učenici Slikarskog odjela Umjetničke škole Luke Sorkočevića sa svojim nastavnicima i ravnateljem. Brojni učenici imali su priliku čuti glazbu iz filmova kao što su *Avatar*, *Miris žene*, *Spartak*, *Misija*, *Ratovi zvijezda*, *Sjećanja jedne gejše*, zatim sveltremenski hitovi *Guantanamo*, *Volare* i *Sway*, glazba grupe Queen, Beatlesa, Elvisa Presleya i brojne druge popularne skladbe kroz koje ih je vodio dirigent Slobodan Begić.

Cilj ovakvih edukativnih koncerata jest oživiti svijest o glazbi kod mladih ljudi, upoznati ih s radom Orkestra i približiti im kulturne sadržaje koje imaju u svom gradu. **Renata Roman**

U DUBROVNIKU PREDSTAVLJEN

## Prvi kineski Međunarodni sajam uvoznih proizvoda i usluga

*Kineskoj delegaciji predstavljena je gospodarska slika Dubrovačko-neretvanske županije, te podaci o turističkim kretanjima*

Kinesko izaslanstvo iz Šangaja na svom prezentacijskom putu kroz Hrvatsku, posjetilo je Dubrovnik u nedjelju, 13. svibnja, gdje je u hotelu Argentina održan sastanak s predstavnicima Hrvatske gospodarske komore, Turističke zajednice Grada Dubrovnika i s poduzetnicima. Cilj posjete je predstavljanje Hongqiao poslovnog distrikta te sajma „China International Import Expo-a“, koji će se ove godine, po prvi put održati od 5. do 10. studenoga u Šangajskom nacionalnom izložbenom centru, unutar Hongqiao poslovnog centra.

Kineski predstavnici su prezentirali poslovne mogućnosti za strane tvrtke, gdje su kao glavne prednosti istaknuli dobivanje potrebne poslovne dozvole za poslovanje u Kini u roku od tri dana, a dodatne procedure povezane s registracijom poreznih obaveza u roku od pet dana.

Istaknuli su da za ovu inicijativu imaju potporu cjelokupnog državnog vrha. Na forumu međunarodne suradnje Pojas i put održanom u svibnju 2017. godine u Kini, kineski predsjednik Xi Jinping donio je od-

lučku pokretanju prvog kineskog međunarodnog uvoznog sajma. Cilj je sajma pružiti nove mogućnosti zemljama širom svijeta za proširenje izvoza u Kinu te stvoriti platformu za suradnju država i tvrtki koje se bave međunarodnom trgovinom i razmjenjuju poslovne prilike. Prema informacijama kineskih predstavnika, na sajmu se očekuje 150 tisuća profesionalnih posjetitelja. Kineskoj delegaciji predstavljena je gospodarska slika Dubrovačko-neretvanske županije, te podaci o turističkim kretanjima. Osim otvaranja predstavništva HGK u Kini koji je otvoreno krajem 2017. godine, u drugom dijelu ove godine očekuje se i otvaranje predstavništva Hrvatske turističke zajednice u Šangaju. Delegaciji su se predstavili i dubrovačko-neretvanski poduzetnici zainteresirani za izvoz na kinesko tržište; tvrtke Blato 1902 s Korčule sa svojim vinima i maslinovim uljima, Edivo d.o.o. s ekskluzivnom ponudom vina koja odležavaju u moru te „Festa“ s ponudom organizacije vjenčanja. Na kraju je zaključeno da će hrvatske tvrtke dobiti mogućnost sudjelovanja na sajmu u Šangaju u studenom 2018., uz zajednički nastup na štandu kojega organizira Hrvatska gospodarska komora, ali na raspolaganju su im i izložbeni prostori unutar Hongqiao poslovnog distrikta kroz cijelu godinu.



BESPLATNA KONFERENCIJA U DUBROVNIKU

## Mogućnosti financiranja za poduzetnice

U petak, 18. svibnja, u Dubrovačkoj razvojnoj agenciji (Branitelja Dubrovnika 15, Dubrovnik) održat će se konferencija Mogućnosti financiranja za poduzetnice. Konferencija je namijenjena poduzetnicama i onima koje će to tek postati. Počinje u 9, a završava u 14.15. Institut za razvoj ženskog poduzetništva Adria i mreža poduzetnica i poslovnih žena Women in Adria pokrenuli su niz konferencija o financiranju poduzetnica. Konferencije se održavaju diljem Hrvatske - od Osijeka do Dubrovnika. Gradonačelnik Franković i DURA predstaviti će poduzetničke mogućnosti juga zemlje. Poduzetnicama i osobama koje žele zakoračiti u poduzetništvo, na raspolaganju su bespovratne potpore te drugi povoljni načini financiranja Hrvatskog zavoda za zapošljavanje, Hrvatske agencije za malo gospodarstvo, inovacije i investicije (HAMAG-BICRO-a) i Hrvatske banke za obnovu i razvitak (HBOR-a). Na konferenciji će se govoriti i o mjerama aktivne politike zapošljavanja Hrvatskog zavoda za zapošljavanje. Raiffeisen banka i Raiffeisen Leasing predstaviti će ponudu za poduzetnice unutar koje je i prva kreditna linija za poduzetnice ostvarena u suradnji s Europskom bankom za obnovu i razvitak. Osim o financiranju, na konferenciji će biti riječi i o aplikacijama koje poduzetnicima unaprjeđuju poslovanje. O suvremenim alatima za organizaciju poslovanja govorit će Natalija Zastavnik Crnički, direktorica tvrtke Salonize. Razvoj istoimene aplikacije sufinanciran je iz EU fondova, tj. Europskog fonda za regionalni razvoj. Ulazak na konferenciju je slobodan no zbog ograničenog broja mjesta potrebna je prijava putem internetske stranice Women in Adria.

**Nikolina Marović**

PRIČE

## Gosparova ludovet

*Ah, Bože, išteti mi vas poso ova Pera. Dođoh u Grad imat kigodi pjačer, a ja viđu neću imat neg` samo despjačer. Što mogu ja sada?*



Piše: Marija Đanović

Evo nekog odovud. Para našijenac, prijatelj, neću bježat. Mislio sam se škiivat. U zadnje vrijeme sve asasini, sve tradituri dohode u Grad da uživaju s našijem sinjorama. Čine se svasma čestiti i blaženi. Kurvići nesrječni, ne haju što mladice imaju vjerenike bogate vlasteline. Karecaju hi, daruju bogme gospocki i veselijem očima gledaju. Komedijolu će učinit. Idem za njim da vidim đe će. Uljezo je u Krivu ulicu i zakuco na portun sinjore Pere. Kad Pera otvori portun upre oči u njega, a on s baretom u ruci joj se klanja. „Ah, ah, sjetni gosparu, četiri su godišta od kad si bez riječi nesto.“

„Pođ` s vragom u tvojijeh rimskih sinjora, tvojijeh galantina. Ja sam dubrovačka godišnica, služim gosparu Viculinu i njegovoj gospodi. Vjerna sam im sluga, er su i oni meni dobri. Posli mi dobro idu, praktika sam.“

„Petre, sa mnom će ti bolje bit, bogatac sam. U libertati ćeš živjet.“

„Nemoj molitve kantat, živi na svoj način, nek ti život bude miran i dug. To što hoćete činit ne more bit. Daleko od moje kuće stani.“

„Non posso piu star con voi, Petre,“ reče gospar, obrne se i pođe tja. Pomisli kako je za veliko zlo došo u Grad. „Ne može bit galantiji vlasteličić od mene, a ona bježi od svoje srjeće.“

„Vrag uzo ovo zlo vrijeme, ruinalo me:“ „Ma što ja činim ter ne idem u oštariju. Po` ću njeki poso opravit a ondar u oštariju jer mi je milo s našijencima razgovorit. Ah, Bože, išteti mi vas poso ova Pera.“ Dođoh u Grad imat kigodi pjačer, a ja viđu neću imat neg` samo despjačer. Što mogu ja sada?“

„Ma po misu Božiju, idem u tovijernu. Vино će me ozdravit od svihjeh tuga.“

Opije se i na meko se u oštariji nasloni. Kad se otrijezni uzme svoj tobolac i parti u Rim. Addio čeljadi, ako vam je dobro, neka vam dobro bude za dugo brjemena.

### HABITAT GEO d.o.o.

Dr. A. Starčevića 15, Dubrovnik, 098 765 401

Na zahtjev stranke g. Nikola Sentović, u tijeku je izrada geodetskog elaborata evidentiranja stambene zgrade na k.č. 360/3 i 360/4 u k.o. Komolac. Pozivaju se vlasnici i posjednici susjednih katastarskih čestica na utvrđivanje granica koje će se održati 25. svibnja 2018. u 9:30 na predmetnim katastarskim česticama. Uvid u elaborat će se održati 28. svibnja 2018. u 9:00, u prostorijama našeg ureda, na adresi Vukovarska 22 (2. kat). Kontakt broj: 095 1403 979 ili 095 1991 326.



**SUBOTA I NEDJELJA 19.-20. 05.**

PILE PEČENO 100g .....~~29,90 kn~~.. 26,90 kn



**PONEDJELJAK 21.05.**

PAŠTICADA 100g.....~~10,90 kn~~..... 9,49 kn  
 PASTA S TUNJEVINOM 100g.....~~5,99 kn~~..... 4,99 kn  
 GRČKA SALATA 100g.....~~4,99 kn~~..... 4,49 kn



**UTORAK 22.05.**

MUSAKA S TIKVICAMA 100g.....~~4,99 kn~~..... 3,99 kn  
 SALATA PILEĆA S POVRĆEM 100g.....~~5,99 kn~~..... 4,99 kn  
 ZAGORSKI ŠTRUKLI kom.....~~4,99 kn~~..... 4,99 kn



**SRIJEDA 23.05.**

PRIGANE SRĐELE 100g ..... ~~4,99 kn~~..... 3,99 kn  
 PEČENI PILEĆI FILE 100g.....~~7,99 kn~~..... 6,99 kn  
 KUHANI KUPUS PUPČAR 100g ..... ~~3,99 kn~~..... 3,99 kn



**ČETVRTAK 24.05.**

KOBASICA ROŠTILJSKA 100g .....~~7,49 kn~~..... 6,49 kn  
 VARIVO S MAHUNAMA 100g.....~~5,29 kn~~..... 4,29 kn  
 KUHANE TIKVICE S PATATAMA 100g.....~~3,49 kn~~..... 3,49 kn



**PETAK 25.05.**

POHOVANI RAČIĆI 100g .....~~7,49 kn~~..... 6,49 kn  
 RIZOT S POVRĆEM 100g.....~~5,99 kn~~..... 4,99 kn  
 MEDALJONI kom .....~~3,49 kn~~..... 3,49 kn

**Svjetski dan hipertenzije – 17. svibnja**

POVIŠENI KRVNI TLAK (HIPERTENZIJA) - „TIHI UBOJICA“

**140 / 90**

**NEMOJTE PRIJEĆI GRANICU!**

Hipertenzija se dijagnosticira nakon višekratnih mjerenja krvnog tlaka.  
 Početak bolesti nema simptoma.  
 Izaberite zdrave životne navike!



- ✓ Pokušajte izbjeći stres.
- ✓ Jedite zdravo.
- ✓ Smanjite unos soli.
- ✓ Ograničite unos alkohola.
- ✓ Održavajte poželjnu tjelesnu težinu.
- ✓ Budite tjelesno aktivni (svakodnevno 30-60 min.).
- ✓ Prestanite pušiti!
- ✓ Kontrolirajte bolest i koristite odgovarajuću terapiju uz stručni nadzor.

**ZNAČAJNO  
SNIŽAVA  
KRVNI TLAK!**

**biram zdravlje**  
[www.ezjzdnz.hr](http://www.ezjzdnz.hr)

**PODIJELITE S NAMA VAŠE TEGOBE: PITAJTE NAS, A ODGOVORITI ĆE VAM NAJREKOMIRANIJI STRUČNJACI MEDICINE U SVOJIM PODRUČJIMA**

**Naručite se u Poliklinici Marin Med na pregled kralježnice kod dr. Darka Perovića**  
**BOLE VAS LEĐA? ZASTO TRPITE BOLOVE AKO SE MOŽETE (IZ)LIJEČITI?**

Istaknuti zagrebački spinalni kirurg **dr. Darko Perović** iz Kliničke bolnice Dubrava sa bogatim znanjem i iskustvom u liječenju svih bolesti kralježnice obavlja preglede u Poliklinici Marin Med. Jedinstvenim kirurškim postupcima moguće je riješiti bolna stanja kralježnice. Temeljiti pregled i kvalitetna konzultacija

sa liječnikom iznimno su važni, kao i iskustvo u dijagnosticiranju problema, odnosno odgovarajuća preporuka na koji se način riješiti boli u leđima. O svemu tome ovisi i uspješnost zahvata i mogućnost izlječenja. Zakažite svoj termin kod **dr. Perovića** u Poliklinici Marin Med!

**Kontakt za pitanja, narudžbe i informacije:**  
 Poliklinika Marin Med, dr. Ante Starčevića 45, Dubrovnik  
 Tel: +385 (0)20 400 500, +385(0)20 400 505  
[www.marin-med.com](http://www.marin-med.com), [info@marin-med.com](mailto:info@marin-med.com)



**Poliklinika  
MARINMED**

Pratite nas na našoj Facebook i Instagram stranici! **POLIKLINIKA MARIN MED**

**Ambulante liječnika specijalista u Poliklinici Marin Med - prvi slobodni termini**

- dr. **Andrija Gelić**, specijalist nuklearne medicine, subspecijalist za štitnjaču - 23. i 24. svibnja.
- doc.dr.sc. **Mladen Miškulin**, specijalist ortopedije i traumatologije - 25. svibnja.
- dr. **Mario Zambelli**, specijalist opće i plastične kirurgije - četvrtak, 31. svibnja.
- prim. dr. sc. **Darko Perović**, specijalist kirurgije, subspecijalist za kralježnicu - 1. lipnja.
- dr. **Yair Galili**, vaskularni kirurg i prof. dr. **Dalibor Krpan**, internist, endokrinolog i nefrolog - 14. srpnja.

- Primaju se narudžbe za ambulante:
- dr. **Zarko Vrbica**, spec. interne medicine, subspecijalist pulmolog
  - dr. **Dragutin Petković**, specijalist otorinolaringologije
  - dr. **Igor Hozić**, specijalist opće i vaskularne kirurgije
  - dr.med. **Davor Jurišić**, specijalist neurologije
  - prof.dr.sc. **Vesna Brinar**, neuropsihijatrica
  - prof.dr.sc. **Boris Labar**, specijalist internist, subspecijalist hematolog
  - prof. dr. sc. **Darko Antičević**, specijalist ortopedije, subspecijalist dječje ortopedije

MATO MALI I PERO NJIOV

## Škjuk

*Neko nešto umije dojiti i kadarke mu to baciš, a neko ne umije primi ni kadarke mu to staviš u ruke*

Nije, pripovijeda Pero, ko što nije, u ono vrijeme, naše čejade bilo ni informirano ni načitano ko danaske, a jope se umjelo snaj. I u znanju i u ne znanju.

Tako je, nastavlja Pero, jedan naš pošo na pregled u jednoga doktora u Grad, u kojega nije bilo lako doj na red. Za poj u Grad trebalo je ostavi cijeli cjeljšati dan, a jope nijesi bijo sigur oće li te doktor primi.

I ondarke su bile gužve ko danaske. Nije se, doduše, trebalo čeka mjesecima na neke preglede, ali je trebalo ima dobre živce. I bi pacenat za doj na red. Negda su čejadetu, kaže Sele, trebali konjski živci, a danaske dobre veze.

I ne budi mu teško, govori Pero, naš ti je domaćin, obučen od Konavjanina, nosijo na desnomu ramenu jednu višu konavosku torbicu, u koju je moglo dosta tega stanu, a na vrju je iz nje virijo škjuk. Od bedre.

I zaputijo se on tako u tega doktora, a tamo čejadi ko mrava.

Rekla bi pokonja Januka: ko prčica. Došlo i je, prije njega, ko zna koliko. Dok bi došo na red, vitajška bi već odavno pošla iz Grada. A đe onda?

U neko doba, vidi taj doktor iza stakla našega domaćina, kako se s „torbicom iz koje viri noga bedre“ ucvijio pa ide čas tamo, čas amo, ne da mu se ni mirova, ni šeda, a ne pozna ga, ko što ga ne pozna, pa će sestri:

- Uvedi ovega našega Bricana, da ne zakasni na prugu.

I tako je naš „Brican“, ne nadajući se, došo na red pa je mogo stić i na vitajšku. A i vrnu se sa škjukom u torbici.

Doktor se, misli Jane, siguro razočaro kadarke je na koncu osto brez bedre. A ne samo brez bedre, vengo nije bilo ništa ni od škjuka. Našemu je domaćinu škjuk bijo prava uputnica.

Taj je doktor, kaže Jane, inače, bijo poznat i po temu, neka nije ni ranijo ni sušijo prace, da je imo najveću sušaru bedara u Gradu. Više je u njoj bilo bedara vengo u ijednom ogništu u našoj Vali.

Vazdarke je tako u naske bilo. I tako će vazdarke bi. Neko umije sebi pomoj, a nekom ne more ni cijeli svijet. Ni pomoj, ni učini ga zadovoljnim. Neko je u selu zadovoljan i so tijem što je zadnji u svomu selu, a neko nije što je i prvi u svijetu.

Vazdarke je, kaže Mato, bilo čejadi, i u naske, a i drugođe, koji su lećeli, a koji nijesu umjeli ni leće ni sleće. Neki nijesu umjeli ni raširi krila. Neki su bili svjeski letači, a neki su bili zadovoljni i svojijem malijem kantunićem u kojemu su se rodili i odgojili. Stali na noge. I iz njega i ispratili na Oni svijet.

Pokonja je Januka vazdarke govorila da je čejade brez svoga kraja, pa da je ne znam ko u svijetu, ko gomlo na kiši. A ko se svoga ne srami, ni veličinu svoju ne zatamni.

Govorijo je pokonji Jozo: Komu u selu svak kaže i dobro jutro i dobra noć, vrjednije je vengo da mu se klanja cijeli svijet, a selo od njega okreće glavu.



Piše:  
Antun Švago

Ono što čejade ne umije sebi zada, zaludu u drugijem ište. Neko misli da sebe nije moguće naj u svomu kraju vengo u bijelomu svijetu. Što se čejade ima iska u svomu kraju kadarke sušedi znadu ko je ko, a u svijetu nema sušeda. U svijetu, misli Pero, gledaju ono što i kako radiš, a ne ko u nas; ko i zašto radi to što radi.

I zato se u našem čejadetu ne more sres ono što vaju i ono što ono misli da vaju. Ni na po puta. Neko to svati prije, a neko ne dojiti ni potje.

Kadarke čejadi svati, govorijo je pokonji Jozo, da ništa nije kako on misli, već da je sve nako kako jes, ondarke će svati i da ništa nije slučajno. Ni lis masline, a nekmoli cijeli svemir. A ajde ne znaj Ko stoji i iza lista masline i svega svemira?

Govorijo je pokonji Jozo, kadarke bi neko za nešto, što nije bilo sumnjivo, bijo sumnjičav:

- Vjeruj mi Bogom da je tako!

Snaga čejadeta, govorijo je pokonji Jozo, nije u temu koliko ima, umije i može, vengo u temu da sve to ne koristi protiv dobra. I drugoga.

Stari su vazdarke govorili da čejade ne more mijenja svijet vengo sebe. Ko sebe mijenja na boje i svijet mijenja na boje. Jadan je samo onaj koji se puštijo da ga mijenja svijet. Koga svijet mijenja, neće i ne more, pa da je i krilat, izaj na boje.

Moreš ti moj sinko, govorijo je pokonjik, nekomu pjeva i na oba uva, ali neko ko ne umije ču ni na jedno, neće ču ni na oba. Zaludu mu je i ponavja. Što se ne more, ne more se. Neko nešto umije dojiti i kadarke mu to baciš, a neko ne umije primi ni kadarke mu to staviš u ruke.

NA SVEUČILIŠTU LIBERTAS

## Sanja Putica održala predavanje

Na Sveučilištu Libertas u sklopu dana otvorenih vrata, predavanje u prepunoj dvorani održala je Sanja Putica, saborska zastupnica i voditeljica izaslanstva Hrvatskoga sabora u Parlamentarnoj skupštini Vijeća Europe. Prisutni srednjoškolski i studenti imali su prigodu čuti o najvažnijim ciljevima budućeg preuzimanja predsjedanja Hrvatske Vijećem Europe. Posebno je bilo govora o mogućnostima individualnog razvoja unutra EU-a kroz različite programe. Zastupnica Putica studente je potaknula da ulažu u svoje obrazovanje ali i da peuzmu aktivnu ulogu u svakodnevnicu kroz politički angažman. Ističući prirodna bogatstva i ljepotu naše zemlje kao i činjenicu da su našu mladi među najbolje obrazovanima u Europi poslala je jasnu poruku optimizma. Nakon predavanja uslijedila su zanimljiva pitanja vezano za rad Hrvatskog sabora, demografske problematiku, prednosti i mane rada u politici. Studente i učenike je posebno razveselio poziv s zastupnice Putice u Hrvatski sabor.



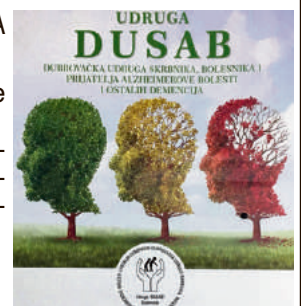
Osim gđe. Putice, na Sveučilištu Libertas studentima su se obratili i dr.sc.Dasen Jasprica, predstojnik zavoda za zapošljavanje Dubrovačko neretvanske županije, prof. dr. Janice McCormick, profesorica i bivša voditeljica doktorskih studija Sveučilišta Harvard, Milan Perić, voditelj studija Hotelskog i turističkog menadžmenta i Nada Raič, Dekanica za studente Sveučilišta Libertas.

DUSAB - DUBROVAČKA UDRUGA SKRBNIKA, BOLESNIKA I PRIJATELJA ALZHEIMEROVE BOLESTI I OSTALIH DEMENCIJA  
**“Možda ponekad zaborave tko smo mi, ali mi nikad ne smijemo zaboraviti njih”**

Udruga DUSAB Dubrovnik već skoro 4 godine radi na tome da se oboljelima od svih oblika demencije pruži što bolja i kvalitetnija skrb.

**DUSAB Klub** - svaki radni utorak:10:30 - 13:30, Ulica Sv. Mihajla 1, tel: 095 590 3096, E-mail: [udrugadusab@gmail.com](mailto:udrugadusab@gmail.com). Cilj Kluba je okupljati skrbnike i “prijatelje” Alzheimerove bolesti i ostalih demencija, za druženje, potporu i obrazovanje kroz razgovor i uzajamnu podjelu iskustava; mjesečna predavanja o bolesti i najboljoj njezi; kao i radionice za fizičku i mentalnu opuštenost.

**SAVJETOVALIŠTE 0-24** - tel: 095 590 3096, savjetovanje o Alzheimerovoj bolesti i ostalim demencijama i za utvrđivanje početne dijagnoze. [www.dusab.hr](http://www.dusab.hr)



UČIMO HRVATSKI

## Tko koga iseljava i useljava

U svome *Jezičnom savjetniku iz prakse za praksu*, Maja Matković, glavna lektorica *Večernjeg lista*, napisala je i članak o razlici pojmova iseljavati i iseljavati se - useljavati i useljavati se, među kojima je razlika u značenju velika, a u praksi se pri tome isto tako veoma često griješi. Pogledajmo što o tome piše autorica. "U pojedinim glagolima koji mogu biti i povratni i prijelazni gubi se povratna zamjenica sebe ili se. Nerijetko se misli da je svejedno napisati da je netko uselio u novi stan ili iselio iz stana, da je netko odmorio umjesto odmorio se i da nije važno je li glagol prijelazni ili povratni. No nije svejedno upotrebljava li se povratna zamjenica jer ona može promijeniti značenje spomenutih glagola. Glagol iseljavati se znači da netko sam sebe iseljava jer povratna zamjenica ukazuje da se radnja vraća na subjekt koji je i subjekt i objekt radnje. Kad je glagol iseliti bez povratne zamjenice, prijelazan je i objekt radnje imenica je ili zamjenica. Tako se u rečenici: *Policija je morala iseliti ilegalne stanare* dobro vidi da se netko nije sam iselio iz stana, niti dobrovoljno. Iseliti, bez povratne zamjenice, upotreb-ljava se u značenju otići iz zemlje ili iz nekoga grada. Npr., *Matko je iselio iz Hrvatske*. Glagol useliti također ima drukčije značenje kad je povratni, a drukčije kad je prijelazni. U kuću ili stan netko može useliti stvari ili nekoga drugoga, a useljava sebe ili se. Slično je i s glagolima odmoriti i odmoriti se. Iz razgovornoga jezika pogrešno u pisani ulazi oblik odmoriti bez povratne zamjenice sebe ili se. Netko se može odmoriti nakon naporna posla, ali može i samo odmoriti ruke ako je natipkao tridesetak stranica u jednom danu, no može odmoriti i konja na kojemu je jahao". **K.T.**

HRVATSKA ZAJEDNICA U VENETU I HRVATSKA MATICA  
ISELJENIKA - PODRUŽNICA DUBROVNIK

## Proslava sv. Leopolda Bogdana Mandića i XII. susret Hrvata Italije

Hrvatska zajednica u Venetu i Hrvatska matica iseljenika - podružnica Dubrovnik organiziraju proslavu sv. Leopolda Bogdana Mandića i XII. susret Hrvata Italije u svetištu sv. Leopolda Bogdana Mandića, Piazzale S. Croce 44, Padova 19. i 20. svibnja. Program:

Subota, 19. svibnja  
16:00 h Predavanje „Očinstvo i majčinstvo - odraz Božje ljubavi“ fra Roza Palića, župnika i čuvara Svetišta sv. Josipa u Trstu, utemeljitelja kleričkog Bratstva Trojedine Ljubavi  
17:00 h Sveta misa - predvodi fra Roza Palić

18:45 h Koncert Mješovitog pjevačkog zbora „Libertas“ iz Dubrovnika Dirigent: Viktor Lener

Nedjelja, 20. svibnja  
10:00 h Informativni sastanak za sve udruge i zajednice Hrvata u Italiji o zaključcima Prve sjednice drugog saziva Savjeta Vlade RH za Hrvate izvan RH - izvješćuje Dragica Hadrović, članica Savjeta Vlade RH za Hrvate izvan RH - predstavnica hrvatskog iseljeničtva za Italiju  
12.30 h Sveta misa - predvodi don Miljenko Babaić, župnik župe sv. Vlaha u Stonu  
14.00 h Zajednički ručak.

BONINOVO.HR

## Obavijest o smrti

JELKA BRATOŠ, 1923.  
ANE ASANOVIĆ, 1925.  
JELKA PERIŠIĆ, 1928.  
ANICA ZADRO, 1931.  
EMILIO SVILOKOŠ, 1933.  
MARIJA MILOJEVIĆ, 1934.  
IVAN MRVALJ, 1934.

ANDRIJA LUČIĆ, 1934.  
NEVENKA ANTONČIĆ, 1935.  
JANJA PAPAC, 1939.  
SABRIJA ČUSTOVIĆ, 1940.  
MARGIT CETINIĆ, 1947.  
MARIJA MIHOVILOVIĆ, 1950.



LUČKA UPRAVA DUBROVNIK

DUBROVNIK PORT AUTHORITY

Obala Pape Ivana Pavla II, br.1.

20 000 Dubrovnik

Tel: +385 20 313 333

Fax: +385 20 418 551

MB: 1317857

e-mail: padubrovnik@portdubrovnik.hr,  
www.portdubrovnik.hr

PREGLED TICANJA BRODOVA  
NA KRUŽNIM PUTOVANJIMA

OD 18.5.2018 DO 25.5.2018

Datum	Vrijeme boravka		Lokacija	Očekivani broj putnika
	Ime broda	Dolazak		
18.05.2018	petak		Ukupno	3.819
EUROPA	07:00	20:00	Grad	383
MSC POESIA	08:00	15:00	Gruž	2.646
VIKING STAR	08:00	16:00	Gruž	791
19.05.2018	subota		Ukupno	2.404
COSTA DELIZIOSA	07:30	13:00	Gruž	2.404
20.05.2018	nedjelja		Ukupno	68
CRYSTAL ESPRIT	08:00	23:00	Gruž	68
21.05.2018	ponedjeljak		Ukupno	2.030
ARCADIA	08:00	18:00	Gruž	2.030
22.05.2018	utorak		Ukupno	2.179
MEIN SCHIFF 2	06:00	21:30	Gruž	1.700
LE LYRIAL	07:00	19:00	Grad	224
AEGEAN ODYSSEY	08:00	20:00	Grad	255
23.05.2018	srijeda		Ukupno	153
LA BELLE DE L'ADRIATIQUE (+2d)	21:00	25.05.18 23:00	Gruž	153
24.05.2018	četvrtak		Ukupno	8.513
MARELLA CELEBRATION	05:00	22:00	Gruž	1.066
MSC LIRICA	06:00	13:30	Gruž	2.210
AIDAbli	07:30	16:00	Gruž	2.125
VIKING STAR	08:00	17:30	Gruž	791
MSC SINFONIA	14:00	22:00	Gruž	2.277
ATHENA (+2d)	21:00	26.05.18 05:00	Gruž	44
25.05.2018	petak		Ukupno	4.378
CELEBRITY CONSTELLATION	07:00	17:00	Gruž	1.732
MSC POESIA	08:00	15:00	Gruž	2.646
			<b>Sveukupno</b>	<b>23.544</b>

Najave dolaska su podložne promjenama. Više informacija na [www.portdubrovnik.hr](http://www.portdubrovnik.hr)

**UDRUGA ZA DOWN SINDROM DNŽ** - Meri Šuman Tolić 200 kn. Marija Milković 250 kn. U spomen na prijatelja Darka Blitvića prijatelj iz razreda iz osnovne škole prilažu 1000 kn. Zahvaljujemo darovateljima. IBAN HR9823400091110343594.

**UDRUGA ZAJEDNO DO ZDRAVLJA** - U spomen na dragu prijateljicu pok. Šteficu Martić, 200 kuna prilažu Jasna i Antun Bašić. Zahvaljujemo na donacijama. IBAN HR9124070001100302492.

**UDRUGA RINA MAŠERA** - U spomen na našu voljenu Mihaljinu (Cinu) Greb, 2000 kn prilažu njeni najmiliji. Zahvaljujemo darovateljima.

**UDRUGA DVA SKALINA** - U spomen na oca naše Pole, umjesto cvijeća, 200 kuna prilažu Stana i Marko. U spomen na pok. Iva Đanovića, umjesto vijenca, 100 kuna prilaže Marija Živković. U spomen na pok. Iva Đanovića, 100 kuna prilaže obitelj Šetka. U spomen na pok. Iva Đanovića, 100 kuna prilaže obitelj Kovačić. U spomen na pok. Tonku Pavlović, umjesto cvijeća, 500 kuna prilažu stanari zgrade M. Vodopića 18., 16. i 14. U spomen na pok. gospara Mima Čelaka, oca naše prijateljice, umjesto cvijeća, 200 kuna prilažu Đina i Đuro Klokoč. Zlatko Kovač Ramiz donacija 50 kuna. Miloslavić Pavo Tomislav donacija 200 kuna. Djeca i roditelji zahvaljuju na donacijama. IBAN: HR7924070001100305036. Tekst za objavu molimo slati na: [dva.skalina@du.t-com.hr](mailto:dva.skalina@du.t-com.hr) ili 312 315 od 9-14h

**GLAS**  
Grada  
TJEDNIK S NAJVEĆOM  
NAKLADOM U ŽUPANIJI

**GlasGrada** - List izlazi tjedno **Izdavač:** Tele5 d.o.o., Masarykov put 3C, 20000 Dubrovnik **Direktor:** Katarina Milat Kralj, **020 358 986**, [katarina.milat.kralj@gmail.com](mailto:katarina.milat.kralj@gmail.com) **Glavni urednik:** Antun Švago, **020 358 988**, [glasgrada@gmail.com](mailto:glasgrada@gmail.com) **MOZAIK - Glavna urednica:** Katarina Milat Kralj, [mozaikgg@gmail.com](mailto:mozaikgg@gmail.com) **Grafička i tehnička priprema:** Tele5 d.o.o. **Tisak:** Tiskara Zagreb **Marketing:** tel: **020 358 980**, fax: **020 311 992**, [tele5marketing@gmail.com](mailto:tele5marketing@gmail.com) **Adresa redakcije:** Glas Grada, Masarykov put 3C, 20000 Dubrovnik, [glasgrada@gmail.com](mailto:glasgrada@gmail.com), [www.glasgrada.hr](http://www.glasgrada.hr).

**Tekstovi za objavu primaju se do srijede, najkasnije do 10 sati!**

PUTOSITNICE UTORKOM - ANA GRABOVAC:  
KRATKE PRIČE IZ ŽIVOTA POMORACA

## Neobičan život jedne žene



U svibanjskom izdanju „Putositnica utorkom“ gošća Dubrovačkih knjižnica bila je Ana Grabovac, supruga pomorca koja je na morskoj pučini provela 33 godine, jer on je volio more, a ona je voljela njega. Prijatelji pisane riječi i ljubitelji putovanja okupili su se u utorak, 15. svibnja u Čitaonici Narodne knjižnice Grad kako bi upoznali tragove jednog hrabrog, gotovo pustolovnog, no u svakom slučaju neobičnog života jedne žene. Ovom prigodom predstavljena je i najnovija knjiga Ane Grabovac „Coast guard : kratke priče iz života pomoraca“ koja je objavljena 2017. Uz autoricu o knjizi su govorile Božica Đurđević i Irja Jerković Nike Nagy je interpretirala prozu, a zvucima gitare program je obogatio Ivo Baule, učenik 2. razreda Umjetničke škole Luke Sorkočevića pod mentorstvom profesora Pera Škobelja.

„Nećemo faliti ako kažemo da su njezini brodski dnevnici, koje je pisala svake, nerijetko uamljeničke, večeri na drhtavim koljenima dok je na moru bjesnila neumoljiva nevera i dok je čekala, kako kaže, svog čovjeka, zapravo dnevnik jedne ljubavi“ komentirala je Đurđević i dodala kako je knjiga zanimljiva i intrigantna budući da čitatelju otvara jedan osjetljivi prostor emocionalnog života pomoraca.

Irja Jerković za knjigu „Coast guard“ kaže kako je riječ o jednostavnom i pitkom štivu koje je ponekad nevjerojatno baš kao što je i sam život, a autorica je svakako nesvakidašnja. „Nema fikcije, svi su likovi stvarni. Priče koje potvrđuju onu staru izreku da život piše najljepše i najbolje romane“ zaključila je Jerković.

Ana Grabovac s dubrovačkom publikom podijelila je jedno iskustvo plovidbe s početka 90-ih koje je započelo u Grčkoj, preko Mediterana i kroz Gibraltar, preko Atlantika do New Orleansa te natrag uz obale Afrike do Jordana i nestvarne Petre.

„Svijet ne možeš upoznati, možeš mu se samo diviti i često zastaneš od njegove ljepote, čudnosti i često sam ja na tim svojim putovanjima upoznala ljude, neobičnu prirodu... Po mom mišljenju, a kaže se da su ljudi pametniji što više putuju, ja to ne bih rekla. Ljudi koji putuju su puni iskustva ili osjećaja koje su ponijeli s tih putovanja i to im osmišljava život“ zaključila je Ana Grabova te zahvalila suprugu Jakovu što joj je omogućio jedan neobičan život.

SLUŠAONICA, FILMSKA  
RETROSPEKTIVA I KONCERT

## 19. rođendan Udruge mladih Orlando

Trodnevnim programom Udruga mladih Orlando obilježiti će 19. rođendan. Proslava započinje u petak, 18. svibnja u 20 sati slusšaonicom studentskog radija Sveučilišta u Dubrovniku - UNIDU pod imenom „Megafon“. Program se nastavlja u subotu u 20 sati filmskom projekcijom na kojoj će biti prikazana retrospektiva uradaka filmske sekcije koja je djelovala u Udruzi mladih Orlando pod vodstvom Zlatka Tomića, a kroz koju je prošao i veliki broj članova udruge. Koncertom na kojem će nastupiti Valetudo, Dapal, Rino Sinobad i Otpisani klan bit će zaključena proslava u nedjelju, 20. svibnja. Početak koncerta je u 19 sati. Sva događanja održat će se u prostoru Udruge mladih Orlando, a ulaz je besplatan. Svi posjetitelji mogu donijeti vlastito piće jer šanka nema. Crtež i dizajn plakata pripremili su Mislav Stanković i Diana Njirić.

**19. rođendan  
UDRUGE MLADIH  
ORLANDO**

18. svibnja 2018.  
20:00 sati  
MEGAFON  
Slusšaonica UNIDU radija

19. svibnja 2018.  
20:00 sati  
FILMSKA PROJEKCIJA  
Retrospektiva uradaka kluba

20. svibnja 2018.  
19:00 sati  
KONCERT - Valetudo, Dapal,  
Rino Sinobad, Otpisani klan

Sva događanja održat će se u prostoru Udruge mladih Orlando. Ulaz za sve posjetitelje je besplatan.

OVE SUBOTE I NEDJELJE

## Folklorne skupine na Stradunu

Sudionici Smotre folklor *Na Neretvu misečina pala u Metkoviću*, već tradicionalno u organizaciji Turističke zajednice grada Dubrovnika svoje plesne točke, nakon Metkovića, izvode i na Stradunu. Tako će i ovaj vikend, 19. i 20. svibnja, u 10:30 ispred crkve sv. Vlaha nastupiti pet folklornih skupina, četiri iz različitih krajeva Hrvatske i jedna iz Slovenije. U subotu će u 10:30 ispred crkve sv. Vlaha nastupiti predstavnici smotre izvornog folklor Karlovačke županije KUD „Klek“- Ogulin, Veteranska folklorna skupina KUD „Beltinci“ - Beltinci (Slovenija) te predstavnici smotre folklor „Đakovački Vezovi“ - KUD „Lipa“- Semeljci. U nedjelju u 10:30 također ispred crkve sv. Vlaha nastupit će predstavnici smotre folklor „Brodsko kolo“- KUD „Kupina“- Kupina i predstavnici smotre folklor „Vinkovačke jeseni“ - KUD „Ogranak Seljačke sloge“ - Drenovci.



KUD „Ogranak Seljačke sloge“ - Drenovci

U PETAK U ČITAONICI NARODNE KNJIŽNICE GRAD

## Marko Matijević: Priča o gitari

Dubrovačke knjižnice pozivaju na nastup Marka Matijevića „Priča o gitari“ koji će se održati u petak, 25. svibnja u 19 sati u Čitaonici Narodne knjižnice Grad. Jedan od najboljih hrvatskih mladih gitarista, uz pomoć čak 10 gitara svira i priča priču o najpopularnijem instrumentu današnjice, od njegovih najranijih početaka pa do današnjeg vremena. „Priča o gitari“ zapravo je kombinacija koncerta, predstave i predavanja o evoluciji gitare. Kako je Matijević inače liječnik, studiozno je pristupio tematici te je priču o evoluciji gitare uparao s pomno biranim kompozicijama, uglavnom autorskim, kako bi što vjernije dočarao vremenski period kojem pojedina gitara pripada.